

Aruskipawinaka

Yatiwinakasa turkasipxañani

2



Comunicación

TEXTO

EDUCACIÓN BÁSICA ALTERNATIVA



Dirección General de Educación Básica Alternativa, Intercultural Bilingüe
y de Servicios Educativos en el Ámbito Rural (Digeibira)

Dirección de Educación Básica Alternativa (DEBA)

Aruskipawinaka 2
Yatiwinakasa turkasipxañani
Segundo grado - Ciclo Intermedio
Texto de Comunicación

© Ministerio de Educación
Calle del Comercio 193, San Borja
Lima, Perú
Teléfono: 615-5800
www.gob.pe/minedu

Primera edición: julio de 2020

Tiraje: 644 ejemplares

Elaboración de contenidos
Julián Mamani Condori

Diseño gráfico
Julio César García Acuña

Cuidado de edición de contenidos
Alfredo Ambilla Allicca, Narda Fanny Sanchez Abad, Pedro Christian Pachas Vivanco

Diagramación
Ana María Arenaza Gutiérrez

Ilustraciones
Julio César Chujutalli Palomino

Hecho el Depósito Legal en la Biblioteca Nacional del Perú N.º 2020-06822

Se terminó de imprimir en noviembre de 2020 en:
Gráfica Biblos S.A.
Calle Morococha 152 - Surquillo

Todos los derechos reservados. Prohibida la reproducción total o parcial de este documento sin permiso del Ministerio de Educación.

Impreso en el Perú / Printed in Peru

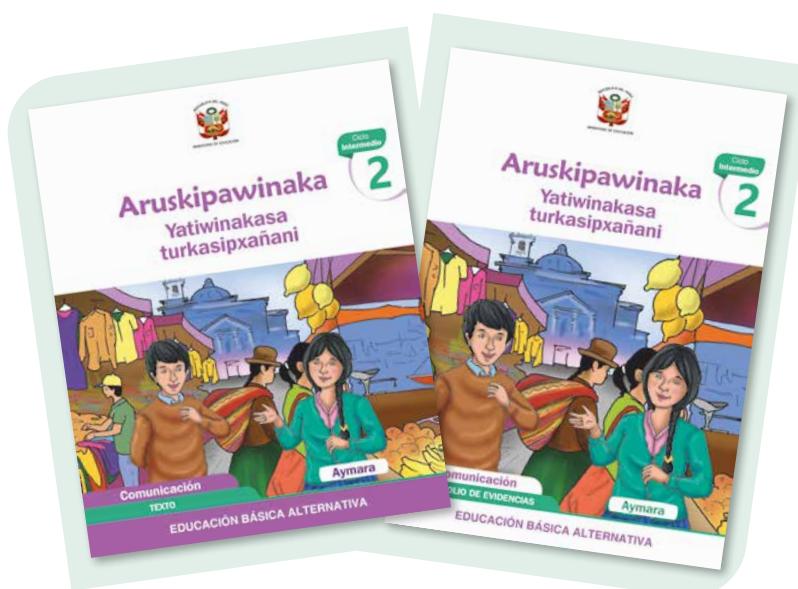


Yatiqiri Educación Básica Alternativa:

Jumanakaru aruntanipsmawa yaqatiqaña munatäta aka Educación Basica uka taypita. Ministerio de Educación ukankaxa akiri pankanaka texto y portafolio de evidencias yatiqanataki uchhixa.

Texto ukaxa kunaymana yatiyanakanawa aka ayllusa, markasa, suyusa tuqina uñtatanakanawa. Ukhamarusa, ullaña qillqanaka niya kikipa akiri jaqi tamanakata, uñjaña jakawinakasata, sarnaqawinakata, uñjaña pachanakata, irnaqiri wakisiwi jaqinakata (derechos humanos) ch'amanchañataki ukankaxa mä aruskipa ch'axwawita uñt'ayixa, ukhamaraki wali lurawinakata. Yatiqirinakaja jakawinakapa qhana thaki sarantapxañapataki lup'ipxañapawa.

Portafolio de evidencias niya kikipa texto ukampi lurawinakanawa, uka lurawinakaxa desempeños, capacidades y competencias en el marco del enfoque por competencias del Currículo Nacional de la Educación Basica khusa sartayixa. Ukanakasti waliwa por competencias yatiqawinakapata, jani walinakapata, thakinkaskiri yatiqanakata uñakipañaxa.



Estructura del texto

Número de la unidad

Nombre de la unidad

Imagen motivadora

Ubica los temas de las áreas en situaciones reales y cotidianas e incentiva el diálogo.

Wawanakasaru
aski suma yäqasa
uywapxañani

Observamos con atención

- ¿Kithinakasa uka jumugankipki?
- ¿Kunsa kamachaspik?
- ¿Kunsa amayusipkacha?

¿Cómo es nuestro ámbito?

- ¿Kunispa wawandaru ukupanipa?
- ¿Taqisa kumakti uywapxtana?
- ¿Kunadasa kawinkidana, wawanaka kamachinakapa yatpeli?

Pregunta retadora

¿Kunispa wawandana kamachinakapa shuyapxapana?

Preguntas para recoger saberes previos

Preguntas relacionadas al ámbito que interrelaciona los aprendizajes

Pregunta retadora para la unidad

Tabla de aprendizajes de la unidad

Tabla de aprendizajes		
Competencias	Capacidades	Dimensiones
Se comunica oralmente en su lengua materna	Obtiene información del texto oral	Recopila información explícita e implícita de los textos orales, que resulta, seleccionando, datos específicos y que presentan expresión con sentido figurado y coloquial que incluye: sinónimos y antónimos; metaforsas y metáforas; personajes y personajes distinguendo lo relevante de lo complementario.
	Infere e interpreta información del sentido oral	Explica el tema, el propósito comunicativo, las acciones, estados de ánimo y características de personas y personajes distinguendo lo relevante de lo complementario.
	Adelea, organiza y desarrolla las ideas de forma coherente y cohesiva	Reflexiona y evalúa las ideas, hechas y sentidas, de los textos orales, realizando juicios críticos, reflexiones, comentarios, diálogos, anécdotas, redacción, debates, entrevistas que se desarrollan en su contexto sociocultural.
	Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y el contexto del texto oral	Adelea su texto oral a la situación comunicativa a sus interlocutores, al propósito comunicativo a sus interlocutores, a sus interlocutores, recordando a sus saberes, experiencias y algunas fuentes de información complementaria.
Las diversas tipos de textos escritos en su lengua materna	Obtiene información del texto escrito	Utiliza recursos no verbales y paraverbales para narrar o relatar diversos tipos de textos orales como historias, leyendas, mitos, cuentos, canciones, refranes, refranes populares, refranes de debates, entrevistas en su contexto sociocultural.
	Infere e interpreta información del sentido escrito	Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y el contexto del texto escrito como habla y oyente, recordando a sus saberes y experiencias, respondiendo a las preguntas con cortas y relata preguntas en el caso que no ha entendido de lo que se habla y lo que se oyen.
	Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y el contexto del texto escrito	Copia como habla y cuenta sobre ideas, hechas y temas relacionados al ámbito social cultural y laboral o de los medios de comunicación a partir de sus saberes y experiencias.
	Intera con el texto escrito	Identifica información explícita e implícita en distintas partes de diversos tipos de textos escritos como historias, leyendas, mitos, cuentos, canciones, refranes, refranes populares, refranes de debates, entrevistas en su contexto sociocultural.
	Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y el contexto del texto escrito	Organiza y desarrolla de diversos tipos de textos escritos literarios y no literarios de estructura simple y de corta extensión teniendo en cuenta sus repercusiones en el destinatario.

Conocimientos	Capacidades	Desempeño
Escribe diversos tipos de textos en su lengua materna	Adelea el texto a la situación comunicativa	Adelea el texto a la situación comunicativa y el propósito comunicativo tiene en cuenta a sus lectores de su contexto socio cultural en el que interviene y las características del texto.
	Organiza y desarrolla las ideas de forma coherente y cohesiva	Escribe textos con sentido lógico organizando secuencialmente las ideas, utilizando diversos recursos no verbales y paraverbales para narrar o relatar diversos tipos de textos orales.
	Utiliza convenciones del lenguaje escrito de forma pertinente	Escribe textos con sentido lógico organizando secuencialmente las ideas, utilizando diversos recursos no verbales y paraverbales para narrar o relatar diversos tipos de textos orales.
	Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y el contexto del texto escrito	Escribe adecuadamente diversos contenidos y recursos empíricos para darle claridad y sentido a su texto de acuerdo a la situación comunicativa y el propósito comunicativo.
Conocimientos	Competencias transversales	Evaluó su texto oral a la situación comunicativa, al propósito comunicativo y es pertinente a la estructura y características del tipo de texto. Realiza juicios temerarios en cuenta las recomendaciones generales y evalúa la interacción de los destinatarios en su contexto sociocultural.
Comunicación oral y escrita a partir de textos:	• Comunicación oral y escrita a partir de textos:	• Se desempeña en los entornos sociales generados por:
• Infraestructura. Los derechos del niño.	• Descripción de la estructura arámar	• Desarrollo de habilidades de lectura y escritura.
• Descripción de los derechos del niño.	• Descripción de la estructura arámar	• Gestiona su aprendizaje de manera autónoma y con ayuda.
Con uso de:	• Descripción de pláticas generales.	• Enfoque de derechos
• Pláticas generales.	• Mayoralas y misionales.	• Enfoque de igualdad de géneros
	• Diálogos interactivos	• Enfoque de desarrollo sostenible
	• Láminas	• Conociendo los derechos de los niños

Conocimientos, Competencias transversales, Enfoques transversales priorizados en la unidad y Proyecto de la unidad

Ícono

A lo largo del desarrollo de las unidades encontrarás el ícono **Actividad**, cuyo propósito es orientar la acción a realizar.



Este texto será utilizado por otros estudiantes. Por favor, cuidalo y no escribas en él.



Secuencia sugerida para el desarrollo de la sesión

Compartimos lo que sabemos:

Qillqatanaka urijapxañani

Lurofanaka 1

- Jichhava, uka jumacanaka uchatawasina allqatanaka urijapxañani.

Wali qhunuwa
Ch'amampi tokentma

Mi jach' tama
pachak'ana
aka kamachinakata,
sepa maynay
kunaynawasi

Qullqapta wali
Qullqapta, mra
sumo

Qullqapta, mra
sumo

14

Imaqafanakana katalqapxañani

- Qillqa jemuyampi urijapxañani ulusina. Uka tañiyi arñi waliqpañi jari waltipa.

Qillqa imaqafat

Ako pachcha lishabatka, bei jach' chachqa, warmis wayna tawaqunakasa kumrama luranakana imaqafatana, uka ukatata wakisa ukarankata yachaynaku.

Ukamarkata uchata wasi imaqafatka, jiecha chachandakawa asipakhati, uka waynarakasa taqj ch amparapampa kundesa lupaqtu, yachaynaku uru arñi wakisa ukatata wakisa ukatata jupanakata psylqapata illocho quilla katuqapata.

Jach' uchamawia jumacanaka jikllapanaka wali masampi amparapampa, kurunaynaku uchata wasi yachaynaku, uka ukatata wakisa ukatata wakisa suna chumampi, aski amuyt casso luruhasawa, janwa kuruna ina pampata.

Uka ukatata wakisa ukatata wakisa ukatata ukandaka oclapka wali jilarka, ukankata kunaynaya yank'a jaqinkatati luperakari.

15

Antes de leer

Kurjuma allqapta ulapachqa, qillqa imaqafata yachaynaku.

Durante la lectura

- Pachak'ana qhunuwa
opapata
- Kurjuma
yachaynaku
- Ukandaka arusipaxpani.

37

Momentos sugeridos para acompañar el proceso de lectura

Proyecto de aprendizaje

Proyecto de aprendizaje

Unidad 1

Wawanaka kamachinakapa urijapxañani

Taqi jwasaqakata, mayawana yuripata, ukwajona ulqatipatako jikllapanaka, ukaylana jach' uchata wasi yachaynaku, uka ukatata wakisa ukatata amuyqapata aski ukatata, uka urtuvina urqampi, yaphunkasampi, yaphunkasampi chileko jikllapanaka, uka ukatata wakisa ukatata amuyqapata.

Peru ha suyo qallupatako kuperachaka taq iwananaka aski amuyqapata, wali jach' amasaranakimpni mayachapxanani, o'q'linokaa sumo chilapepataki, jilla ukana sumo jaqha tangqata ulupataki. Ako wakichawincha.

Jach' ari
pumakata jantua
qallupatako
jach' ari
sapaynawida

Amra
Wawanaka aski kamachinakapata urijapxañani

Wakichata luperakari, uka tañiqapta ufa qhanawaru uchakarani

Kunapacha Simana

1	2	3	4
Amuyqapataki	Opapatakata		
Kunapacha	Wakanakata		

28

Caja de glosario

Jik' a yathyanakam wawanaka kamachinakapata uruk(paypoxhani)

- Jamua qillqa urijapxañani.

Glosario

Apasakma
Hukma
Ch'anta Difid
Yollapu: Ayerse
Mona' qata: Comer
Ist: Ropa
Kunaynaka: Leyes
Aparita: Traer
Qullqa: Cesar
Avila: Crece
Akola: Comprar
Yanapata: Ayudar

Apasakma
Wawanaka kamachinakapata urijapxañani

Nayari awka taq kuna oclapku.
Jilarka yachaynaku.

Yollapu
Yanapata

27

Caja de sinónimos

1. Nayari sarta 1. Amatataki amuyqapxanani

2. Jek'awaka jik' a tamanaka luperakari

3. Sepa maynay, kuna aki amuyqapxanani, uka arusipakhati

4. Wakanakata, ukankata arusipakhati, luranakana simpi yachaynaku asipakhati amuyqapxanani, uka ukatata wakisa ukatata amuyqapxanani

5. Kuna amuyqapata uka ukatata topita mistuna uka wakisiru Janwi allqapxanaki.

6. Uka jach' kurjuma qillqa imaqafata ukana ukatata wakisa ukatata amuyqapxanani

7. Payli sarta 2. Pioncamata

8. Kuna hufla qillqa imaqafata, krittikinea, kuna qillqa imaqafata, ukankata arusipakhati, luranakana simpi yachaynaku asipakhati amuyqapxanani

9. Kinti sarta 3. Qillqa wakichapxanani

10. Separakata, jari ukata yathchimpi yanap'ay asyasa maya jach' jorwi allqapxanaki, uka ukatata wakisa ukatata amuyqapxanani, uka ukatata wakisa ukatata amuyqapxanani

11. Undapasa uka qillqatas asipakhati wali asipakhati

12. Payli sarta 4. Yachaynaku

a. Jorwi maya laphru allqapxanaka, yachaynaku ufa manayhu lip yachaynaku

b. Maynaykata jorwi allqapxanaki ar opaxpani uka ukatata wakisa ukatata amuyqapxanani

13. Kinti sarta 5. Undapasa

c. Ukanakia luruwasina kurjuma liketastha?

d. Uka kurjundakama jukuchipata?

e. Sepa maynay amuyqapampi yachaynaku?

f. Kunanakia maynayta myasru yachaynaku?

Solucionario

Jek' awi, skit awi:
Preguntar
Verificar, yanapista:
Ayudar, Asistir,
Asistir, Mejorar

29

Actividades variadas para aplicar en contexto lo desarrollado en clase. Hay actividades individuales, en pareja y grupales.

Actividades para desarrollar

Vamos a escribir

Yatiquita ultu yallqinokapa yallqapita ulapachanai

- Jichhava jumacanaka uchatawasina asuyqanai uka ulapachanai nayrapata sepa jamuqata.
- ¿Qué es un yallqapita?
- Uka jumacanaka kurankata?
- Yatiqui wawanaka kurankata lurasipakaraka?
- Uka Yatiqui waymanaka, tawaqunakasa?

Ako tawakunakasa a oclapka
japhunkasampi wakanakata
qillqa imaqafata jari jik' achasca.

Actividad 4
Portafolio de evidencias

Uka aruskatanakata wakisa, sumo qhancha drumpi asura, ukhmarka, kurankata arusip uka ukatata wakisa ukatata.

21

Dinamizador relacionado al enfoque transversal

Ícono que indica realizar la actividad en el portafolios de evidencias.

Presentación de los enfoques transversales

Los enfoques transversales orientan en todo momento el trabajo pedagógico en el aula e imprimen características a los diversos procesos educativos¹.

En el material educativo cada enfoque transversal se encuentran representados por un personaje. Cada personaje que representa un enfoque transversal tiene tres mensajes que se presentan a continuación.

Enfoque transversal	Dinamizador relacionado	Mensajes relacionados a los enfoques transversales		
Enfoque de igualdad de género		<p>El género es parte de nuestra identidad, no debe existir discriminación por género.</p> <p>Yäqpura jiwasakikpankiwa uñakikpt'asiñaxa, janiwa jisk'achañaxa utjañapakiti.</p>	<p>El género nos hace particulares como personas pero todos somos iguales ante la ley.</p> <p>Yäqpura (genero) jaqjama kikipatwa mayacht'aysituwa kamachinakana.</p>	<p>Ante la ley todos los seres humanos somos iguales sin discriminación alguna.</p> <p>Aka kamachinakanxa q'älpacha jaqinakampiwa kikipatanka jani jisk'achasisa.</p>
Enfoque de derechos		<p>Hagamos respetar nuestros derechos individuales y colectivos.</p> <p>Wakisirinika sapaqata qutpacha yaqayasipxañani.</p>	<p>Construyamos una sociedad que respeta las normas y leyes.</p> <p>Lurapxañani mä jaqi tama yaqayasipxañapataki aka kamiachinaka.</p>	<p>Una sociedad justa es la que respeta los derechos y en la que cada uno cumplen sus deberes.</p> <p>Mä jaqi tamaxa yaqayasipxañasawa aka kamachinakata, sapa mayniwa lurapxañasaxa.</p>
Enfoque de orientación al bien común		<p>El diálogo asertivo es el mejor camino para resolver conflictos en la búsqueda de un país más justo.</p> <p>Khusa aruskipawixa mä aski thakiruwa sarantaysitu jani ch'axwa utjañapataki aka suyusana.</p>	<p>La humanidad necesita de personas solidarias para ser un mejor lugar para vivir.</p> <p>Munasiwa jaqi yamapisiri suma khusa pachana utjasinataki.</p>	<p>Busquemos en nuestros actos el beneficio de nuestra comunidad, nuestro país y nuestro planeta.</p> <p>Thaqapxañani jiwasanakana jach'anchirinaka ayllusataki, suyusataki, qalpacha aka pacha uruquitaki (planeta).</p>
Enfoque inclusivo o atención a la diversidad		<p>Todas las personas merecemos ser tratadas con igualdad de oportunidades.</p> <p>Q'allpacha jaqinakaxa kikipata yaqata jiltawinakasa ukhamawa munasixa.</p>	<p>La educación es un proceso que se enriquece cuando participan personas diversas.</p> <p>Yatichawinakana (educación) mä thakiwa apasiski qallpacha mayja jaqinakataki.</p>	<p>Los espacios de aprendizaje con personas diversas nos ayudan a comprender mejor el mundo que nos rodea.</p> <p>Yatiqaña pachawijitaxa mäyja (diversidad) jaqinakani suma aka pachanakana suma amuyt'aysitu.</p>

Enfoque transversal	Dinamizador relacionado	Mensajes relacionados a los enfoques transversales		
Enfoque de búsqueda de la excelencia		<p>La participación de todos nos ayuda a encontrar la mejor solución a problemas comunes.</p> <p>Qallpacha lurawinakasatxa ch'axwa askichañitaki yanapsituwa.</p>	<p>El éxito no llega superando a los demás sino a ti mismo.</p> <p>Jach'aru puriñatakixa janiwa qalpachampikiti jani ukasax sapamaynitawa.</p>	<p>Aunque ya hagamos las cosas bien, siempre las podemos hacer mejor.</p> <p>Lurawinaka aski wali luraskasina, khuspacha luraskaksnawa.</p>
Enfoque intercultural		<p>Nuestro país se ha construido a partir de la diversidad cultural, allí está su mayor riqueza</p> <p>Jiwasana suyusaxa mayja (diversidad) jawawinakata Luratawa, ukanxa wali alluxa qhamañanakanitanwa (riqueza).</p>	<p>Somos una sola cultura humana con distintas identidades locales y nacionales.</p> <p>Jiwasanakaxa mayakikpa isk'a jach'a markanakatanwa walja uñtañanakani.</p>	<p>La humanidad se conforma por la diversidad cultural y se desarrolla con el diálogo intercultural.</p> <p>Jaqinakaxa qutthapitatanwa mayja jakawinakata, khusa aruskipa sarnaqawinakampi.</p>
Enfoque ambiental		<p>Respetemos y cuidemos el medio ambiente en el que vivimos.</p> <p>Aka pachana jakawisampi uñjawinakata yäqasipxañani.</p>	<p>Nuestras pequeñas acciones para cuidar el medio ambiente son grandes para el planeta.</p> <p>Jiwasana aka pacha uñañataki isk'a luratanakampi jach'anakawa aka pachana.</p>	<p>Hagamos uso racional de los recursos naturales, seamos responsables con el futuro.</p> <p>Lurañani aka jaqikankaña amuyt'asa. Jiwasanaka futirinakataki aski lurañani.</p>

Si bien en cada unidad se trabajan los siete enfoques transversales, en nuestro material educativo se va priorizar algunos de ellos. Mostramos a continuación un cuadro que sintetiza dicha información.

Ámbitos	Unidades	Enfoque transversales priorizados
Derechos y ciudadanía	Unidad 1	Enfoque de derechos, Enfoque de igualdad de género, Enfoque de búsqueda de la excelencia
Derechos y ciudadanía	Unidad 2	Enfoque de derechos, Enfoque inclusivo o atención a la diversidad Enfoque de orientación al bien común
Ambiente y salud	Unidad 3	Enfoque ambiental, Enfoque de derechos, Enfoque de orientación al bien común
Ambiente y salud	Unidad 4	Enfoque ambiental, Enfoque intercultural, Enfoque de búsqueda de la excelencia
Territorio y cultura	Unidad 5	Enfoque intercultural, Enfoque inclusivo o atención a la diversidad, Enfoque de búsqueda de la excelencia
Territorio y cultura	Unidad 6	Enfoque intercultural, Enfoque de igualdad de género, Enfoque de derechos

Tabla de contenido

Ámbito	Unidad	Contenido
Derecho y ciudadanía	1	<p>Wawanakasaru aski suma yäqasa uywapxañani 10</p> <p>Proyecto de aprendizaje: Wawanaka kamachinakapa uñt'asipxañani 28</p>
Derecho y ciudadanía	2	<p>Ayllusana irnaqañañaka uñt'apxañäni 30</p> <p>Proyecto de aprendizaje: Uñt'ayasiñataki wakichasipxañani 48</p>
Ambiente y salud	3	<p>Apunakaru Pachamamasataki mayipxañäni 50</p> <p>Proyecto de aprendizaje: Yatiyanaka qillqapxañani 68</p>
Ambiente y salud	4	<p>Pachamama lumasanaka uñt'apxañäni 70</p> <p>Proyecto de aprendizaje: Lumasanaka uñt'añataki wakichasipxañani 88</p>

Ámbito	Unidad	Contenido
Territorio y cultura	5	<p>Wawanaka wali suma uywasipxañäni 90</p> <p>Proyecto de aprendizaje: Wawanakana kamachinakapa wakichasipxañani 104</p>
Territorio y cultura	6	<p>Janira qullaskasina usunakata jark'aqasiña yatiqapxañani 106</p> <p>Proyecto de aprendizaje: Ch'amanchiri manq'anaka uñt'apxañani 118</p>

Wawanakasaru aski suma yäqasa uywapxañani



Dialoguemos



Observamos con atención

- ¿Khitinakasa uka jamuqankasipki?
- ¿Kunsa kamachasipki?
- ¿Kunsa amuyusipkpacha?

¿Cómo es nuestro ámbito?

- ¿Kunjamsa wawanakaru uñjapxtana
- ¿Taqinisa sumakti uywapxtana?
- ¿Kunanaksa awkinakana, wawanaka kamachinakapa yatipxiti?

Pregunta retadora

¿Kunjamsa wawanakana kamachinakapa phuqayapxsana?

Tabla de aprendizajes

A lo largo de esta unidad, desarrollarás aprendizajes esperados para este ciclo y grado de la Educación Básica. En la siguiente tabla se presenta la organización de los propósitos de aprendizaje priorizados para esta unidad.

Competencias	Capacidades	Desempeños
Obtiene información del texto oral	Recupera información explícita e implícita de los textos orales que escucha, seleccionando datos específicos y que presenten expresiones con sentido figurado y vocabulario que incluye sinónimos y términos propios de los campos del saber.	
Infiere e interpreta información del texto oral	Explica el tema, el propósito comunicativo, las acciones, estados de ánimo y características de personas y personajes distinguiendo lo relevante de lo complementario.	Explica que finalidad tienen diversos tipos de textos orales, (como relatos, testimonios, narraciones, comentarios, diálogos, anécdotas, recitación, debates, entrevistas) que se desarrollan en su contexto sociocultural.
Se comunica oralmente en su lengua materna	Adecúa su texto oral a la situación comunicativa a sus interlocutores, al propósito comunicativo a las características comunes del género discursivo, recurriendo a sus saberes, experiencias y algunas fuentes de información complementaria.	
Utiliza recursos no verbales y paraverbales de forma estratégica	Utiliza recursos no verbales y paraverbales para narrar o relatar diversos tipos de textos orales (como relatos testimonios, narraciones, comentarios, diálogos, anécdotas, recitación) o cuando participa en debates, entrevistas en su contexto sociocultural.	
Interactúa estratégicamente con distintos interlocutores	Participa en diferentes situaciones comunicativas como hablante y oyente, recurriendo a sus saberes y experiencias, responde a las preguntas con cortesía y realiza preguntas si es que no ha entendido de acuerdo a sus normas de cultura.	
Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto oral	Opina como hablante y oyente sobre ideas, hechos y temas relacionados al ámbito social cultural y laboral o de los medios de comunicación a partir de sus saberes y experiencias.	
Obtiene información del texto escrito	Predice de qué tratará el texto, a partir de algunos indicios como subtítulos, colores y dimensiones de las imágenes, índice, tipografía, negritas, subrayado, etc.; asimismo contrasta la información del texto que lee.	Identifica información explícita e implícita en distintas partes de diversos tipos de textos escritos literarios y no literarios de estructura simple y de corta extensión.
Lee diversos tipos de textos escritos en su lengua materna	Integra informaciones explícitas implícitas, extraídas de distintas partes del texto complementarios extraídos de distintas partes del texto para descubrir el propósito comunicativo de diversos tipos de textos escritos literarios y no literarios de estructura simple y de corta extensión difundido en su contexto sociocultural.	Opina sobre el contenido de diversos tipos de textos escritos literarios y no literarios de estructura simple y de corta extensión teniendo en cuenta sus repercusiones en el destinatario.
Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto.		

Competencias	Capacidades	Desempeños
<p>Adecúa el texto a la situación comunicativa.</p>		<p>Adecúa el texto a la situación comunicativa y al propósito comunicativo tiene en cuenta a sus lectores de su contexto socio cultural en el que interactúa y las características del texto.</p>
<p>Escribe diversos tipos de textos en su lengua materna</p>	<p>Organiza y desarrolla las ideas de forma coherente y cohesionada.</p>	<p>Escribe textos con sentido lógico organizando secuencialmente sus ideas, utilizando diversos conectores. Tiene en cuenta la situación comunicativa y el propósito comunicativo. Hace prevalecer su intención de informar o comunicar con su texto a los lectores de su contexto sociocultural.</p>
	<p>Utiliza convenciones del lenguaje escrito de forma pertinente.</p>	<p>Utiliza adecuadamente diversos conectores y recursos ortográficos para darle claridad y sentido a su texto de acuerdo a la situación comunicativa y el propósito comunicativo.</p>
<p>Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto escrito.</p>		<p>Evaluúa si su texto se ajusta a la situación comunicativa, al propósito comunicativo y es pertinente a la estructura y características del tipo de texto. Realiza ajustes teniendo en cuenta las recomendaciones brindadas, manteniendo su intención de comunicar o informar a los lectores de su contexto sociocultural.</p>

Conocimientos	Competencias transversales	Proyecto de aprendizaje
<p>Comunicación oral y escrita a partir de textos:</p> <ul style="list-style-type: none"> Narrativos: Cuentos. Informativos: Los derechos del niño. Desarrollo de la escritura aimara Discontinuos: Afiches e imágenes <p>Con uso de:</p> <ul style="list-style-type: none"> Campo semántico de palabras generadoras. Mayúsculas y minúsculas. Diálogos interactivos Láminas 	<ul style="list-style-type: none"> Se desenvuelve en los entornos virtuales generados por las TIC. Gestiona su aprendizaje de manera autónoma y con ayuda. <p>Enfoques transversales</p> <ul style="list-style-type: none"> Enfoque de derechos Enfoque de igualdad de género Enfoque de búsqueda de la excelencia 	<p>Conociendo los derechos de los niños</p>

Qillqatanaka uñjapxañäni

Lurañanaka 1

1. Jichhaxa, uka jamuqanaka uñxatawasina qillqatanaka uñt'apxañäni.



Mä jaqi tamaxa
yaqayasipxañasawa
aka kamachinakata,
sapa mayniwa
lurapxañasaxa.



2. Ullakipañani ch'ujuki yatiña tuqita.

Yatiqañaja

Yaqhipa wawanaka awkipampi taykapampi chika utjariwa, u,kata jupanakaxa kunta utjawipana luraxi, ukhama kikiparaki uka lurañanakaru waytasipxaraki, ukana jupanakaxa aski ch'amanchasipxi ukata kunaymana lurañanaka yatiqapxaraki.

Ukana awkipa taykapaxa aski yatiqañapatakixa, yanapt'apxi kuna wakisirinaksa churapxaraki k'atampi yatiqañapataki.

Ukhamarakiwa awki taykaxa, wawanakaparu suma uywaña, ukhamarusa uka wawanaka. walja kamchinaniwa, ukata jupanakaruxa taqi kuna churaña, manq'ayaña, qullayana, isiyaña

Ukata awki taykaxa wawanakana kamachinakaparu wali taqi kunata phuqañasawa.

Utjawisana yatiñanaka, yatiqanakaxkunaymanawa utji, ukankaxa wawanakana wali yatiqañapawa, janira yatiña utaru sarkasina, jupanaka markachirinaka uñtasina, ukhamara utanakapana lurañanaksa yali yatqiapxaraki, ukhamata yatintasina, yaqhinakaxa ukankampi utjawipana jakaña katxarupxi, Pampa tuqinakana jani yatiña utaru sarasina kunaymana luraña yatipxi, ukata k'atampi.

3. Jiskht'anakaru kutiyapxañäni.

- Wawanakana lurañapa, yatiñapa, ukankaxa ¿wakisiti?
- Awki taykaxa wawanakapru ¿yanapapuniti?
- Taqi yuqalla imillasa yatiña utaparu sarañapa wakisipuniti?
- Wawanakana kamachinakapa, ¿wakisiti uñt'añapaxa?
- Jumaxa kunsa jichha pacha wawanakata amuyusmaxa?



Jakawisata aruskipapxañani

1. Luraña: aski uñakipasina yatiqiri masinakamaru yatiyma. ukhamrusa aruskiparakma.
 - a. Uka nayraxankiri qillqataxa ¿kunanakatsa yatiysituxa?
 - b. ¿Khitinakasa arsusipki?
 - c. ¿Kamsapxisa jaqinakaxa?
 - d. ¿Kunjamsa jaqinaka irnaqapxixa?
 - e. ¿Kunatsa aymaratha qillqaña, ullaña wakisiripachaxa?



Uka aruskipatanakaxa wakisiwa, suma qhana arumpi arsuña, ukhamaraki, kunanakata arsupxi ukana qillqapxaraksnawa.

2. Jisk'tanakaru jaysapxañäni.
 - a. Uka waynampi tawaqumpi, ¿kuna tuqitsa aruskipasipki?
 - b. ¿Kuna lurañsa amtasipki?
 - c. Uka arsutanka, ¿Qhanati?
 - d. ¿Uka waynaxa kamsasa araxataraki?

Vamos a leer

3. Arsutaja uñakipasijawa, yatiqiri masinakajarusu ist'arakijawa, walipana ✓ uchasiya kajunjalluru.

a. Yatiqiri masinakajaxa arsutaja katuqapxiwa

b. Amparanakajampiwa yanapt'astha arsuñataki

c. yatiqiri masinakajana arsutapa Ist'araktha

d. ¿Jani amuykasa, wasitampisa jiskht'asiraktha?

Aruskipapxañäni

1. Wawanakaxa jisk'atpacha suma jañaniñapawa Ukhama k'uchi jakaniñapati, ukankata aruskipma.



Antes de leer

- Nayraqata, uka jamuqa uñxatawasina iskht'anakaru jaysapxañäni.
- ¿Kuna tuqtsa uka qillqathaxa yatiyaspachani?
- ¿Khitinakapachanisa uka jamuqankiri jaqinakaxa? jiwasnkatakii wakisiripachati ¿kunata?

Actividad 2

Portafolio de evidencias



Durante la lectura

- Yatiña utaru saraña wakisitaynati.
- Taqi yatiri wawanaka, tukuyapxití.
- ¿Kunatsa yatiña utata jiyhiqapxi?

Aymara qillqatasa ullapxañani

1. Qillqata jamuqampi yatiqiri wawata ullapxañani.

Yatiqiri wawanaka

Yatiña utaruxa, kunaymana yatiqiri imilla, tawaqu, ukhamaraki yuqalla waynanakawa, ullaña, qillqaña yatiqiri sarapxi, jupanakasti urunakaxa taqi chiqana irnuqapxi.

Ukana yaqhipa yatiqiri waynanaka, tawaqunakaxa, jilsusina irnaqiriwa sarxapxaraki, ukhamatha jupanakaxa janiwa yatiña utanakaru sarañaru k'atampi yatiqañaru waytasipxití.

ukhamatha jichha pachana aka Perú markasana kunaymana yatiñanaka yatxatañatakixa taqi jaqinakatakiwa utji, janiwa khitiru jisk'achaña utjkiti, ukhamaxa.



2. Uka qillqata ullawasina ist'asina arumpi aruskipapxañáni.
 - a. ¿Jach'a qillqatapana? kamsisa.
 - b. ¿Uka jamuqa jach'a qillqaru wakiyatati?
 - c. Qillqatana ¿kunatuqitsa yatiysitu?
 - d. Uka ist'asina ¿kamsasmasa?

3. Aruskipapxañani, aka arunaka ¿kunsa saña munpacha?

- a. Yatiña utaru saraña
- b. Purapata amuyusiña
- c. Yatiqiri wawanaka
- d. Qillqiri ulluri sarañani
- e. Yatiñanaka

4. Amuyupxañäni: wila masinakasatha.

- a. ¿Khitinakapxisa wilamasija?
- b. ¿Kunjamasa utjasipxi?
- c. Suma jakañataki ¿Kunasa aski wakisirixa?
- d. ¿Kunampsa arxtawiriktha?
- e. Awkija taykaja ¿kuna sutinisa?
- f. Jilata kullakanakaja ¿kuna sutinisa?
- g. Ayllusa wilamasisati ¿kunjamasa?
- h. Wila masisaxa ¿kikipa wilaniptanti?
- i. ¿Kunsa amuya wila masimata?

5. Yatiña utana yatiqaña.

- a. Yatiña utana qillqaña ullaña yatitana.
- b. Ayllunakana yatiqapxaraksnawa.
- c. Sapa mayni yatiqaña utana walt'awsnawa.
- d. Aylluna yatichasna, yatiqasna aski yatiqawispawa.

6. Lurañanaka khuyapayasiña.

- a. Sapatakixa ch'amawa, yanapt'asina wakisiwa.
- b. Jani yatirinakarusa yanapt'añawa.
- c. Purapata yanapt'asiñaxa khust'aynawa.



Después de leer

Jiskt'awinakaru
arsusa qillqataru
kutiyapxañäni.



Actividad 3
Portafolio de evidencias



Antes de leer

- ¿Uka jamuqana kunanaksa uñjapxtana?
- ¿Wawkinkasipkisa?
- ¿Qillqata kunatutsa yatiysitani?
- ¿Kuna arunakatsa yatiqasipkpacha?

Jichhaxa aka qillqatanaka ullapxañäni

1. Aymara arusana utjiwa mayja qillqatanaka, ukanaka aski suma arsuñawa wakisi.

Yatiqiri masinaka

Khaya “**José Antonio Encinas**” yatiña utana, Yatiqiri **yuqallanaka imillanakaxa**, yatichirimpi chikasti, kunaymana aski wakisiri yatiñanaka yatiqapxi, ukata jupanakaxa aski wali k’uchiwa uñjasipxi, jupanakasti **aymara castellano** uka paya aruta yatiqapxi, uka **jiwasanaka yatitanakasa, yaqha markanakana yatitanakapa yatiraktana**, Ukanakampi walpacha yatiqapxi.



Durante la lectura

- ¿Perú markasana kuna ajllita arutsa parlapxtana?
- ¿Uka yatiña utana, kuna arunakatsa yatiqasipki?
- ¿Paya aru yatiqaña walit?



Después de leer

- Uka CEBA yatiña utaxa ¿kuna sutiñisa?

2. Uka qillqata ullawasina ist’asina arumpi aruskipapxañáni.

- a. ¿Khitinakasa ukaru sarapxi?
- b. ¿Kunanaksa yatiqapxani?
- c. Utanakana awkisa taykasa ¿yatichsitudi?

Yatiqaña utana yatiqirinakapa yatiqawita ullapxañani

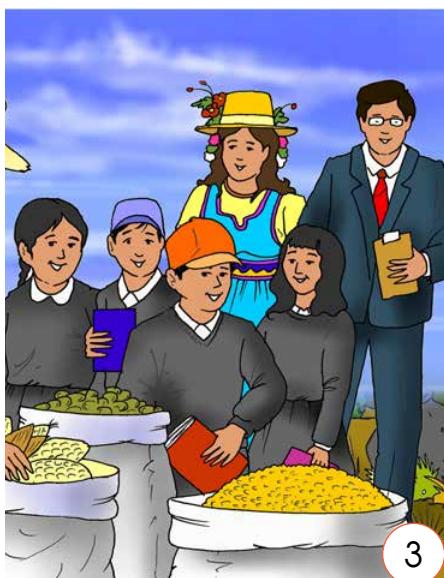
1. Jichhaxa jamuqanaka uñxatasina arsupxañäni ukata qillqapxañäni nayraqata sapa jamuqata, Jiskht'anakaru kutiyapxañäni.
 - a. ¿Uka jaqinakaxa kunsa lurasiplki?
 - b. ¿Yatiqiri wawanakaxa kunanaksa lurasiplkarakixa?
 - c. ¿Uka Yatiqiri waynanaka, tawaqunnaka?



1



2



3



4

Aka
kamachinakanxa
q'alpacha
jaqinakampiwa
kikipatanwa jani
jisk'achasisa.



Uka aruskipatanakaxa wakisiwa, suma qhana arumpi arsuña, ukhamaraki, kunanakata arsupxi ukana qillqapxaraksnawa.



Actividad 4
Portafolio de evidencias

2. Jiwasanakaxa maya jamuqa uñxatasina kunaymana aruskiparaksnaxa, ukata ukanaka yanapasiwa k'atampi jakiñataki, ukhamaraki arsuñataki.
3. Sapa jamuqa uñxatasina wakisiri amuyunaka qillapxañäni, kunsa luraspik, ukanata qillqapxañäni.
 - a. ¿Uka nayririnkiri jamuqana kunsa kamachasipki?
 - b. Payiri jamuqana ¿khitinakäpachasa?
 - c. ¿Kimsirina, khiti jaqinakasa?
 - d. Pusirina, yatiqiri wawanaaka ¿kunsa lurapxpacha?
 - e. ¿Kikipati q'alpacha jamuqanakaxa? ¿kunata?
 - f. Jumaxa ¿kawkiri jamuqampisa walt'asmaxa? ¿kunata?
4. Kunapachatixa yaqha masisampi arsuñatakixa aka wakisirinakawa phuqasiñapa, uka arunakaxa utjapuniwa maya aruskipana. Ukata, aka jakhunaru sich'intapxañani yatiqatasa.

		Jisa	Jani
1.	Aruntasijawa		
2.	Sutija arsusija, kawkichiqasa yuriwijasa		
3.	Kunatuqitsa aruskipapxaja		
4.	Khitinakasa arsuxa		
5.	Jakawijana kunanaksa lurawtha		
6.	Ch'amataynati lurawinakaxa		
7.	Kunanakansa yatiqatajata askichañajaxa		
8.	Wali amuyupxañapataki walti arsuñaja		
9.	Walispati yanapisiñaxa junpachampixa		
10.	Taqichuymampi paysuma sasa tukuyaja		



Qillqasipkakiñäni, ukata jiwasanaka yatipxañasawa

1. Aymara aru qillqatanaka wakisiwa aski qhana arumpi arsuña.
 - a. Sapa aru chiqapa arsuñawa
 - b. Sapa qillqa wali ullañawa wakisi
 - c. Ukhamaraki qillqañataki wali ist'añawa
 - d. Maynita mayniru yanapasipxañäni
2. Aymara arunaka yaticihirimpi ullapoxañäni.

Juchhaña

Jichhuru

Achhiju

Jach'anaka

Juch'usa

Jach'íña

Makhataña

Nukhuña

Jiskhiña

Jak'ata

Jurk'uña

Jik'iña

Actividad 6

Portafolio de evidencias

3. Sapanakataki akhamawa qillqañaxa.

Sutilantinaka	Nayra pacha	Jichha pacha	Qhipa pacha
Naya			
Juma			
Jupa			
Jiwasa (1 - 2)			

4. Waljanitaki akhamawa qillqañaxa.

Sutilantinaka	Nayra pacha	Jichha pacha	Qhipa pacha
Nänaka			
Jumanaka			
Jupanaka			
Jiwasanaka			

Arukipapxañäni

1. Aymara arusana jiskkt'aña arunakaxa utjarakiwa, ukankxa jaqi masisanakampi aruskipañanaka uñstaraki.
2. Aymara aruna akirinakawa.

Aka

Uka

Khaya

Khuri

3. Jichhaxa uka sapa maynimpi wakkisiri mauyunaka qillqapxañäni.

Aka jach'a janq'u unuja wali phiruwa

Uka jisk'a yuqallaxa wali ch'ikipuniwa

Khaya machaqa uta kullakamana utapawa

Khuri qullunaka wali khunutapuniwa

Yatipxañäni



Antes de leer

Ist'apxañani qhipiri qillqata, ukatakisti jiskt'asija.

- ¿Kuna kasta qillqatasqa?
- ¿Kunata tuqita qillqatapachasa? wakicht'asipxañani

1. Uka arunakaxa maya arsuwina, qillqawinsa, jilpacha ukata nayraqatarupuniwa sarixa.

jilpacha arunaka aski amuyusisa arsusipkakiñäni, ukhamaraki mayni masinakaru uka arunaka arsuri ist'apxañani.

2. Maya suma jarawi qillqapxañäni, ukataki wakisiwa amuyt'aña.

Jarawi Aymara wawa

Nayawa wali ch'ullqi aymara chachätxa
juypimpi wali ch'ullqinchata
q'ixuq'ixumpi wali thurinchata
jallu umamapi wali q'umachsutha.

Jach'a qulluta uywirini
phaxsita walja michani
lamara qutata phujuni
tata intiwa nayaru uywasitu.

Uywanakajasa nayampi jakasiri
yapunakajasa nayaru ch'amanchiri
jallunsa thayansa irnaqiri
aka pachasana wawapathwa.



3. Aski amuyusisa jisht'anakaru kutiyapxañäni.
- ¿Warmiti chachacha, jarawt'ixa?
 - ¿Kuna tuqitsa arstuxa?
 - ¿Kunjanakaru amtasinsa jarawt'ixa?
 - ¿Khitinakampitsa aytasixa?
 - ¿Kunsa uka tuqita arxatasmaxa?

Durante la lectura

Qillqata jarawi
aymara wawa
uka ullakipañani.
Amuyt'arasknawa
qillqataparjama.

Después de leer

Uñxatasina
jiskt'asipxañani uka
jiskt'anaka.

Aymara aruta qillqasina maya yatiya qillqsupxañäni, kunatixa maya mathapiña wawanaka tuqita apasini

1. Qillqasa jamuqampi yatiya ullakipapxañani.

Wawanakana kamachinakapa



Wawanakana kamachinakapa uñt'apxañäni

- Wawanaka kamachinakapa uñt'apxañäni.
- Awki taykanaka kamachiru phuqhañapa.
- Mallkunakana yanapañapa.

Mathapiwi: Chukuytu marka
Pacha: inti uru, 25 lapaqa phaxsina, 2020 mara.
8 alwata 4 jayp'ukama
Wakichirinaka CEBA "Dante Nava"

Taqi jaqitaki, ina mantañakiwa

2. Jiskht'anakaru kutiyapxañäni.
 - a. Uka yatiya ¿kunataki luratasa?
 - b. ¿Kuna tuqitsa aruskipasini?
 - c. ¿Kuna tuqitsa aruskipapxani?
 - d. ¿Khitinakaru jawsatasa?
 - e. ¿Kuna pachasa apasini?

Jisk'a yatiyanakam wawanakana kamcachinakapata aruskipaypxañañi

1. Jamuqa qullirina uñxatapxañani.



Glosario

- Luraña:** Hacer
Ch'ama: Difícil
Yatiqaña: Aprender
Manq'aña: Comer
Isi: Ropa
Kamachinaka: Leyes
Jakaña: Vida
Apaniña: Traer
qullaña: Curar
Awki: Padre
Alaña: Comprar
Yanapaña: Ayudar



Wawanaka kamachinakapa uñt'asipxañani

Wawanakana kachinakapatha

Taqi jiwasanakaxa, mayawjana yuripxtana, ukawjana ujtasispxtana jakasipxtana, ukawjana jakaña katupxtana, ukatakixa jiwasanakaxa, kunaymana amuyupxtana aski jakañataki, uka utjawina uraqisampi, yapunakasampi, uywanakasampi chika jakasipxtana, ukana pachamasaru amtasisa.

Perú jach'a suyusaxa nayararu sartaspaxa kunpachatixa taqi jiwasanaka aski amuyumpi, wali jaqi masisanakampi suma mayachasipxañäni, p'iqt'irinaksa suma chhijlapxañani, jälla ukana suma jakaña taqitakisa utjaspxa. Aka wakichawiñana.

Jach'aru
puriñatakixa janiwa
qalpachampikiti
jani ukasaxa
sapamaynitawa.



Amta

Wawanakaxa aski kamachinakapatha uñt'apxañani

Wakichata lurapxañäni, ukata yatiqaña uta ghanawjaro uchapxañani

Kunapacha	Simana			
	1	2	3	4
Amuyupxañäni, apthapiñataki				
Kunapacha wakiyañäni				
Kuna urusa lurapxañäni				
Kawkirusa luratanaka uchapxañani				

1. Nayriri sarta 1. Amatañataki amuyupxañäni.
 - a. Jiwaskama jisk'a tamanaka lurapxañäni.
 - b. Sapa mayni, kunsa aka amtampi phuqhañani, uka arsupxañäni.
 - c. Ukhamaraki arunakata aruskipapxañäni, ukata yatiqatanakasampi amtasisa.
 - d. Kuna amuyunakasa uka aruskipa taypita mistüna ukaxa wakisiniwa Jarawi qillqañataki.
 - e. Uka jarawi kunjama qillqatasa ukanaka uñakipapxñäni
2. Payiri sarta 2. Planificamos.
 - a. Kuna tuqitsa qillqapxañäni, khititakinisa, kunatsa qillqtana. Ukankata amtapxañäni.
 - b. Lurañanakasa pankaru lurañataki, luratanakasampi qillqañataki wakichataru phuqhachapxañäni.
3. Kimsiri sarta 3. Qillqata wakichapxañäni.
 - a. Sapanakasa, jani ukaxa yatichirimpi yanapt'ayasisa maya jiská jarawi qillqapxañäni , ukataki qillqaña pankasaru uka jamuqanakampi, arunakampi amuyunakampi jawari qillqsupxañani
 - b. Uñakipasina uka qillqatasa askichapxañäni wali askiñapataki
4. Pusiri sarta 4. Yatiyapxañäni.
 - a. Jarawi maya laphiru qillqasna, yatiqaña uta manqahru lip'iyapxañani.
 - b. Mayninakana jawari qillqatapa ist'apxañäni ukata qhanañchataki jiskht'apxarakiñäni.
5. Phisqiri sarta 5. Uñakipapxañäni
 - a. Ukanaka lurawasina ¿kunjamsa jikxastastha?
 - b. Uka luratanakampi ¿k'uchipxtanti?
 - c. ¿Kunasa wali askichañaspaxa?
 - d. Sapa mayni amtatasampi ¿phuqhachtanti?
 - e. Kunanaksa maynita maynisaru yatiqapxasna?

Sinónimos

Jiskt'awi, sikt'awi:

Preguntar

Yanipisiña, yanapisiña:

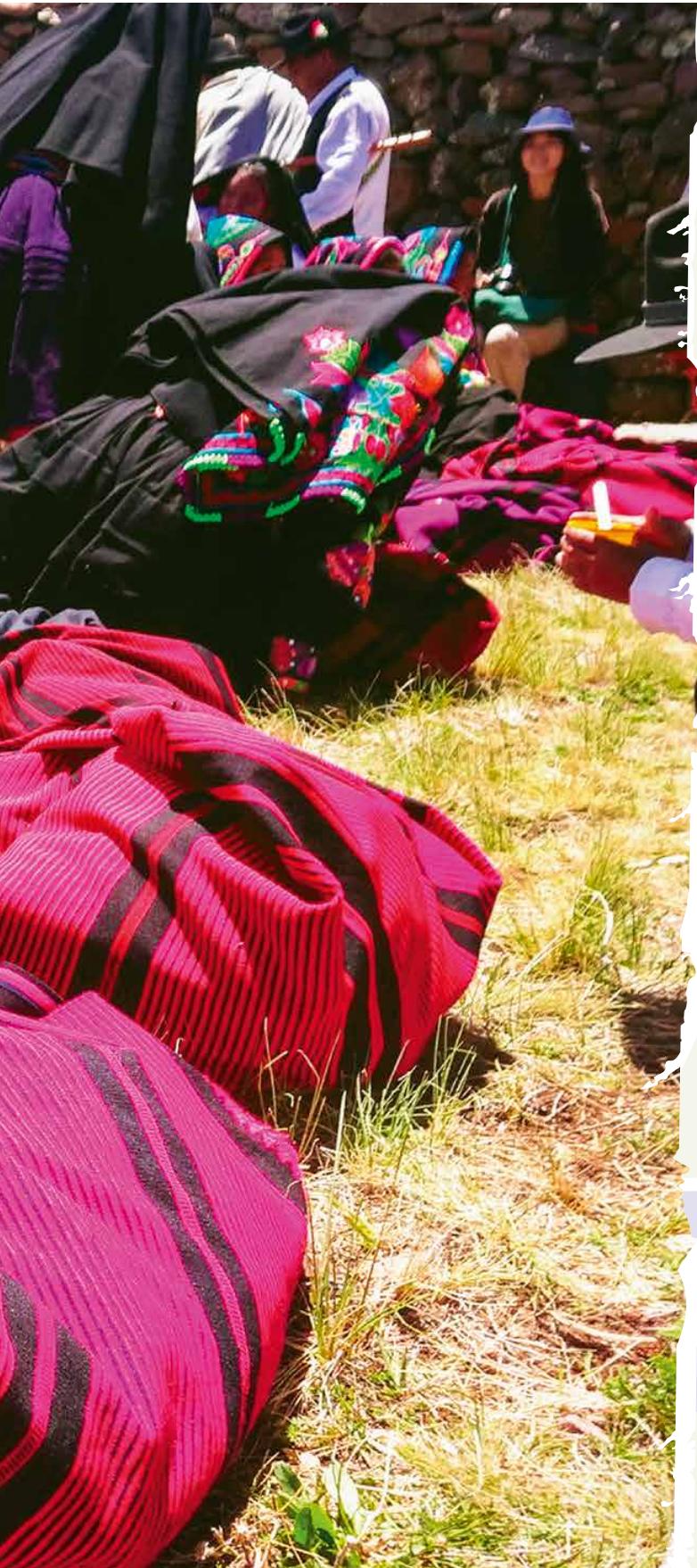
Ayudarse

Askichañani,

khusachañani: Mejorar

Ayllusana irnaqañanaka uñt'apxañäni





Dialoguemos

Observamos con atención

- ¿Kunjamaskisa uka aylluxa?
- ¿Khitinakasa yapuchapxi?
- ¿Kuna achunaksa uñjtana?

¿Cómo es nuestro ámbito?

- ¿Khitinakasa yapunaka lurapxi?
- ¿Kunjamanakasa Peru jach'a suyu markasana ayllunakapaxa?
- ¿Kunjamsa achunaka amuytaxa nayra chiqaru irptañataki?

Pregunta retadora

¿Kunjamsa jaqinakaxa
kamachinakasaru phuqhapxsnaxa?

Tabla de aprendizajes

A lo largo de esta unidad, desarrollarás aprendizajes esperados para este ciclo y grado de la Educación Básica. En la siguiente tabla se presenta la organización de los propósitos de aprendizaje priorizados para esta unidad.

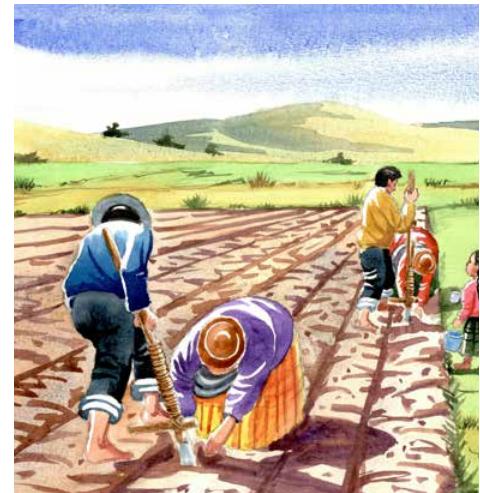
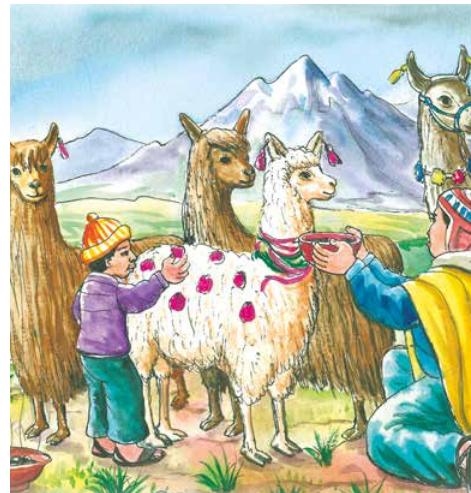
Competencias	Capacidades	Desempeños
Obtiene información del texto oral	Infiere e interpreta información del texto oral	Recupera información explícita e implícita de los textos orales que escucha, seleccionando datos específicos y que presenten expresiones con sentido figurado y vocabulario que incluye sinónimos y términos propios de los campos del saber.
Adecúa, organiza y desarrolla las ideas de forma coherente y cohesionada	Utiliza recursos no verbales y paraverbales de forma estratégica	Explica el tema, el propósito comunicativo, las acciones, estados de ánimo y características de personas y personajes, distinguiendo lo relevante de lo complementario.
Se comunica oralmente en su lengua materna	Interactúa estratégicamente con distintos interlocutores	Adecua su texto oral a la situación comunicativa a sus interlocutores, al propósito comunicativo a las características comunes del género discursivo, recurriendo a sus saberes, experiencias y algunas fuentes de información complementaria.
Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto oral	Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto oral	Utiliza recursos no verbales y paraverbales para reforzar lo que dice oralmente (en diálogos sobre el derecho a la identidad) cuando interactúa con sus interlocutores.
Lee diversos tipos de textos escritos en su lengua materna	Infiere e interpreta información del texto	Participa en distintas situaciones comunicativas según las pautas de su cultura, responde a las preguntas con cortesía y pregunta si es que no ha entendido, de acuerdo a las normas de su cultura.
Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto	Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto	Opina como hablante y oyente sobre ideas, hechos y temas relacionados al ámbito social cultural y laboral o de los medios de comunicación a partir de sus saberes y experiencias.
		Predice de qué tratará el texto a partir descriptivo y discontinuo, a partir de algunos indicios como: subtítulos, colores, y dimensiones de las imágenes, índice, tipografía, negritas, subrayado, etc.; asimismo contrasta la información del texto que lee.
		Identifica información explícita e implícita en distintas partes de diversos tipos de textos escritos literarios y no literarios de estructura simple y de corta extensión.
		Integra informaciones explícitas implícitas, extraídas de distintas partes del texto complementarios extraídos de distintas partes del texto para descubrir el propósito comunicativo de diversos tipos de textos escritos literarios y no literarios de estructura simple y de corta extensión difundido en su contexto sociocultural.
		Opina sobre el contenido de diversos tipos de textos escritos literarios y no literarios de estructura simple y de corta extensión teniendo en cuenta sus repercusiones en el destinatario.

Competencias	Capacidades	Desempeños
	Adecúa el texto a la situación comunicativa.	Adecúa el texto a la situación comunicativa y al propósito comunicativo tiene en cuenta a sus lectores de su contexto socio cultural en el que interactúa y las características del texto.
	Organiza y desarrolla las ideas de forma coherente y cohesionada.	Escribe textos (anécdotas) con sentido lógico organizando secuencialmente sus ideas, utilizando diversos conectores. Tiene en cuenta la situación comunicativa y el propósito comunicativo. Hace prevalecer su intención de informar o comunicar con su texto a los lectores de su contexto sociocultural.
Escribe diversos tipos de textos en su lengua materna	Utiliza convenciones del lenguaje escrito de forma pertinente.	Utiliza adecuadamente diversos conectores y recursos ortográficos para darle claridad y sentido a su texto de acuerdo a la situación comunicativa y el propósito comunicativo.
	Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto escrito.	Evalúa si su texto se ajusta a la situación comunicativa, al propósito comunicativo y es pertinente a la estructura y características del tipo de texto. Realiza ajustes teniendo en cuenta las recomendaciones brindadas, manteniendo su intención de comunicar o informar a los lectores de su contexto sociocultural.
Conocimientos	Competencias transversales	Proyecto de aprendizaje
	<p>Comunicación oral y escrita a partir de textos:</p> <ul style="list-style-type: none"> Narrativos: Cuentos. Descriptivos: Conociendo los trabajos dentro y fuera de la comunidad. Desarrollo de la escritura con grafías aspiradas. Textos literarios: Poesía, canto, trabalenguas y anécdotas <p>Con uso de:</p> <ul style="list-style-type: none"> Campo semántico de palabras generadoras del contenido Dentro y - Mayúsculas y minúsculas. Afiches, CD 	<ul style="list-style-type: none"> Se desenvuelve en los entornos virtuales por las TIC. Gestiona su aprendizaje de manera autónoma. <p>Enfoques transversales</p> <ul style="list-style-type: none"> Enfoque de derechos Enfoque inclusivo de atención a la diversidad Enfoque de orientación al bien común <p>Proyecto de aprendizaje</p> <p>Conociendo nuestra literatura aimara</p>

Jiwasana lurawinakasa

Jiwasana ayllunakasaxa akhamawa

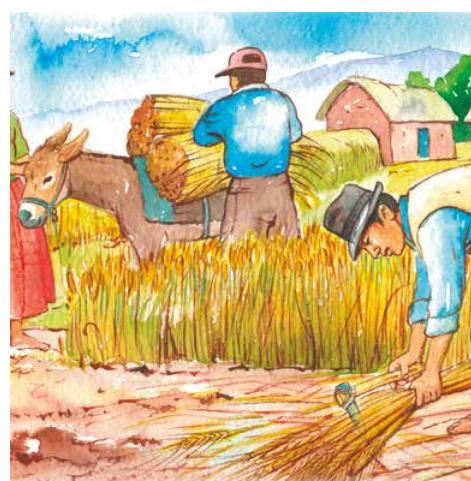
1. Jamuqanaka uñxatawasina aruskipapxañani.



2. Jamuqanaka uñaxatasina aruskipapxañani.
 - a. ¿Kunanaksa uñjapxtana?
 - b. ¿Khitinakasa ukankapxi?
 - c. ¿Jaqinakaxa kunsa kamachapxtana?
 - d. ¿Jiwasanaka ukhama lurañanaka yatiqapxsnati?
 - e. ¿Kunatakisa ukhama lurapxpacha?
 - f. ¿Kawkinsa uka lurañanaka yatiqsnaxa?
 - g. Ukhama yatiñatakixa, ¿kunasa kamachsanaxa?



Lurapxañani
mä jaqi tama
yaqayasipxañapataki
aka kamachinaka.



Aruskipapxañani aka lurawinakata

1. Qillqata jamuqampi uñjatasna ullakipañani.

Jaqinakana irnaqañanakapa

Jiwasanakana marka tuqinakana kunaymana
lurañanakawa utji, khaya marka pachpana,
ukhamaraki pampa tuqinakana, quta tuqinakana,
ukhamawa jaqinaka taqi chiqana irnaqapxtana.

Uka irnaqiri jaqinakxa wali yatiñanipxiwa, ukata
jupanaka irnaqañanaka ajllisipxiwa, uka yatitanaka
kawkinsa yatiqapxtana, ukanaka sapa maynisawa
jiwasanakaxa yatiqapxtana utanakasana jisk'atpacha
wilasinakampi chika, ukhamaraki yatiña utanakaru
sarasina, ukanakana k'atampi ch'amanchasipxtana,
jilpaha yatxatasina walis kunankasa luraraksnaxa.

Jiwasanakaru awkisa taykasa aski yatischawsituxa,
ukata chachanakana lurañanakapa, warminakana
lurañanaka, waynanakana, tawaqunakana, yuqalla
imilla wawanakana, utjawisana ukanakana wali
yatitawa lurañanakapaxa.

Julio Quispe Condori



2. Aruskipapxañani: uka qillqirixa ukhama arsupampixa, ¿kunsa yatiysituxa?

Jiwasana marka tuqinakasana, kunaymana lurañanakawa utji.

Chacha warmi irnaqiri jaqinakaxa wali yatiñanipxiwa, jupanakaxa ukatjama.

Awkisa taykasa taqi kuna yatichsituxa, ukhamaraki yatiña utankana k'atampi yatxataraksna walpacha irnaqañataki.

3. Uka qillqatxata aski amuyusina jiskht'anakaru kutiyapxañäni.
- ¿Kunatsa jaqinakana irnaqañapata qillqpachaxa?
 - ¿Taqi jaqiti irnaqapxpachatanxa? ¿kunata?
 - Jumaxa uka qillqata ullawasina, ¿kunjamsa jikxatasta?
 - Jani irnaqaña yatisa ¿kunjamsa jakapxsnaxa?
4. Jilpacha yatxatañataki.
- ¿Kawkinakansa ukhama irnaqañanaka uñjtaxa?
 - ¿Khitinaka jilpacha irnaqapxixa?
 - Jumana ayllumata yatiyasmati ¿kunanakansa irnaqapxixa?
 - ¿Uka irnaqaña chachanakampi warminakampi jisk'achasipxit?
 - Jani irnaqiri jaqinaka ¿kunjamsa jakapxi?
 - Ayllunaksan ¿kunana irnaqañasa jipacha utjixa?

Actividad 2

Portafolio de evidencias

Irnaqañanakata yatxatapxañäni

- Qillqata jamuqampi uñakipañani ullasina. Ukata tantiyt'añani walitapa jani walitapa.

Qhuyana irnaqaña

Aka pachana jakañatakixa, taqi jaqisa chachasa, warnisa, wayna, tawaqunakasa kunaymana lurañanakana irnaqapxtana, ukata ukatakisti wakisiwa kunaymana yatiñanaka.

Ukhamaraki uka qhuyana irnaqañatakixa, jilpacha chachanakawa sarapxaraki, ukana waynanakaxa taqi ch'ampampiwa kunanaksa lurapxi, yaqhipanaka uru arumawa irnaqapxi, ukhamata jupanakasti payllapata jilpacha qullqi katuqasipxi.

Jälla ukhamawa jupanakaxa jakañapanan wali masipampi sarnaqasipxi, kunanaksa alasipxi, yaqhipaxa usuntapxarakiwa, ukatakixa wakisiswa suma chuymampi, aski amuyt'asisa lurañasawa, janiwa kunasa ina pampakiti.

Uka qhuyanakana, quri qullqi apsupaxaraki, ukankana alapxa wali jilarakiwa, ukankata kunaymana yänaka jaqinakataki lurapxaraki.



Antes de leer

Kunjama qillqatsa ullapxañäni ukata irnaqañata yatipxañäni.



Durante la lectura

- ¿Kunanaksa qhuyata apsupxi?
- ¿Kunjamsa irnaqapxi?
- Ukanakata aruskipapxañäni.

2. Kikipata isk'a qillqata ullakipañani.

k'atampi aruskipasipkakiñäni

Irnaqañanakaxa jaqina
lurañanakapawa,
ukhamaxa jiwasanakaxa,
kawkiwjansa yatiñampixa
inasqsnawa, sañäni,
yapunakana, qhuyanaka,
qutanaka, uywanakampi,
awtu askichañanakana,
thaki lurañanakana,
ukhama taqi kunanana irnaqapxsanaxa.



Después de leer

- Khuyañanaka irnaqañata aski yatisina taqini aruskipapxañäni.

- Jichhaxa qhuyana irnaqirinaka arxatapxañäni.
 - ¿Kunanakasa uka qhuyata apsupxi?
 - ¿Janiti ukaru sarasina usuntapki?
 - Uka qhuyata apsutaxa ¿kunatakissa wakisi?
 - Uka qhuyana irnaqiri jaqinaka ¿kunjamsa utjasipxi?
- Aruskipa.

Nayana ayllujana yaqhipa chchanaka qhuyaru irnaqiri sarap`xiwa, ukata juoanakaxa wali quillqiniwa purinipxi, ukta munkañanaka alarasipxi, ukata yaqhipa usuntapxaraki.

Nanakatha ukhama sarapxi ukata chacha warmi iranqapxi, ukata, utanakaparu purisina kunaymana alasipxi, yaqhipa awtunaka, tractoranaka alasipxi, ukhamara phunchawinakana wali machantapxi ukata usuntapxiwa.

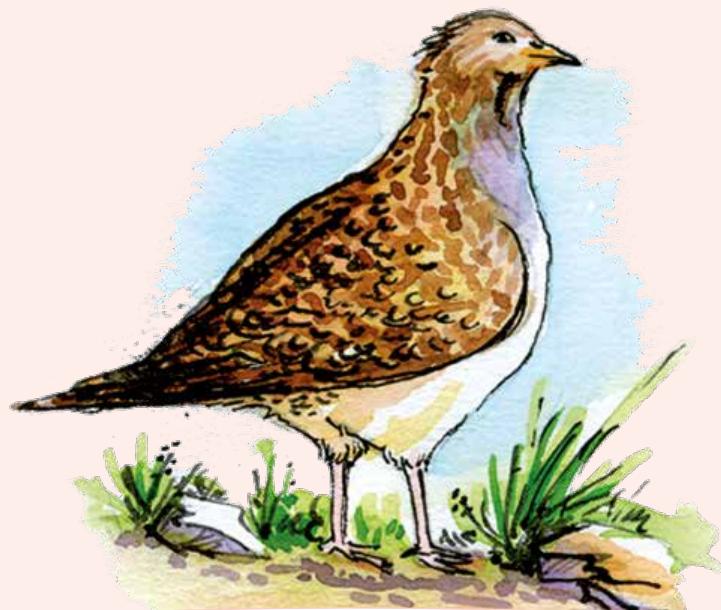


Qillqata ullapxañani yatiwinakasata

1. Uka qillqata aski ullapapxañäni ukata aruskipañataki.

Mama p'isaqana jakawipa

Maya mama **p'isaqa** mä pampana utjasiritayna sapxiwa, jupaxa wali **q'apa** warmiñawa, ukhamaxa jupaxa wali isinaka lurasiritayna, yapunaka yapuchasiritayna, **manq'añanakapasa** wiñayataki utjiritayna sapxiwa, kawki tuqi sarawipansa wali **q'ipt'atawa** sarnaqiritayna, suma **q'uma q'illu** pullirani warmiñawa sapxiwa, **t'awranaka** suma **qapt'iri**, **q'urawanaka k'antiri**, ukhamanawa sapxiwa, ukata pampa tuqina jaqinakaxa sapxiwa akhamawa "**chachasa warmisa janiwa jayrañasati, kuna lurañanakansa wali q'apañawa, jayrakiwa jani kunanisa**" ukhama amtasisa jaqinakaxa irnaqapxaraki.



Aka pacha jakañana, jaqinakaxa kunaymana yatiña lurañawa wakisixa, ukatakixa taqi mayni ch'amañchasipxañäni, uka mama p'isaqjama k'atakiwa kunanaksa luraraksna, janipuniwa jayrasiñaxa walikaspati.



Antes de leer

- Kunjama qillqatsa ¿kuna tuqita qillqatasa ullapxañi?
- ¿Kunsa yatiysitani?



Durante la lectura

Uka qillqata chiqapa arsusisa ullañawa aski yatxatañataki.



Después de leer

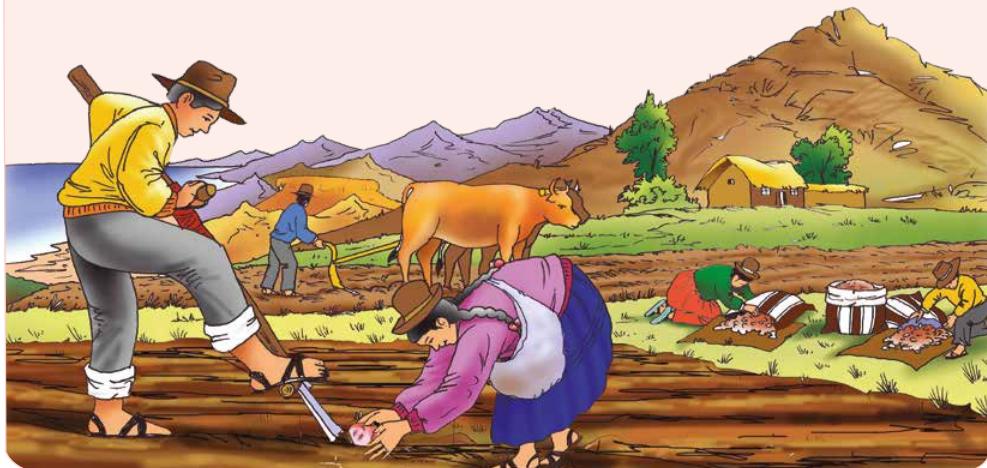
Uka jawata kuna aski yatiñsa yatiqawapxtana ukankata aski lup'isina aruskipawapxañäni.

2. Kikipata jarawi ullapxañáni suma khusa arsutampi.

Pampa jaqi

Nayaxa pampana utjasirithwa
Pukupukumpi chika
Thayampi chika
Nayathwa pampa jilataxa
Utajasa jawira manqhanki
Jallunsa ch'arañjata
Chhijchhinsa k'utsuta
Lupinsa qaqsuta
Quqanakata ch'iwuni
Jach'a qulluta uywirini
Achachi qamaqita anuni
Liqiliqata wallpani

Qillqiri; J Mamani C.



3. Jiskht'anakaru kutiyapxañäni.
- Uka jarawixa ¿kunjama qillqatasa?
 - ¿Aski amyut'asa qillqatati?
 - Qillqira ¿kunjamsa ukhama amuypachaxa?
 - Uka jarawixa ¿qhawqha jaljanisa?
 - Jiwasanaka ¿kuna tuqitsa qillqapxsnaxa?
 - ¿Khitita amtasisa qillqañaspasa?

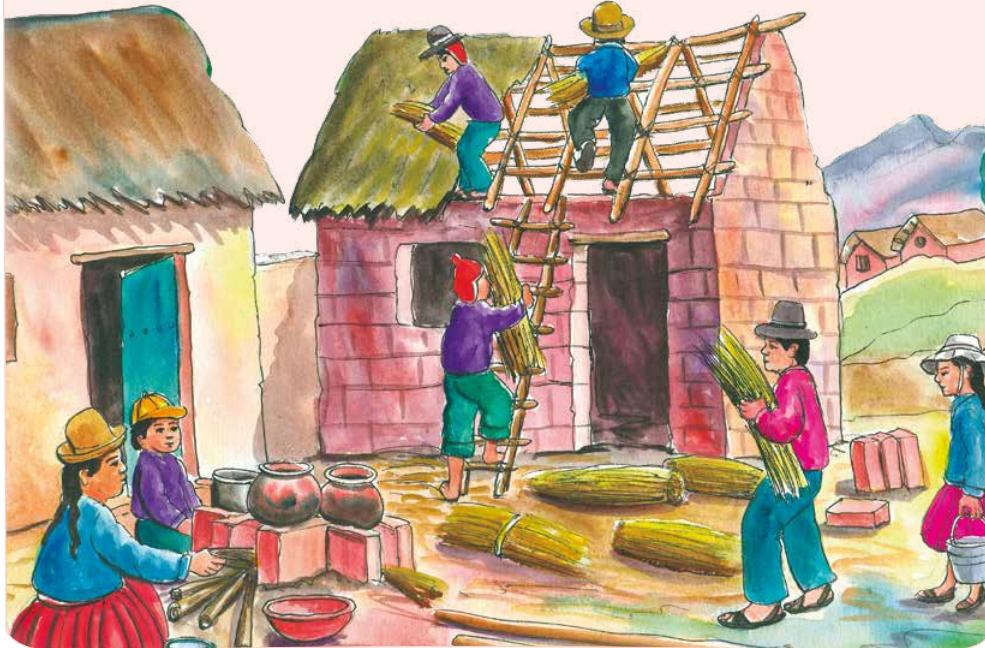
Amuyu apthapiri arunaka uñt'apxarakiñani

1. Jamuqa uñxatawasina, uka qillqata ullapxañani.

Lurañanaka

Jaqinakaxa kunanaka lurañatakisa, nayraqata wali amuyupxi, **ukata** jupanakaxa suma amtasina taqi mayni wilamasixa irnaqaña qalltapxi, **ukhamatwa** jupanakaxa taqi chuyma irnaqapxi.

Ukata awki taykaxa, wawanakaparu kuna lurañatakisa, wali yaticht'araki, iwxt'araki, **kunatixa** uka wawanakaxa maranipatjama, uyqallati, imillacha ukanka uñtasisawa irnaqapxi, **ukhamawa** uka jaqinakaxa mä aylluna mayaru ch'amacht'asisa wali aski lurapxi, **ukata niya** qhiparusti sapa mayni luratanakapa uñakipapxi, **jälla ukata** sapa jaqixa, uka lurañanakata yatxatasina aruskipapxi, kunjamasa lurasipktana sasina, **ukata** kunanakasa askichaña wakisi, **ukhamata** taqinisa walpacha amuyusipxi.



2. Aka jiskht'anakaru kutiyapxañäni.
 - a. ¿Uka qillqata taypinakana, ch'iyarampi qhanañchata arunaka utji, ukankaxa arsuñatakisa ullañatakisa wali aski wakisirispati? ¿kunata?



Antes de leer

Qillqata ullakipañani, ukatakisti jiskt'asipxañani.

- ¿Kuna kasta qillqatasa?
- Jamuqa uñxatasna ¿kunatasa amuyti?



Durante la lectura

Qillqata ullakipañani lurawinakasa uka tuqita.



Actividad 3

Portafolio de evidencias



Después de leer

Jiskt'anakaru puriñani aka ullakipawita.

b. ¿Ukhama arunakaxa, jiwasanakana arsutankasana utjiti?

c. ¿Yaqha ukhama apthapiri arunakaxa utjaskpachati? yatxatapxañäni.

3. Maraki jamuqa uñxatasina arst'arakma, ukata.



Amuyu apthapiri arunaka: akanakawa utjaraki; Jälla ukhama, kunapachatixa, ukatsti, ukhamarusa, ukhamatwa, ukata, ukhamipana, ukhamarjama, kunatixa ukxaru, ukchañkama, uka arunakawa.

4. Jichhaxa yatxatapxañäni, ¿khitinakatsa, kawkinsa uka walja luraña yatiqapxsanax?, ukankaru maya ch'ikumpi uchapxañäni. Ukanakata amuyupxañäni.

Axa? Pacha: _____ / _____ / _____

Marama: _____

¿Kawkinsa, khitinakatsa uka lurañanakata yatiqapxsna?

Khitinakasa yatichsitaspa	kawkinsa yatiqapxsna		
	Utana	Markana	Yatiña utana
Achachila			
Awicha			
Awkisa			
Taykasa			
Jilata			
Kullaka			
Yatichiri			
Wilamasi			
Yaqha jaqinaka			



Actividad 4

Portafolio de evidencias

5. Jichaxa uka laphina qillqatata aruskipaxañani:
- ¿Jiwasanakana irnaqañaxa aski Wakisiriti?
 - ¿Kunatakisa uka qillqata lurapxtana?
 - ¿Khitinakatsa kuna lurañanaksa yatiqapxsnaxa?
 - ¿Amuyutamata, khititsa jilpacha yatiqasnaxa?
 - ¿Kawkinsa wali yatiña jilapacha yatiqsnaxa?
 - ¿Taqi jaqisa yatiñanipxiti?
 - ¿Chachanakaxa wamrminakana lurañapa yatiqsnati?
 - ¿Amuyumatxa kamsasmasa yatiñani jaqinaktxa?

Ullasina qillqaña yatiqapxañäni

1. Jichhaxa akiri qillqatanaka ullapxarakiñäni ukata qillqapxarakiñäni.

Uka arunakaxa aymara arusana waljarakiwa utji, ukanka uñt'añaxa aski wakisiripuniwa.

Amuyunaka qillqata uñxatapxañäni

- Awkija **khaya** markana, wali **khusa** irnuqixa, **khiti** jaqirusa yanapaskakiwa.
- Taykaja awkijataki **k'atakiwa k'iwacha** thaxthirapi, ukata jupa wali **k'uchisixa**.



Antes de leer

- Uka qillqata amuyunaka uñakipañani.

Kha	Khi	Khu
Khankha, khaya, sunkha	Khistuña, jiskhiña, nikhi	Khusa, juyku, nukhuña
K'a	K'i	K'u
K'ayra, jak'a, jisk'a	K'isuña, jik'iña, misk'i	K'usa, wank'u, k'usillu





Durante la lectura

Qillqata jamuqampi
maya jilatasaru
uñxatapxañani uka
ullakipañani.

2. Qillqata jamuqampirimpi jilanakata iwxapa ist'apxañani.

Maya jilatasaru uñt'apxañäni

Jupaxa maya suma wali irnuqt'iri jilatasawa, sutipa Martín Mamani satawa, jupaxa niya jisk'atpacha khaya Arequipa markatuqiruwa sarxatayna, ukana yaqha masinakapampi jakisisna, arusanaka yapuchapxtayna ukata, wali alxasina qullqichapxatayna, ukata amuyusina CEBA ukaru sarapxtayna, ukana k'atampi yatxatasina, wali nayratuqiru sartasina. Ukana warmini, wawanixanawa, wali suma utjasipxäna, ukata jupaxa sarakiwa, yatiña utaru yatiqiri wakisiriwa, ukhamaraki irnaqañasa walirakiwa.



Después de leer

Jiskt'anakaru
arusxatañani
tantiyt'asa.

3. Martín Jilatata arsupxañäni.
 - a. ¿Kunsa uka jilatata yatiqsnaxa?
 - b. ¿Kunatsa jupaxa suma jakasinaxa?
 - c. Jumaxa ukxaruxa ¿kunampsarxatasmaxa?
4. Uñt'ayasiñatakixa wakichasiñawa.
 - a. Arsuñataki wali amuyusiñasawa.
 - b. Jiwasata, kunjamatansa ukanaka aski yatiñasawa.

5. Arsuñataki akanakawa wakisi.

Arsurjama

- a. Jach'ata suma qhana arsuña.
- b. Arsutasa jaqiru uñtasa sañawa.

Ist'irjama

- a. Arsuriru wali ist'aña.
- b. Kunakas arsutasa qillqaqasiñawa.

6. Yatipxañasawa.

Jaqinakaxa arunipxtanwa, uka arumpiwa arsusina
kunanaksa yatiyasipxtana.

Ukata sapa pacha arsuñatakixa, qhanañchira
aru qallunakawa utji, ukankaxa uñt'añaxa aski
wakisiriwa.

Ukhamarakiwa uaka arumpixa nayra
pachanakata, jichha pachata, jutiri pachanakata
yatxatapxaraksnaxa.

7. Pachanakata amuyupxañäni ukata arsuña
yatiqapxañäni.

- a. Nayra pachaxa jaqinakaxa suma utjasipxiritayna
- b. Kullakaja yatiña utana yatiqaski
- c. Jumaxa taykamampi phaya~~skta~~
- d. Puno marka sarapxañäni
- e. Awkijampikiwa marka sara~~ja~~

Laruñanaka

1. Nayra pacha tunu achachilanakana jawaripa yatipxañäni.

Añuthayampi Jaqimpi

Nayra pachanakaxa, uywanakaxa juoanakkamaxa wali parlasipxiritaynawa, ukata maya uruxa walja jaqiwa maya qullu k'uchuna ch'uqi llamyupxatayana, ukata uka yapuni jaqixa, qhipaqtiritaynawa q'ala ch'uqinaka apthapiñkama, ukata utaparu niya ch'amaka arumakiwa sarxiritayna siwa, ukata uka qullu k'uchu thakina walja añuthayawa chhukhxatasina uraqiru tinkiyapxiritayna ukata uka ch'uqi qhanunaru allintapxatayna ukata, añuthayanaka sapxiritayna; “¿jiwatati?, jiwatawa, ¿jiwatati? jiawatawa” ukata uka jaqixa janiwa jiwatatakäni, jupaxajiwatkiwa tuküna jani añuthayanakampi chhuxuyasiñataki sasa, ukata añuthayanaka uka lurasina thuqhupxiritayna siwa, ukata añuthayanaka sarxapxiritayna, uka qhipata uka jaqixa sartasina utaparu sarxiritayna siwa.



2. Jiskht'anakaru kutiyapxañäni.
 - a. ¿Uka qillqata kunatuqitsa yatiysitu?
 - b. ¿Kuna uywanakata qillqatasa?
 - c. ¿Kunatsa uka arumaki utaparu saratayna?
 - d. ¿Uka jaqixa uka añuthayanakaru kamachataynasa?
 - e. ¿Añuthayanaka jaqiru kamachataynasa?
 - f. ¿Jaqixa jiwataynati janicha?

Laxra chinkajanaka

1. Wakisiwa suma qhana arsuña mayninaka yatiqañapataki.

Pachampi jakawisa

Warawara arumanxa waranqa waranqa
warqa warinaka, warart'asa warart'asa
wasara wasarana wawanakapa warariyaskäna.

Qalaqalana qalanakaxa qalakamakiwa,
uka qalaqalana qalarara qalanakana
qalata qalata sarañawa.

Qutalakanakana patu tapanakaxa
qututa qututa qutuchatawa ukata uka
qutuchatanaka quqaquqaru jaquntatawa.

Sukachirina sukasukapana sukasuka sarapxi,
uka sukasukana satiririnakaxa sukata sukata
sukachapxi.



Glosario

Luraña:	Hacer
Irnaqaña:	Trabajar
Ajlliña:	Escoger
Yatiña:	Aprender
Ch'amanchaña:	Esforzarse

Laxrachinja

Laxrachinjanakaxa, arunaka ajllisina arsutawa, niyasa
kikipa aruspasa ukhamawa, uka aski amuyuñäni
ukaxa, janiwa ukhamäkiti, sapa aruxa mayja yatiyasi.

Uka arunakaxa suma qhana arsuñatakiwa wakisi,
yaqhipanaka arsusina khakhaptana, ukatakiwa walja
kuti ullañawa wakisi.

Uñt'ayasiñataki wakichasipxañani

Markanakasana kunaymana jawrinakawa yatisi, nayra tuno achachila awichanakaxa walpacha arunakapampi yatiyawsitu, ukata uka sapa jawarixa kunaymana yatiñanaka taqi jiwasanakaru uñt'aysitu, ukata taqi jiwasanakaxa walpacha amuyt'asisna kunaymana lup'ipxaraktana, jiwasataki askiwa ukanaka yatiñaxa.

Nayrapacha uywanakaxa aruninawa sapxiwa, ukata jupanakaxa aruskipapxäna uywa masinakampami, jakawipata arsupxäna, jupanakasa kuna irnaqañanakansa, lurawinakansa, atipasiwina jisk'achasipxarakiniwa, ukhamata jupanakaxa yatiñapa uñt'ayasiñapxañana. Ukhamaraki jaqinakampi uywanakampisa tupantasipxrakinawa, uywanakasa jaqiru atiparaki, awisaxa jaqisa uka sallqa uywanakaru atiparaki, kuna jani walirusa puripxarakinawa.

Ukanakataki jichha amtanaka luraxañäni, ukhamaraki wakichasipxañäni mayni jaqinakampi uñt'ayasiñataki.

Munasiwa jaqi yanapisiri suma khusa pachana utjasiñataki.



Jiwsa marka tuqinakana kunaymana yatitanakawa utji, ¿kunatakisa ukanaka uñt'añaxa wakisi?



Uñta

Uka kunaymana yatitanakasa, aski wakisiriwa ukanaka taqina uñt'añapawa.

Wakichata lurapxañäni, ukata yatiqña uta qhanawjaro uchapxañäni

Kunapacha	Simana			
	1	2	3	4
Amuyupxañäni, apthapiñataki				
Kunapacha wakiyañäni				
Kuna urusa lurapxañäni				
Amtanaka qhanstayapxañäni				

1. Sarta. Amtapxañäni
 - a. Tamachasipxäñani.
 - b. Sapa mayni yatiñasawa, ¿kunsa aka amtana lurapxañäni, ukanaka yatiñasawa?
 - c. ¿Kunjamsa lurapxañäni?
 - d. Khitinakampisa ukana lurañatakixa, ¿Yanapt'ayasipxañäni?
 - e. Khitinakatsa yatitanaka mayipxañäni.
 - f. Jawarinaka, ¿kunjamsa apthapipxañäni.
 - g. Khitinakasa yatiysitani, ukhamaraki khitinakarusa jiskhipxañäni.
 - h. Pankanaka ullapxañäni ukata, yatirinakampi aruskipapxañäni.
2. Sarta. Sapa pusini lurañanaka jaljasipxañäni.
 - a. Jarawinaka apthapixañäni.
 - b. Qillqapxañäni, jamuqalnaka qillqatanaka apthapipxañáni.
 - c. Uka jawarinaka ullakipapxañäni.
 - d. Qillqatanaka askichaopxañäni.
3. Sarta. Yatiyapxañäni
 - a. Jawarina qillqatanaka uñachayapxañäni.
 - b. Pirqanakaru uñkatañataki lip'iyapxañäni.
 - c. Taqi qillqatanaka mayaru apthapisina churapxañäni.
4. Sarta. Mathapisina, luratanakasata uñakipapxañäni.
 - a. Suma lurañanataki amuyupxañäni.
 - b. Jani walinakata amuyupxañäni.
 - c. Yatiqata arunakampi aski wakisiri arunaka qillqapxañani, ukhamaraki ullañataki suma arsupxañäni.
5. Sarta. Uñakipapxañäni
 - a. Ukanaka lurawasina ¿kunjamsa jikxastha?
 - b. ¿Kunasa wali askichañaspaxa?

Sinónimos

Jisk'a, isk'a: Pequeño y pequeña

Jilpacha, allxpacha: Una cantidad mayor

Jisk'achasipki, isk'achasipki: Discriminación

Apunakaru Pachamamasataki mayipxañäni





Dialoguemos

Observamos con atención

- ¿Kunsa jaqinakaxa lurasipkixa?
- ¿Jaqinakaxa kamachasipkisa?
- ¿Yaqha markanakana uñjiritati?

¿Cómo es nuestro ámbito?

- ¿Khitinakampisa akapachana jakapxtana?
- ¿Kuna sutini apunaksa uñt'taxa?
- ¿Kunanakasa taqiru jani walinkaysituxa?

Pregunta retadora

¿Khitinakasa apunakaru suma jakañataki mayispaxa?

Tabla de aprendizajes

A lo largo de esta unidad, desarrollarás aprendizajes esperados para este ciclo y grado de la Educación Básica. En la siguiente tabla se presenta la organización de los propósitos de aprendizaje priorizados para esta unidad.

Competencias	Capacidades	Desempeños
Obtiene información del texto oral		<p>Recupera información explícita e implícita de los textos orales que escucha, seleccionando datos específicos y que presenten expresiones con sentido figurado y vocabulario que incluye sinónimos y términos propios de los campos del saber.</p>
Infiere e interpreta información del texto oral		<p>Explica el tema, el propósito comunicativo, las acciones, estados de ánimo y características de personas y personajes, distinguiendo lo relevante de lo complementario.</p> <p>Deduce las relaciones lógicas entre las ideas del texto oral (secuencias temporales, semejanzas - diferencia características de personas , personajes) a partir de la información explícita e implícita del texto oral que escucha.</p>
Se comunica oralmente en su lengua materna	Adecúa, organiza y desarrolla las ideas de forma coherente y cohesionada	<p>Adecuá su texto oral a la situación comunicativa a sus interlocutores, al propósito comunicativo a las características comunes del género discursivo, recurriendo a sus saberes, experiencias y algunas fuentes de información complementaria.</p> <p>Expresa oralmente de forma coherente y cohesionado ideas y emociones en torno a un tema manteniendo relaciones lógicos a través de algunos conectores y referente teniendo en cuenta a sus interlocutores, situación y propósito comunicativo y apoyándose en recursos no verbales y para verbales.</p>
Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto escrito		<p>Utiliza recursos no verbales y paraverbales para reforzar lo que dice oralmente (en diálogos sobre el derecho a la identidad) cuando interactúa con sus interlocutores.</p> <p>Participa en distintas situaciones comunicativas según las pautas de su cultura, responde a las preguntas con cortesía y pregunta si es que no ha entendido, de acuerdo a las normas de su cultura.</p> <p>Opina como hablante y oyente sobre ideas hechas y temas relacionados al ámbito social, cultural y laboral o de los medios de comunicación a partir de sus saberes y experiencias.</p>
Lee diversos tipos de textos escritos en su lengua materna	Obtiene información del texto escrito	<p>Predice de qué tratará el texto a partir descriptivo y discontinuo, a partir de algunos indicios como: subtítulos, colores, y dimensiones de las imágenes, índice, tipografía, negritas, subrayado, etc.; asimismo contrasta la información del texto que lee.</p> <p>Identifica información explícita e implícita en distintas partes de diversos tipos de textos escritos literarios y no literarios de estructura simple y de corta extensión.</p>
	Infiere e interpreta información del texto	<p>Utiliza recursos no verbales y paraverbales para reforzar lo que dice oralmente (en diálogos sobre el derecho a la identidad) cuando interactúa con sus interlocutores.</p>
	Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto.	<p>Deduces las relaciones lógicas entre las ideas del texto oral (secuencias temporales causa - efecto, semejanzas - diferencia características de personas, personajes) a partir de la información explícita e implícita del texto oral que escucha.</p>

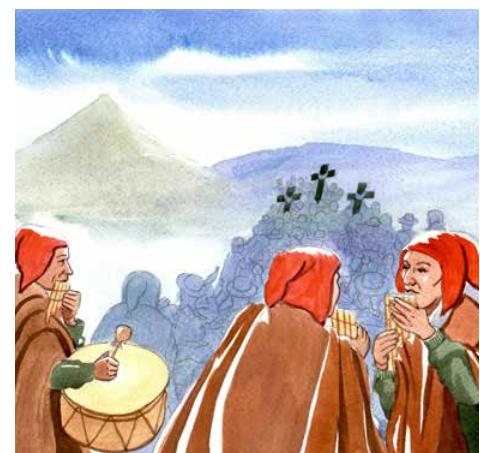
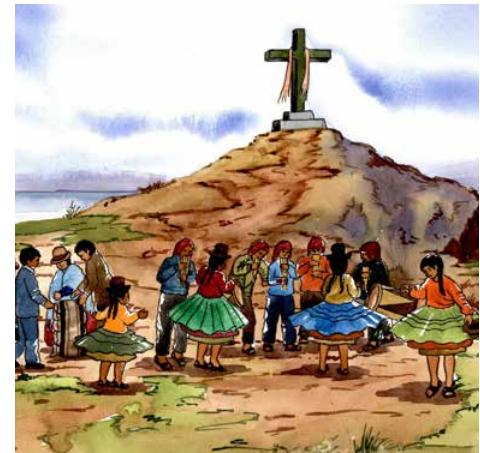
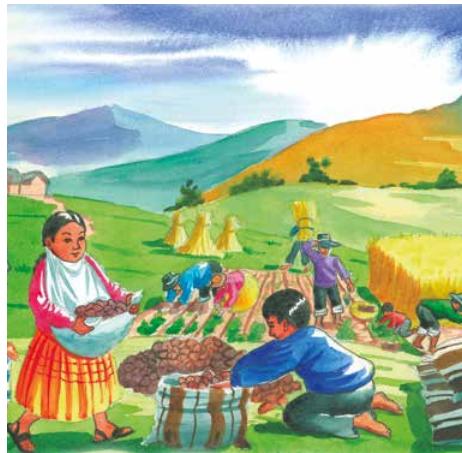
Competencias	Capacidades	Desempeños
Adecuá el texto a la situación comunicativa.	Adecuá el texto a la situación comunicativa y al propósito comunicativo tiene en cuenta a sus lectores de su contexto socio cultural en el que interactúa y las características del texto.	
Escribe diversos tipos de textos en su lengua materna	Organiza y desarrolla las ideas de forma coherente y cohesionada. Escribe textos (anécdotas) con sentido lógico organizando secuencialmente sus ideas, utilizando diversos conectores. Tiene en cuenta la situación comunicativa y el propósito comunicativo. Hace prevalecer su intención de informar o comunicar con su texto a los lectores de su contexto sociocultural.	Escribe textos (anécdotas) con sentido lógico organizando secuencialmente sus ideas, utilizando diversos conectores. Tiene en cuenta la situación comunicativa y el propósito comunicativo. Hace prevalecer su intención de informar o comunicar con su texto a los lectores de su contexto sociocultural.

Conocimientos	Competencias transversales	Proyecto de aprendizaje
<p>Comunicación oral y escrita a partir de textos:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Narrativos: Cuentos, leyendas. • Descriptivos: Los actos rituales a los apus tutelares para el bienestar de la pachamama • Literarios: Poema canción corto • Discontinuos: <p>Con uso de:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Campo semántico de palabras generadoras. • Grañas del aimara y láminas 	<ul style="list-style-type: none"> • Se desenvuelve en los entornos virtuales generados por las TIC. • Gestiona su aprendizaje de manera autónoma. <p>Enfoques transversales</p> <ul style="list-style-type: none"> • Enfoque ambiental • Enfoque de derechos • Enfoque de orientación al bien común 	Participando en el rito a los apus

Ayllusana lurawinakapa uñt'apxañani

Jiwasana utjawisaxa akhamawa

1. Jamuqanaka uñxatawasina, aruskipapxañani.



Aka pachana
jakawisampi
uñjawinakata
yäqasipxañani.



2. Jamuqanakata aruskipapxañani, ukataki asiki amuyupxañani.
 - a. ¿Kunanaksa uñjapxtana?
 - b. Uka jamuqana ¿kunasa kamachaski?
 - c. ¿Qullunakaru kunatsa sarapxi? ¿arsusmati?
 - d. ¿Uywirinakaru, tapanakaru, amtasiñapuniti? ¿kunata?
 - e. Aytanaka ¿kunatakisa lurapxtana?
 - f. ¿Khitisa uka apunakampi parlaspaza?
 - g. ¿Ukanakata awkima taykamaru jiskhiritati?

Aruskipapxañañani pachamamana luqtawipa yaqapxañañani

1. Marcelino jilatana yatiyapa ullakipañañani.

Marcelino Jilata yatiyapa

Nayaxa yapunakampi chika jakasipxtha, ukata nanakaxa awisaxa qutaru chawlla katuri sarapxaraktha, ukana qarachi, trucha, pijiriyu apsunisina chikata markaru apasina alxapxtha, ukhamaraki chikata nanakarakiwa phayasipxtha.

Ukata Tomás achachilaja utji, jupaxa misa, aya, ukhamaraki qullaña yatirakiwa, jupawa aka aylluna uka jach'a apunakaru luqtaña yatiraki, jupaxa taq'i jaqitakiwa luraraki.

Khaya janq'u qullu jak'ana, wila masinakakampi utjastha, ukata ukana nanakaxa uywanakampi jakasipxtha.



2. Marcelino jilatatha aruskipapxañañani.
 - a. ¿Khitisa Marcelino jilataxa?
 - b. ¿Kuna sутиниса uka utjawipaxa?
 - c. Jupaxa ¿кунса yatiysituxa?
 - d. ¿Ukhama aya, misa, luriri uñjtati?
 - e. Aylluma ¿кунжамса aya lurapxi? ¿архасмати?
 - f. ¿Кунапачасан уканака lurapxi?
 - g. ¿Кавкиванса ухама lurapxi?
 - h. ¿Чачанакати, warminakacha ukana lurapxi?
 - i. Kunanakasa ukanakataki ¿wakisixa?



Antes de leer

- Jisktasipxañañani akiri jiskt'anaka
- ¿Kuna qillqatapachasa?
- ¿Khitinakatsa arpachaxa?
- Uka qillqata yanapachitaniti ¿kunsa amuyasktha uka tuqita?



Durante la lectura

Qillqata jamuqampi ch'ujuki, jani ukaxa yatichirimpi ullakipañañani.



Después de leer

Jiskt'anakaru amuyt'asa arxataxa.

3. Yatiqiri masinakamaru yatiyañataki wakichasiñawa.



- Kuna arsuña, yatiyañatakisa nayraqata wali amuyuñasawa.
- Jiwasanaka, kunjamsa apunakaru yupaychapxtana uka yatipxañasawa.



4. Arsuñataki akanakawa wakisi.

Arsurjama	Ist'irjama
<ul style="list-style-type: none">• Arunaka jach'ata, suma qhana arsuñawa	<ul style="list-style-type: none">• Arsuriwu wali ist'aña
<ul style="list-style-type: none">• Arsutasa jaqiru uñtasapuniwa sañaxa	<ul style="list-style-type: none">• Kunaka arsutasa qillqaqasiñawa

5. Warurt'apxañäni.

Sunipayita mantanta (warurt'a)

Suni payita mantantay
jumampi jakisiri mantantay
aqarapita punchituni
chhullunkiyata jiskhiyuni.

Titiqaqa qutata mistuntay
lamara qutata mistuntay
quri walsata mistuntay
juma laykuwa mistuntay.

Inacha munxita sasinay
inacha wayllutani sasinay
quri ñuqiña apt'atay
quri chawllanaka aptatay.



Uka wrurt'a qillqataxa, jiwasataki aski wakisiripuniwa,
taqi munasiñampi, suma amuyu amtasisa, taqi
chuymampi aski arunakampi qillqt'araki, ukhamata
jupaxa mayni jaqi masinakaparu yatiyaraki.

Uka jarawixa uñxatasina kimsa t'aqaru jaljayatawa, suma
aski muxsa arunakampiwa uka warurt'a wakichatayna,
ukhama kikipa jiwasanakaxa luraraksnawa.



Antes de leer

Uka qillqata,
jamuqampi uñxatasina
jiskht' anakaru arumpiki
kutiyapxañani.

Aski uñxatasina ullapxañäni ukata amuyupxañäni

1. Ullasina yatiqapxañäni.

Apunakaru luqtaña

Nayra pachanakata, tunu achachilanakaxa sapxiritaynawa, akhama sasa "jaqinakaxa kawki utjawinsa, uywirinitanwa, quri tapa, qullqi tapa uywasita" sasawa sapxiritayna, ukhama junakaxa wali yäqapxitayna, amtasipxitayna, chikapuniwa pachamamapi utjasipxitayna.



Durante la lectura

- Aski amuyusina qillqata ullapxañäni ¿kunjamsa yatiysituxa ukanaka yatxatañataki?

Ukata jichhakamawa uka apunakaru luqtaña, manq'a waxt'aña, uka yatitanaka jaytawsitu, ukata jichha pacha taqi jaqinakawa sapa utjawina amtasipxi, ukata taqi kuna lurañatakisa nayraqata juparupuniwa mayisiña, kuna utachañatakis, usutanaka qullañatakis, yapuchañatakis, uywanakatakis, suma jakañatakis, pachamamaxa jiwasampi chikapuniwa.



2. Aruskipapxañani, uka qillqirixa arsutapampixa, ¿kunsa yatiysituxa?

Jaqinakaxa kawki utjawinsa uywirnitanwa,
quri tapa, qullqi tapa satawa.

Taqi kuna lurañatakisa nayraqata jupatpuni
mayisiñawa.

Uka apunakaru luqtañawa, manq'anaka
waxt'añawa

3. Uka qillqatxata aski amuyusina jiskht'anakaru kutiyapxañäni.

- a. Uka yatiri, ¿kunatsa ukhama qillqpachaxa?
- b. ¿Apunakaru aytanaka luraña wakisiti? ¿kunata?
- c. ¿Khiti jaqisa uka aytanaka lurakispati?, ¿kunata?
- d. ¿Pachasana apunaka sutipa yatipxtanti?

4. Jilpacha yatxatañataki.

- a. ¿Taqi markanakana apunakata amtasipxpachati?
- b. ¿Kunjamasu apunakaru luqtañataki wakichapxi?
- c. ¿Sapa maynbixa uka apunkaru kunsa mayipxsna?



Después de leer

- Utjawisana apunakaxa utjapuniwa.
- ¿Kunjamsa ukankaku amtapxatana?
- ¿Khitinakasa ukankata yatpacha?

¡Yatipxayatata!

Apunakaxa aka pachana jiwasampi chikawa utjasi, jupana katuyapanktanwa, Jiwasanakana uka apunakaru aski yäqañasawa, tunununakaxa sapxiwa, uka apunakaxa wali munañaniwa sapxiwa, ukata jupanakatakixa urunaka amtatawa juparu manq'añanaka waxtaña, suma yupaychaña, jupanakaru kuna lurañatakisa suma achikt'asiña, maya marana, pachasaxa sapa phaxsita phaxsiruwa mayjt'aaraki, jallupacha, awtipacha, uka taypinakana utjarakiwa, juypipacha, thayapacha, llamp'upacha jallupacha, ukhama yatisina yapunaka yapuchapxtana, ukhamarakiwa uywanaka uywapxtana.



Antes de leer

¿Kunja qillqatsa ullpxañäni? ukata aski yatiñataki aruskipapxañäni.



Durante la lectura

- Aski amuyusisa ullapxañäni ukata lup'ipxañäni.
- ¿Kunatakisa uka ayta wakisi? kunjamsa lurapxi.

Pachamamaru luqtañani

1. Qillqata jamuqampi ullakipañani aka ayta lurañata.

Ayta luraña

Taqi jiwasa marka tuqinakasana kunaymana lurañanakawa utji, ukhamaraki, utjawia janiwa kunas ina pampakiti, ukankaxa uywiriniwa satawa, ukata uka nayra tunu achachilanaka wali suma yäqapxitayna, jupanakasti walpuni amtasiqxiritayna, ukhamaraki janira kuna luraña qalltkasina, nayraqata jupata amtasiñapuniwa sapxiwa, ukata jichhakamasa, yapu lurañana, utachawina, uywa uywawina, kuna kawki sarañatakisa, wila masisampi suma jakañatakisa, uka apunakaru suma achikt'asiñapuniwa, taqi kuna amuyutasa phuqhasiñapawa sasina.

Ukata jaqinakaxa yatipxtanwa kuna sutiñisa uka apunakaxa, ukhamaraki kawkhitansa utji ukankaka aski yatitarakiwa, yaqhapanan qullunki, jawiranki, qutanki, ukhama uka yatiñani tatanaka wali yatipxi, ukataki jupanakaxa maya suma ayta luqtañatakixa taqi chuymawa wakichasipxaraki.

Uka yatirixa, muxsa yänaka markata, misk' manq'añanaka, uywa qallunaka, ukaru q'uwapmi, llamp'umpi, muxsa umanakampi, suma quri qullqi laphinaka alasina, wakichapxi, ukata apunakaru waxt'apxi suma ninampi phichasina.



2. Jiskht'anakaru kutiyapaxañäni.

- a. ¿Uka aytanaka luraña kunatakisa wakisitayna?
- b. Ukanaka ¿yatirini lurañapati?
- c. Kunanakasa wakisi ukanakataki, ¿yattati?
- d. Masinakamampi amuyusina aytanakata aruskipapxma.
- e. Jani ukanaka lurapxsna ukaxa ¿kunasa kamachaspaxa?



Después de leer

- Uka apunakaru yupaychaña ¿aski wakisiriti?
- ¿Kuna pachanakasa lurasi? Ukanakaru arxatapxañäni.

Jaqinakaxa chuymapatjama apunakaru kuka laphinaka aptasina

1. Utjawisana luqatawipa jakañataki.

Utjawisana jakirjamaxa, taqi kuna utjirixa jiwasampi chikawa sapxiwa, kunatixa ukankiwa quri tapa qullqi tapa, kawkiwjansa wali yäqatawa, yaqhipanakaxa wali phunchawinaka lurapxi suma k'uchusiñampi, ukaru jani wali suma yäqsna ukaxa kuna jani walt'anakasa arkasirakispawa sapxiwa.



2. Akiri qillqatanaka ullapxañäni.

Uka arunaka qillqaña arsuña aski wakisiripuniwa, jiwasanaka aruskipañataki.

- a. Maya achachilaxa siwa, aka **thayana**, janiwa **thujrumpi** sartañjamakiti, ina **jathikiwa** siwa.
- b. Uka qhuru t'antanaka arumanti **qhantatiwa qhilla qhillaru** waranukanija.

Actividad 2



Portafolio de evidencias

3. Uka qillqatanaka wali qhana arsuñawa.

Tha	Thi	Thu
Thantha, thalaña, mathapiña	Thixni, jathi, jithiña	Thujru, thuquhuña, thuthuña
Qha	Qhi	Qhu
Qhantati, manqha, qhatu	Qhisti, qhipa, qhiwiña	Qhumaña, qhurquhuña, qhuna

4. Uka qillqanakaxa, maya arunxa, qalltana, taypina, qawayana utjarakispa, akhama:

- a. **Thantha** isinaka apapxi
- b. **Thu**jru lawaxa awkipankiwa
- c. Uka imillaxa **thixnita** usutawa
- d. **Qhantatiñakama** **thuquhupxi**
- e. **Qhiyampi** picharaski
- f. Wawaru **qhumaski**.
- g. Paqara **qhantatiña**
- h. **Qhillaqhilla** saraña
- i. Thaqhasina **qhantatiña**
- j. **Qhisti** **qhurukutu**

5. Isk'a qillqata ullakipasinxia jiskt'asipxañani.

- a. ¿Kuna tuqitasa qillqawijaxa?
- b. ¿Khitinakasa luqta luraspawa?
- c. ¿Kawkinakansa lurasispaxa?
- d. ¿Kunjamsa lurapxi uka luqta?
- e. ¿Kunurunakasa uka luqta lurasispaxa?
- f. ¿Kunanaksa walisiyi uka misa luqtasina?
- g. ¿Khitinakasa wila masinamana, jani ukaxa ayllumana luqtirixa?

Amuyu apthapiri arunaka uñt'apxarakiñani

1. Jamuqa uñxatawasina, uka qillqata ullapxañani.

Pachamama amtasiña

Aymara markachiri jilata kullakanakaxa, utjawipana uywirinakaru amtapxapuniwa, **ukata**, jaqinakaxa mathapisina amtapxiwa apuru aruntañataki, **ukhama** kunaymana muxsanakampi, umanaka, manq'anakampi chiktata, **ukata** maya aytampi luqtapxi, ukatakixa sapa mayniwa, chuymapatjama suma apunakaru mayt'asipxi.

Ukata maya ayllunxa jaqinaka taypina maya yatiri jilatawa utji, jupaxa wali yatiñaniwa uka aytanaka lurañataki, **ukhamata** jupaxa taqi jaqinakaru jawsatapisina, maya misa luqtawiru jani uka maya utana lurapxi.

Uka misa wakichata urasaparu luqtañawa, **ukata** jupaxa taqina sutipampi apunakaru mayt'araki. **Ukana** wali jakañataki, yapunaka utjañapataki, jani usuñataki, suma utachasiñataki suma, aski uywanaka mirañapataki. **Qhipata tukuyasina** suma qhumantasisipxi suma urasakipana sasa. JMC



Antes de leer

Jani ullakipasna aliqaki nayrampi uñxatañani, ukata jikst'asipxañani.

- ¿Kuna tuqita qillqatapachasa?
- ¿Kunsa kamachiriktha suma amuyuñataki uka qillqata?



Durante la lectura

- Qillqata ullakipaja. Ukhamarusa tantiyajawa kawkichapirisa amuyu apthapiri aru.
- Ukatakisti ch'ujuki ullakipaja.

Wakisirinika sapaqata qutpacha yaqayasipxañani.





Después de leer

Akiri jiskt'anakaru kutiyaga.

2. Jiskht'anakaru kutiyapxañäni.

- a. ¿Qillqata taypinakana, ch'iyarampi qhanañchata qillqata utji, ukankaxa arsuñataki, ullañataki aski wakisirispaci? ¿kunata?
- b. ¿Ukhama arunakaxa, jiwasanakana arsupxtanti?
- c. Uka qillqata ullawasina ¿kunsa jiwasanaka amuyusna?
- d. ¿Uka jakisiri runaka, arsuwinakana utjapuniti?
- e. ¿Uka arunakata aruskipaña wakisispaci?



Amuyu apthapirinaka: **ukhamaraki, ukhamawa, ukata, ukhama, qhipata, kunatixa, ukataki, tukuyasina**, uka arunaka kuna aruskipanakansa utjaouniwa arsutankana utjapuniniwa.

3. Jichhaxa yatxatapxañäni, ¿kawkinakansa uka apunakaxa utjixa?, ukana maya laphiru sutipa qillqapxañäni. Ukata amuyupxañäni.

Jumana sutima	Apuna sutipa	¿Kawkinkisa?

Uka apunakaxa taqi chiqansa utjapuniwa, jupanakawa aka pachana jiwasanakaru uywapxsitu.

4. Jichhaxa uka laphina qillqatata aruskipapxañani:

- a. ¿Jiwasanakaxa jakawisata yatiñaxa aski wakisiriti?
- b. ¿Uka qillqata? ¿kunsa yatiysituxa?
- c. ¿Kunjama sutininaksa?

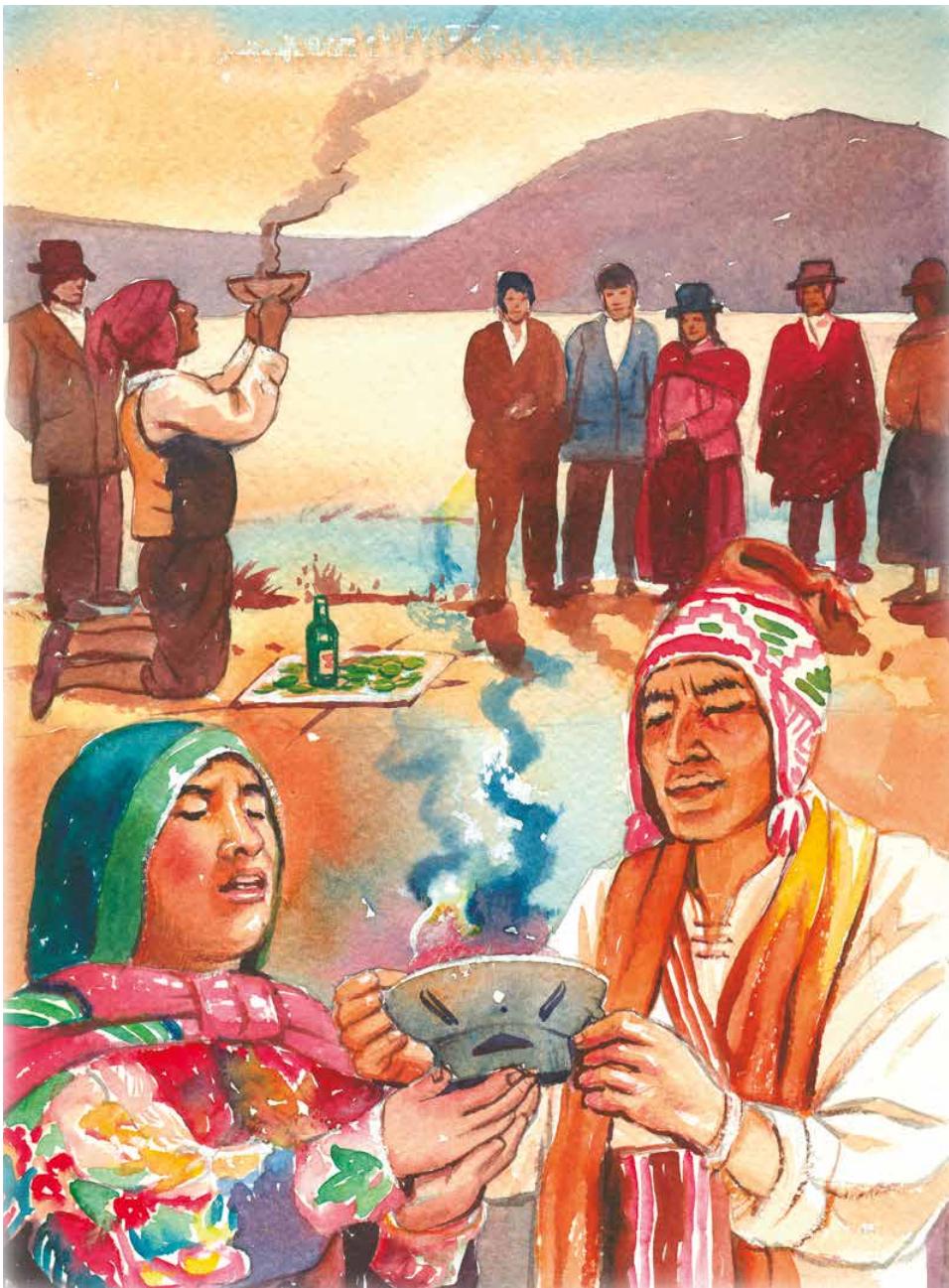
Actividad 3

Portafolio de evidencias

- d. Amuyutamata pachasana uywirinakaxa ¿kunjamsa yupaychsnaxa?
- e. ¿Khitinakatsa misa luqtanaka lurapxi?
- f. ¿Ukanakata k'atampi yatiña wakisiti?

Taqiniwa ukantanxa mä isk'a luqtawina

1. K'atampi yatiqasipkakiñäni.



Yatiri Anselmo tataxa ayta luqtañataki wakichaski.



Antes de leer

Qillqata ullakipañani, ukatakisti jiskt'asipxañani.

- ¿Kuna kasta qillqata?
- ¿Kunjamsa amuytha ajayumpi jaqimpi jakisiña?



Durante la lectura

Jamuqampi qillqatampi tantiyt'asa ullakikt'aja.

Jiwasanakaxa mayakikpa isk'a jach'a markanakatanwa walja uñtañanakaní.



Aymarata ullañataki

1. Qillqata jamuqampi uñakipañani ukata jist'asiñani kunsa amuyiriktha uka qillqatata.

Ajayumpi Jaqimpi jakisitapa

Por: Feliciano Jamachi

Nayrapachaxa, maya jaqiwa pampata markaru sariritayna, chika thakina jaqiruxa jayp'untxataynawa, qinayasa ch'amakthapiritayna, ukata thakina maya jani awayt'ata tawaquwa utjasiskatayna. Ukata, uka chachampi panipawa markaru parlt'asisa thaknama sarxapxatayna, niya purkasina jaljyawxapxataynawa.



Tawaquxa thakina uka jaqita isi awayt'asiñataki mayt'asiwiritayna, ukata sataynawa: "Aka isima qhara uruwa pamparu sarxañataki kutiyxamama," sasa. Ukhama uka jaqiruxa sutipa awisasiwatayna, utapsa uñachayatayna. Qhipa uruxa uka jaqisti pamparu kutxañataki, jiskhikamawa uka tawaquna utapkama puritayna, sutipata jiskht'askamawa tawaquna utapxa katjatayna. Tawaquna utaparu purisina awkipampi jakisina sataynawa:

- Maya isi phuchamaru mayt'aniwtha, jichhaxa kutiyañapituwa, sasa.
- Uka utanisti sarakitaynawa:
- Nayana phuchajaxa ukhama sutinänawa, jupaxa phisqa marawa jiwaitäxi, sasa. Uka jaqixa, imillana awkipa k'arxayatapjama tantiyatayna. Ukata jani k'arxayasiñatakixa, kawkiwjanti uka tawaquxa imantatökana uka uñjiriwa sarapxatayna. Ukata chiqapuniwa uka jaquina isi mayt'atapaxa ukankaskatayna, uka imillasti jaqiru uñtata ajayukiritaynawa.

2. Qillqatatha jiskt'anaka.
 - a. ¿Aka qillqataxa kunatuqitsa yatiysituxa?
 - b. ¿Qillqatana kuna sixsutanaksa uñjtanxa?
 - c. ¿Uka jawarixa kuna kamachawituqita qillqatasa?
 - d. ¿Aka qillqatasti kunjamatsa jawaritapa uka yattanxa?
 - e. ¿Khitisa aka jawari qillqataynaxa?
 - f. ¿Jiwasanakaxa ajayu uñt'apxtanti?
 - g. ¿Kunasa uka jaqiru kamachatayna?
3. Aruskipapxañani, uka qillqirixa arsutapampixa, ¿kunsa yatiysituxa?

Jaqina jakawipa tuqita

Ajayumpi jaqija nayranaka aruskipapxiri

Ajayuna jaqiru tukuri chacharu makatañataki

4. Kunsa amuytha akiriri qillqatanakata.
 - a. Ajayumpi jaqimpi aruskipapxi
 - b. Maya isi phuchamaru mayt'aniwtha
 - c. Panipawa jaltapxataynaxa
 - d. Ajayuxa jaqiru tukuta

Yatipxañäni

Jiwasanaka taqi markanakansa, jawarinakaxa kunaymana utji, ukanakaxa nayara pachatpacha tununaka taqi jaqinakaru, yatiyapxitayna, ukhamata maynitta mayniru kunaymana yatiñanaka yatiyasipxitayna, taqi ukanakaxa jichha pachana ist'ataskiwa.



Después de leer

Jiskt'anakaru kutiyaja, ukhamarusa aruskipaja.

Glosario

Yapu: Chacra

Quta: Lago

Alxaña: Vender

Apus: Los cerros tutelares o poderosos

Qullu: Cerro

Wila masinaka:
Familiares

Yatiyanaka qillqapxañäni

Qillqatanakampi yatiyasipxañäni

Nayana sutijaxa Santusa Quispe satawa, khaya ch'uxña laya aylluna utjastha, tunka kimsaqallquni maranithwa, janiwa walpacha castellano aymara aruta qillqaña yatkhi, nanakaxa jila sullka kullakapxthwa, ukhamrusa iñukiwa jisk'atpacha jilsupxtha, taykjakawa uywasipxitäna.

Ukata jichha pachana amuyusipxtha ukata uka qillqaña ullañaxa aski wakisiriwapuniwa castellano aymara arusata, ukhamata jaqi masisanakampi aruskipasi'xañäni, yatiyasipxañäni, kikiparaki yaqha yatiñanaksa yatipxañäni.

Nanakana utjiwa mä jach'a qullu, ukaxa QARIWANI qullu satawa, juparuwa nayratpacha tunununakaxa uñtasipxtayna, nanaka machaqa uta utachañataki jupararu achikt'asipxtha aka uraqiru suma katuqayasiñataki, jupawa nanana uywirijaxa.

Khusa aruskipawixa
mä aski thakiruwa
sarantaysitu
jani ch'axwa
utjañapataki aka
suyusana.



Uñta

Jaqinaka amuyuñapataki maya yatiya lurapxañäni, kamachinakapa uñt'añataki, ukhamaraki pachasa wali yäqasiñataki, uywañataki.

Wakichasipxañäni

1. Sarta. Amtañataki amuyupxañäni
 - a. Lurañataki tamachasipxañäni.
 - b. Kuna amtampisa phuqhañani, uka arsupxañäni.
 - c. Ukhamaraki akiri arunakata aruskipapxañäni, ukhamaraki jiwasana yatiqatanakasampi amtasisa.
 - d. Kuna amuyunakasa uka aruskipa taypita mistüna ukaxa wakisiniwa Jawari qillqañataki.

- e. Uka jawari, kunjama qillatasa ukanaka uñakipapxañäni.
2. Sarta. Planificamos
- Kuna tuqitsa qillqapxañäni, khititakinisa, kunatsa qillqtana. Ukankata amtapxañäni.
 - Qillqata luratanakasa, wakichataru phuqhachapxañäni.
3. Sarta. Qillqata wakichapxañäni.
- Sapa mayni, yatichirimpi yanapt'ayasisa maya jisk'a jawari qillqapxañäni, ukata qillqaña pankasaru uka jamuqanaka, arunaka, amuyunakampi jawari suma qillqsupxañani.
 - Uñakipawasina qillqatasu askichapxañäni wali luratañapataki.
 - Qillqata askichawasina amuyañani jani chaqtañapataki uka qillqata amuyu mawjita uñakipañani lip'iyañataki.
4. Sarta. Yatiyapxañäni
- Jawari laphiru qillqasna, yatiqaña uta manqharu lip'iyañani.
 - Masisankaru jawari qillqatapa ist'apxañäni, ukata qhanañchañataki jiskht'apxarakiñäni.
 - Jawari ullakipasna masinakajampi amtasa yatxatayañani yaxa jaqinakaru yatiqapxañataki.
5. Sarta. Aruskipapxañäni
- Jichhaxa ¿junjamsa jikxatasiptanxa?
 - Jiwasanakana luratasampi ¿wali askisipktanti?
 - ¿Kunasa wakichasispaxa?
 - ¿Sapa maynina amtatasu phuqasiti?
 - Mayninakata ¿kunanaksa yatiqaraksnaxa?

Sinónimos

Amuyaña, lup'iña:

Pensar

Yupaychaña,

yupaychawi: Alabar, adorar

Pachamama lumasanaka uñt'apxañäni





Dialoguemos

Observamos con atención

- ¿Kunsa uñtana uka jamuqana?
- ¿Kunanaksa uñch'ukisipki?
- ¿Kunatakisa uka lumasanka wakisixa?

¿Cómo es nuestro ámbito?

- ¿Kuna lumasanaksa uñt'taxa?
- ¿Khitinakasa ukankata walpacha uñt'ixa?
- ¿Kuna uywanakasa lumasjama uñt'ataxa?

Pregunta retadora

¿Kunjamsa walpacha lumasanakaruru yäqapxsnaxa?

Tabla de aprendizajes

A lo largo de esta unidad, desarrollarás aprendizajes esperados para este ciclo y grado de la Educación Básica. En la siguiente tabla se presenta la organización de los propósitos de aprendizaje priorizados para esta unidad.

Competencias	Capacidades	Desempeños
	Obtiene información del texto oral	Recupera información explícita e implícita de los textos orales que escucha (textos tradicionales) seleccionando datos específicos y presentan expresiones con sentido figurado, vocabulario que incluye sinónimos y términos propios de los campos del saber.
	Infiere e interpreta información del texto oral	Explica el tema, el propósito comunicativo, las acciones, estados de ánimo y características de personas y personajes distinguiendo lo relevante de los complementario en sus relatos. Deduce las relaciones lógicas entre las ideas del texto oral (secuencias temporales causa - efecto, semejanzas - diferencia características de personas, personajes) a partir de la información explícita e implícita del texto oral que escucha.
Se comunica oralmente en su lengua materna	Adecúa, organiza y desarrolla las ideas de forma coherente y cohesionada	Adecua su texto oral a la situación comunicativa a sus interlocutores, al propósito comunicativo a las características comunes del género discursivo, recurriendo a sus saberes, experiencias y algunas fuentes de información complementaria.
	Utiliza recursos no verbales y paraverbales de forma estratégica	Utiliza recursos no verbales y paraverbales cuando produce diversos tipos de textos orales (exposición a partir del mensaje de una carta abierta) que se desarrollan en su contexto sociocultural.
	Interactúa estratégicamente con distintos interlocutores	Participa en distintas situaciones comunicativas según las pautas de su cultura, responde a las preguntas con cortesía y pregunta si es que no ha entendido, de acuerdo a las normas de su cultura.
	Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto oral	Opina como hablante y oyente sobre ideas hechas y temas relacionados al ámbito social, cultural y laboral o de los medios de comunicación a partir de sus saberes y experiencias.
	Obtiene información del texto escrito	Predice de qué tratará el texto a partir descriptivo y discontinuo, a partir de algunos indicios como: subtítulos, colores, y dimensiones de las imágenes, índice, tipografía, negritas, subrayado, etc.; así mismo contrasta la información del texto que lee.
Lee diversos tipos de textos escritos en su lengua materna	Infiere e interpreta información del texto	Identifica información explícita e implícita en distintas partes de diversos tipos de texto las escritos literarios y no literarios de estructura simple y de corta extensión.
	Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto.	Explica el tema, el propósito, da su punto de vista sobre las motivaciones de las persona, animales o seres de la naturaleza para actuar de cierta manera; extrae las enseñanzas y valores que obtienen del texto.
		Deduces las relaciones lógicas entre las ideas del texto oral (secuencias temporales causa - efecto, semejanzas - diferencia características de personas , personajes) a partir de la información explícita e implícita del texto oral que escucha.

Competencias	Capacidades	Desempeños
	Adecúa el texto a la situación comunicativa.	Adecúa el texto a la situación comunicativa y al propósito comunicativo tiene en cuenta a sus lectores de su contexto socio cultural en el que interactúa y las características del texto.
Escribe diversos tipos de textos en su lengua materna	Organiza y desarrolla las ideas de forma coherente y cohesionada.	Escribe textos descriptivos con sentido lógico organizando secuencialmente sus ideas, utilizando diversos conectores. Tiene en cuenta la situación comunicativa y el propósito comunicativo. Hace prevalecer su intención de informar o comunicar con su texto a los lectores de su contexto sociocultural.
	Utiliza convenciones del lenguaje escrito de forma pertinente.	Utiliza adecuadamente diversos conectores y recursos ortográficos para darle claridad y sentido a su texto de acuerdo a la situación comunicativa y el propósito comunicativo.
	Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto escrito.	Evalúa si su texto se ajusta a la situación comunicativa, al propósito comunicativo y es pertinente a la estructura y características del tipo de texto descriptivo (catálogo). Realiza ajustes teniendo en cuenta las recomendaciones tratando de conseguir un texto coherente y cohesionado, manteniendo su intención de comunicar o informar a los lectores de su contexto sociocultural.
		<p>Conocimientos</p> <p>Comunicación oral y escrita a partir de textos:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Narrativos: Cuentos del contexto. • Descriptivos: Conociendo las señas e indicadores de la naturaleza para el desarrollo agropecuario. • Literarios: Poema corto. • Discontinuos: <p>Con uso de:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Campo semántico de palabras generadoras. • Mayúsculas, minúsculas. Conectores <p>Competencias transversales</p> <ul style="list-style-type: none"> • Se desenvuelve en los entornos virtuales generados por las TIC. • Gestiona su aprendizaje de manera autónoma. <p>Enfoques transversales</p> <ul style="list-style-type: none"> • Enfoque ambiental • Enfoque intercultural • Enfoque de búsqueda de la excelencia <p>Proyecto de aprendizaje</p> <p>Conozcamos las diferentes señas e indicadores de la naturaleza para el desarrollo agropecuario.</p>

Yatitanakasata aruskipapxañäni

Ayllunakasaxa akhamwa

1. Jamuqanaka uñxatawasina aruskipapxañani.



Aka pachana
jakawisampi
uñjawinakata
yäqasipxañani.



2. Jichhaxa uka jiskht'anakaru kutiyapxañäni.
 - a. ¿Uka jamuqana kunanakasa utjixa?
 - b. ¿Kuna uywarusa, uñajapxtana?
 - c. ¿Kuna panqaranakasa utjixa?
 - d. ¿Kunatakisa ukanka jiwasataki wakisiripachaxa?
 - e. Amuyumata, ¿kunatsa ukhama uñch'upxtanxa?
 - f. ¿Utjawimana ukhamanaka utjiti?
 - g. ¿Jumaxa kuna lumasanaksa uñt'taxa?
 - h. Ukanaka uñch'ukusina, ¿kunsa yatiqapxtana?

Actividad 1

Portafolio de evidencias

Aruskipapxañani yatiyawinakasata

1. Sabino Jilatana ch'uqi satañata yatiyapata yatipxañäni.

Ch'uqi satawina

Ayllunakanxa kunayama qamasanaka utji, ukata akhama yatiraktha, ch'uqixa pampa tuqina, qullu tuqina, satapxraktana, ukata yaqhipaxa puruma uraqiru, qhanunaru satapxaraki, ukanka lurañatakixa nayraqata qamasanaka uñanuqapxi, alaxpacha uñtapxi, ukhamaraki yaqhipa sank'ayu panqarnaka, uraqi qura panqaranaka uñasina jupanakaxa yapunaka luraña amtapxi.

Jichha ch'uqi sataña urasaxa uraqiwjankapxi, ukana jatha warsupxi, ukaru chacha warmi kukampi winumpi ch'alltasipxi, apunaka amtasisa, ukana warminakaxa ch'uqi piwapxaraki ukaxa jichha maraxa kunjamanisa ukanka yatiñatakiwa, ukhama ukana lurasina satapxaraki.

Yatiri: Ciriaco Mamani



2. Sabino jiltana yatiyapata arsupxañäni.
 - a. ¿Kunsa uka jilata yatiysituxa?
 - b. ¿Kuna lurañansa ukhama uñjatayna?
 - c. ¿Jumaxa ukhama uñjirüti? ¿kunampa arxat'asma?
 - d. ¿Jiwasataki wakisiriti?
 - e. Yaqha wjanakana uka sataña ¿kunjamaspara?
 - f. ¿Kunjamatxa wali achuqañapataki yatipxaraksna?



Antes de leer

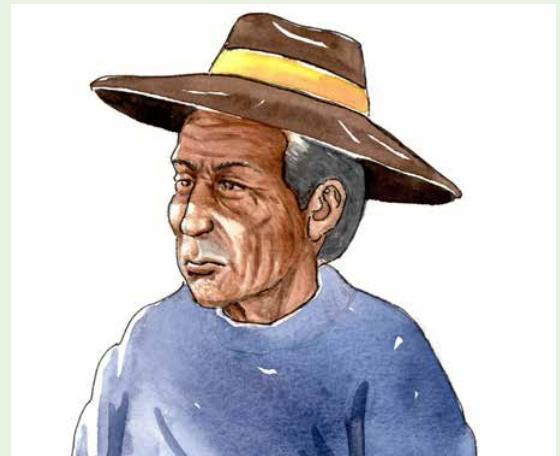
- Qillqatampi, jamuqampi uñxatas a rumpi kutiyanakasa.
- Jiwasanakataki wakisirpachati.

Ullapxañani yatiyanakasa

1. Juma amuyutamata, ¿kunatuqita qillqatäpachasa? ¿kunananaka yatiqanatakisa ullapxañäni?

Tumasi achachilana lumasanakata yatitapa

Aka utjiri jaqinakaxa
uka lumasanakata
yatiña wali aski
wakisiriwa, kunatixa,
taqi chiqana
utjaraki, ukana kawa
jiwasanakaru
yatiysituxa,
ukana kaxa nayra
tunu achachilanaka
wali yäqapxana.



Jiwsa tuqina

akanakawa: panqaranaka, qamaqi, liqiliqi, qinaya, jallu, thaya, phaxsi, quita uxi, pankataya, sank'ayu, warawaranaka, jump'atu jamach'inaka, kusikusinaka, quita thaya, suni thaya lupi uru, ch'uqi piwi, ukana kawa jiwasanakaru uka yapunaka lurañataki, jallu puriñapataki, achunaka utjañapataki, uywanaka yuriñapataki, juypitaki, suma mara, nayra mara, ahipa mara, uka yatisina taqi kunasa lurañaxa.



Durante la lectura

- Aski amuyumpi aka qillqatata amuyupxañäni.
- ¿Kunsa yatiyasi?
- ¿Kunatakisa uka uñ't'aña wakisixa?

¡Jumanakaxa yatiqxayatati!

Uka lumasanakaxa wali nayra pachatapacha achachilanakasana wali apnaqatanawa, jupanaka aka pachana jakañatakixa ukana uñtasina kuna lurañanaksa lurapxäna, janiwa ina pampa kunasa lurañaritaynati, ukata jupanaka suma iwxanakapampi, yatiyanakapampi, aka pacha jwasanakaxa suma arkasina jakasipxtana. Yatiri ciriaco mamani.



Actividad 2

Portafolio de evidencias

2. Aruskipapxañani: qillqirixa kuna saña munchistu aka amuyunakampi.

Aka pachana kunaymana lumasanakawa utji, ukankawa jiwasanakaru, yaputaki, uywataki yatiysituxa.



Después de leer

- ¿Kunsa lumasanakata yatiqawapxtana?
- Ukanakata aruskipapxañani.

Nayra tpacha uka qamasanakaxa tunu achachilanakana wali suma yäqapxiritayna.

Jupanaka ukana apunakaru uywanaka suma jakañapataki, mirañapatakiwa mayisipxi.

3. Amuyusipxañani uka qillqatxata, ukata jiskht'anakaru kutiyapxañani.
- ¿Kunatsa uka qamasanakaru uñt'aña wakisbachaxa?
 - ¿Uka qamasanaka uywataki yaputaki yaqha yaqhati? ¿Kunata?
 - ¿Uka qillqata ullawasina, ¿kunjamsa amuytaxa?
 - ¿Utjawimana ukhama qamasanaka uñt'apxtati?
4. Walpacha yatxatañataki.
- ¿Kuna qamasanksa uñt'taxa?
 - ¿Jumanakaxa uka qamasanakaru arkapxtati?
 - ¿Khitinakasa ukanka wali uñt'apxi?
5. Jichhaxa uka arsutankata JISA, JANIWA, ukankampi qhanchapxañani.
- Jiwasanakataki uka lumasanaka
aski wakisiritiJisa () jani ()
 - Uka qamaqixa wararipampixa
¿yatiysituti?.....Jisa () jani ()
 - Yapu luraña urasapa
¿panaqaranaka yatiyiti?.....Jisa () jani ()

Actividad 3



Portafolio de evidencias



Antes de leer

- ¿Qillqata Kunjama uñakipapxañäni?
- ¿Kuna kastaru qillqatasa?
- ¿Kunatuqitab qillqatapchasa?



Durante la lectura

- Uka qillqata ullasina aski amuyupxañäni.
- ¿Kunanakata qillqatasa?

Lumasanakala uñt'apxañäni ukata aruskipapxañäni

1. Lumasanaka uñt'añaxa a ski wakisiriwa

Lumasanaka

Jichhaxa uka qamaqi sallqa uywaxa jiwasaru kunjamanisa jichha maraxa ukanakata yatiyasakiwa. Uka qamaqixa qullunaka jakasiraki, ukata manq'ata awtitaxa kawkimasa saraskakiwa iwija, wallpa katjañkama, ukata jaqinakaxa niya sata pacha urasaxa uka qamaqina wararipa isch'ukipxi, ukata ist'asina sapxiwa "qamaqiwa janiwa suma qhana wararkiti, jiwaki wararixa, ukhama ch'uqimpiwa jaychasiski, ch'uqitakixa suma maraniwa" sasawa sapxarakti.



Kunapachatixa uka qamaqi suma qhana warariski ukaxa, sapxiwa "janiwa aski maräkiniti janiwa qamaqixa ch'uqimpi jaychjaskiti" ukhama istasina jaqinakaxa amuyusipxi uka ch'qi satañataki.

Ukhamaraki uka kikipa qamaqirakiwa kawkiwjana wawachi ukaxa wali yatiyasi, qullu qawaru wawachi ukaxa waña marataki, quita qawanakaru wawachi ukaxa uma maratakiwa sapxarakti, ukanaka jiwasataki wali aski amuyuñawa yapunaka lurañatakixa.



Después de leer

- ¿Kunjamataynasa lumasanakaxa?
- Ukanakatha kunsa amuyupxsna.

2. Lumasanaka uñt'apxañäni.



Phawaña

Kipu

Khunu

Lumasanaka uñt'apxañäni

Quilluna, pampana utjasiri jaqinakaxa yatiptanwa uka,
qamanakata ukankaxa uywanaka, jamach'inaka,
qinayanaka, panqaranaka, ukhma kunaymanawa utji,
ukankawa jiwasankaru yatiysituxa, ukata ukankaka
wali arkañawa, jiwasana jilata kullakanakasaxa nayra
pachaxa janiwa wali utanakarusa sarapkänati ukata
jupanakxa uka qamasanaka uñtasina wali arkapxäna
ukhamata suma yapunaka yapuchapxäna suma
jakasipxäna.

Ullañani qillt'atanaka wali amuyañataki

1. Ullasina aruskipapxañäni.

Warurt'a Pampa kusikusi

Pampa kusikusi, kusiskaraktacha
Qullu kusikusi, kusiskaraktacha
P'iyma uñkatata,
kusiskaraktacha uñkatata,
kusiskaraktacha.

Qullu qamaqitu,
kusiskaraktacha Pampa
qamaqitu, kusiskaraktacha
Iwija uñkatata jaquskaraktacha
Utama punkumana
jaquskaraktacha.



2. Jiskht'anakaru kutiyapxañäni.
 - a. ¿Kuna sutinisa uka warurt'axa?
 - b. ¿Kuna tuqitsa warurt'i?
 - c. ¿Khitinakatsa warurt'i?
 - d. ¿Kunsa ukankaru arxayi?
 - e. ¿Kuna tukañanisa uka warurt'irixa?



Antes de leer

Jani ullkasna qillqata,
jiskt'asipxañani akiri
jiskt'anaka.

- ¿Kunsa yatiysitanixa?
- ¿Kamachajasa wali amuyuñataki?

Uñt'añani uywana yatiyawinakapa

1. Jamuqa uñxatasina, qillqata ullapaxañäni. Ukata apthapiri arunaka uñt'apxañäni.

Salqa axa uywana yatiyanakapa

Jiwasana ayllusanakana
walja qamasanaka
uñañchanaka ujaraki,
ukata ukanañaka wali aski
arkañapuniwa kunañaka
lurañatakisa, **ukhamawa**
ukanakxa quranakata,
jamach'inakata,
thayanakata yatiksnawa
kunjamaniwa aka
marana yapusa,
kunapacha sataña, phawaña ukanañakata jiwasaru
qhananchasiraki.



Durante la lectura

Ullakipañani salqa
uywanakana yatiyapa.

Jichhaxa taqinisa uñt'apxtanwa maya jisk'a quqa
ukaxa QARIWA sutiniwa, ukaxa pampanakana,
qullunakansa aliskakiwa, ukaxa q'illu panqaraniwa,
taqitarusa wali qhananchixa yapunka lurañatakisa,
uka sata pachataki, panqarapa **awispa** nayrt'i,
qhipt'araki, jani ukaxa taypinkarakia, **uka** uñtasina
ch'uqinaka satapxi. **Ukata** ch'uqi satañatakixa "nayra
sata, taypi sata, qhipa sata" sapxixa. **Ukata** mayni
jamach'i LIQILIQLI sutiniwa **ukaxa** yatiyasiwa, aka
maraxa wali jalluniti, wañanicha, chhijchhisa utjanicha,
janicha liqiliqina tapapa wali uñapxarakia aka mara
tantiyañatakisa.



Después de leer

Jiskt'anakaru
arusxatapxañani.

2. Jiskt'anakaru kutiyapxañäni.

- a. Jichhaxa uka qillqata taypinakana, ch'iyarampi
qillqatanaka utji, ¿ukanaka aski wakisriti? ¿kunata?
- b. Aruskipawinakana ukhama arunaka arsupxanti.
- c. ¿Jaqi masisanakata ukhama apthapiri arunaka
ist'apxitati?

3. Jichhaxa, jumaraki uka jamuqa aski uñxatasina arsurakma



Uka arunaka kuna aruskipañanakansa arsupuntanwa, ukhamarusa ukankaxa, kuna jiwasana arsuñanakansa, kuna lurañanakansa, taqi jiwasanakaru suma qhanañchasiraki.

4. Kunsa amuytha akiri qillqanakata.
- Saxra uywanakata
 - Qamasana uñañchanaka
 - Quqana uñt'awita phawañataki, satañataki
5. Ist'asina, kunaymana arunakawa ist'asi, ukaru akiri arunakampi arxatañäni.

Ukata	Ukxaru	Ukhamasina	Ukatjama
Ukhamaraki	Qhipata	Ukchañkama	Tukuyana

6. Qillqa lumasanaka yatxatapxañani, ukatakisti ullañani. Ist'asina, kunaymana arunakawa ist'asi, ukaru akiri arunakampi arxatañäni.

Lumasanaka uñt'apxañäni

Qulluna, pampana utjasiri jaqinakaxa yatipxtanwa uka, qamanakata ukankaxa uywanaka, jamach'inaka, qinayanaka, panqaranaka, ukhma kunaymanawa utji, ukankaxa jiwasankaru yatiysituxa, ukata ukankaxa wali arkañawa, jiwasana jilata kullakanakasaxa nayra pachaxa janiwa wali utanakarusa sarapkänati ukata jupanakxa uka qamasanaka uñtasina wali arkapxäna ukhamata suma yapunaka yapuchapxäna suma jakasipxäna.



Antes de leer

Jani ullkasna
jiskt'asipxañani lumasa
uka tuqinaqata
uñt'askanti.



Durante la lectura

Ullakipañani sapa
ch'aqankiri.

Uka arunakampi pachanaka amtasina, akhama amuyunaka qillqapxsna

1. Jaqinakaxa lumasanaka uñtasina akhama sapxiwa.

Lumasanaka yatiyapxsitu

- Jaqinakaxa ahipata ch'uqi satasipkani.
- Ukhama suma yapuchañaxa urasawa.
- Ukchañkama yapunakata amuyupxi.
- Ukhamaraki jupaxa ch'uqi sata nayrt'aniwa.
- Yapunaka luraña nayrt'aniwa.
- Qhipa kamawa satasipkani phawapxani.
- Quta uxi sallanawxiwa, jalluxa puriniwa.
- Kawrilla phalliwa, wali juypintani.
- Junt'uchawxiwa, yapu luraña khusawa.
- Liliqiqi wali warari, juypiskakiniwa.
- Pachaxa q'illuraniwa, phajsawxaniwa.
- Sank'ayu panqarariwa, yapu lurañaxa urasawa.

2. Jichhaxa aymara aruta jisk'a amuyunaka qillqatanaka ullapxarakinäni.



Aymara arusa kunaymana arunaka arsupxtana,
ukanakampi jaqi masinakampi aruskipapxtana,
ukhamata jiwaslama maynita mayniru
kunanaksa yatiyasipxtana, maya mathapiwinsa,
jani uka kuna sarawinakansa.

3. Jichhaxa lumasanakata yatiyasipxañäni, uñt'ata jani uñt'atana yatxatpaxañäni, uka chiqaru, JISA JANI uka arunakampi wakiyatru qillqapxañäni.



Después de leer

Jiskt'anakaru
yatiyasipxañani lumasa
tuqita.

U'ch'ukipxtana	Uñt'ata	Jani uñt'ata
Qariwa		
Sank'ayu		
Waych'a		
Pankataya		
Liqiliqi		
Qamaqi		
Qiwlla		
Warawara		
Alaxa pacha		
Kusikusi		
Qantuta		
Jamp'atu		

4. Uka jiskt'anakaru kutiyapxañäni.
- Uka lumasanaka ¿qhawqhataynasa?
 - Kuna uywanaksa uñt'taxa ¿ukanakata arst'asmati?
 - ¿Qhawqhanisa uñt'atayna? ¿qhawqhanisa jani uñt'kataynati?
 - Jumanaka uka maya lumasata ¿qillqapxasmati?

Jiwasanaka uka lumasanakata wali yatiñasawa, kunatixa junakapuni aka pachana jakañataki yatiysituxa, jiliri tunu achachilanaka awichanakaxa wali yatipxaña, jupanakaxa kuna lurañatakisa pachasa uñanuqasisapuni kunanaksa lurapxäna ukana yatitanaka taqinisa jichhakama arkasipktana.



Actividad 4

Portafolio de evidencias

Jiskht'anaka wakichata

1. ¿Kuna lumasanaksa uñt'taxa?

Suti	Uywa	Jamach'i	Sallqa uywa	Qinaya	Panqara	Warawara
Pedro	x	x	x		x	x
Pablo	x	x				
Isauro			x	x	x	x
Petronila	x		x	x	x	x
Susana		x	x	x	x	
José	x	x	x	x		
Margarita		x			x	x
Mariano		x	x		x	
Prudencio	x		x		x	x
Timoteo			x	x		x
Qhawqhasa						

2. Jichhaxa uka lumasanakata kutiyapxañäni.

- a. ¿Kawkiri lumasanakasa walja uñt'ataxa?
- b. ¿Taqi jaqiti ukanka uñt'apxpacha?
- c. ¿Kunanakatsa uka lumasanaka yatiysituxa?
- d. Ayllumana ¿kuna lumasanaka utjixa?
- e. Utjawimana ¿kuna lumsanakasa utjixa?
- f. ¿Ikikipati lumasanakaxa? ¿kunata?
- g. ¿Uka lumasana aski wakisiriti jaqinakatakixa? ¿kunata?
- h. ¿Kunjamsa uka lumasanaka yaqapxsnaxa?



Aka jamuqanakaxa, jilatanakatakana lumasanakapawa

1. Sapa maynita aruskipapxañäni, ukata kunsa yatiysituxa ukanka yatxatapxañäni.



Qamaqi



Liqiliqi



Qariwa



Warawara



Sank'ayu



Khunu



Antes de leer

Jamuqa uñxatasina
amuyt'añani
lumasanakata.

Jaqinaka mayja
jakawinakata,
ukhamarusa
uywanakasa.
Ukatakisti suma
sarnaqasiñasawa
aka pachana.





Durante la lectura

Qillqataxa yatiysituwa
uywanakasa
uka ch'ujuki jani
ukaxa yatichirimpi
ullakipapxañani.

2. Qillqata uñañchaysitu uywanakata. Ukata jamuqampi ullakipasina amuyt'añani nayra siwsawi uñt'awimpi.

Chhankhampi pukupukumpi jawari

Maya pachaxa
Apumpi
Quyampixa wali
alwata saraña
amtapxatayna,
ukata jani
kunjamtsa
sartaña
yatisaxa paya
jamach'iruwa
urasaru sartayiritaki jawst'asipxatayna. sataynawa,
Jumanakawa arumarjama janira willja sartayapxitäta,
sasawa pukupukumpiru chhankampiruxa sapxatayna,
ukata pukupukuxa walpuni amxasitayna, ukata
nayawa, nayawa sartayäma sasa llunk'katatayna,
chhanka atipirjamipanxa, apuxa sataynawa, kawkirixa
urasaru sartaychitani ukawa aka markana taqi jaqiru
sartayirinixa sataynawa, khitixa khusa amuyt'iri, ukatsa
q'apha kuna urasa uksa yatchini, ukawa markana
munatäni.



Apuxa sataynaxa siwa. Pukupukuxa chhankharu
atipä sasa chika arumakiwa "tixinki, Tixinki, tixinki" sasa
sarantxatayna siwa. Apuxa Jani urasäkipanxa, wali
kuliratawa wasitata ikintawayxatayna siwa.

Ukata chhankaxa urasaruwa "qiqiriqí" sasa art'atayna
siwa, ukata Apuxa sartchi, warawaranaka uñtanchi,
urasapinichi sataynawa. Pukupukuxa willjakiwa "tixinki,
tixinki" sasa tixinkxatayna siwa. Ukata Apuxa Quyampi
chhankaru sawayatayna. Jumawa aka markana
alwata jaqinakaru sartayäta, jumawa aka marka
irptäta sasa satayna. Ukata jichhakamawa chhankaxa
jaqiru artayirixi, siwa, ukhama chhankana kimsa
art'apa taqisa yatxapxatayna, sapxiwa.

3. Uka qillqatha ullawasina, akiri jiskht'anakaru kutiyapxañani.
- Apumpi Quyampi, ¿kunsa amuyupxataynaxa?
 - Uka Pukupukaxa, ¿kunsa kamachataynaxa?
 - ¿Kawkinsa pukupukuxa utjasitayna?
 - Apu kamsapxataynasa uka uywanakaruxa
 - ¿Kunjamtasa chhankhaxa atipataynaxa?
 - Kunatsa pukupuku jani arch'ukisxanaxa?



Después de leer

Jiskt'asipxañani
uka qillqata suma
arxatañataki.



Glosario

Ch'uqi: Papa

Qullu: Cerro

Luraña: Hacer

Puruma: Terreno sin cultivar

Alaxpacha: Espacio del cielo

Panqara: Flor

Uraqi: Tierra

Yapu: Chacra



Phaxsimpi warawarampi, ukanakaxa wali
uñch'ukiñarakiwa, jupanakaxa, juypchinakata,
ukhamaraki phaxsixa kunanaka lurañatakisa
urasapati janicha ukana yatiyasiraki

Lumasanaka uñt'añataki wakichasipxañani

Yatiñataki maya wakicha lumasanakatha lurapxañän

Taqi chiqana utjiri jilatanaka kullakanaka, uka lumasanakaxa taqi jiwasanakati wali aski wakisiripuniwa, nayra tununakaxa kunaymana yatiñanaka jaytawsituxa, jupanakaxa kunanaka lurañatakisa janipuniwa ina pampaxa kunasa lurañakiritaynati, aka pachana jiwasanaka uraqisampi, uka uywirinakasampi chikawa chilkapuniwa jakasipxtana, ukata ukankaru wali suma yäqaña.

Uka kunaymana lumasanaka taqi chiqankiwa, ukanka taqirusa yatiysituwa kunjamsa pachasa saraski ukankata, awispaxa jiwasawa jani jupanakata amtasktanti, jälla ukata kuna jani walt'anakasa utjarakixa, sañäni, yapunaka jani suma achuqayaptanti, kuna usunakasa katusiwxi, kuna jani walt'anakasa puriniwxii.

Jach'aru
puriñatakixa janiwa
qalpachampikiti
jani ukasaxa
sapamayninkiwa.



Amta

Jiwasanaka yatitanaka yatxtasina mayninakaru yatiyapxañäni.

Wakichasipxañäni

1. Nayriri sarta. Amtañataki amuyupxañäni
 - a. Jiwasanaka jisk'a tamanaka tantachasipxañäni.
 - b. Sapa mayni kunsa lurapxanäni ukxata arsupxañäni.
 - c. Qamasanakata arsusina qillapxañäni.
 - d. Kunjamsa amtanaka phuqapxañäni.

2. Sarta. Wakichapxañäni

 - a. Kuna tuqitsa qillqapxaäni, khititskanisa, kunatsa qillqtana, ukanakata qillqapxañäni.
 - b. Pankanaka luratanakasa, maya qillqañataki wakichataru phuqhapxañäni.
 - c. Pankaru qillqañatakisiti amuyt'asawa qillqantaja.
3. Kimsiri sarta. Qillqata wakichapxañäni

 - a. Sapanakasa, jani ukaxa yatichirimpi yanapt'ayasisa maya qamasa qillqapxañäni, ukataki qillqaña pankasaru jamuqanakampi, arunakampi chika qillsupxañäni.
 - b. Qillqataswa wali askichapxañäni wali luratañapataki.
 - c. Askichatajani qillqatajaxa ukhamawa siriktha walitapaxa.
4. Pusiri sarta. yatiyapxañäni

 - a. Qillqataswa maya laphiru yatiqaña uta manqharu lip'iypxañäni.
 - b. Mayninakna qillqatapa ist'apxañani ukata qhanañchañataki jiskht'apxarakiñäni.
 - c. Qillqataswa yatiqiri masinakasampi qhananchata askichapxañani.
 - d. Ukata qillqata laphirusa jani ukaxa yaxa tuqirusa lurarakirkwta qillqata qhanstañapataki.
5. Phisqiri sarta. Uñakipapxañäni

 - a. Ukanaka lurawasina ¿kunjamsa jikxatastha?
 - b. Uka luratanakampi ¿k'uchipxtanti?
 - c. ¿Kunasa wali askichañaspaxa?
 - d. Sapa mayni amtatasami ¿phuqhachtanti?
 - e. Kunanaksa maynita maynisaru yatiqapxasna?

Sinónimos

Uñaña, uñt'aña: Mirar
Jiskt'aña, sixt'aña: Preguntar

Wawanaka wali suma uywasipxañäni





Dialoguemos

Observamos con atención

- ¿Khitinakasa uka jamuqankasipki?
- ¿Kunjama isitapxisa?
- ¿Kunsa uka jaqi jamuqankiri amuyupxpacha?

¿Cómo es nuestro ámbito?

- ¿Kunjamsa wawanaka jakasipxi?
- ¿Kamachnasa uka wawanaka suma uywatati?
- ¿Kunanaka lurañsa yatipxpacha?

Pregunta retadora

¿Kunjamsa wawanakana aski jakañapaxa?

Tabla de aprendizajes

A lo largo de esta unidad, desarrollarás aprendizajes esperados para este ciclo y grado de la Educación Básica. En la siguiente tabla se presenta la organización de los propósitos de aprendizaje priorizados para esta unidad.

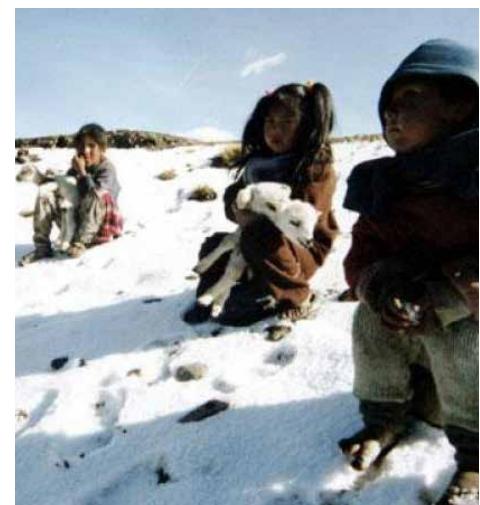
Competencias	Capacidades	Desempeños
Obtiene información del texto oral	Recupera información explícita e implícita de los textos orales que escucha, selecciona datos específicos e integra estas informaciones cuando es dicho por distintos interlocutores en distintos momentos en textos orales que incluyen expresiones con sentido figurado y vocabulario que incluye sinónimos y términos propios de los campos del saber.	Explica el tema, el propósito comunicativo, las acciones, estados de ánimo y características de personas y personajes distinguiendo lo relevante de los complementarios.
Infiere e interpreta información del texto oral	Explica la finalidad que tienen diversos tipos de textos orales (como relatos, testimonios, narraciones, comentarios diálogos, anécdotas, recitación, debates, entrevistas) que se desarrollan en su contexto sociocultural.	Adecúa su texto oral (testimonios) a la situación comunicativa considerando el propósito comunicativo, algunos géneros discursivos, manteniendo el registro formal e informal y adaptándose a sus interlocutores, para ello recurre a sus saberes, experiencias y algunas fuentes de información complementaria.
Se comunica oralmente en su lengua materna	Utiliza recursos no verbales y paraverbales cuando produce diversos tipos de textos orales (exposición a partir del mensaje de una carta abierta) que se desarrollan en su contexto sociocultural.	Participa en distintas situaciones comunicativas según las pautas de su cultura, responde a las preguntas con cortesía y pregunta si es que no ha entendido, de acuerdo a las normas de su cultura.
Interactúa estratégicamente con distintos interlocutores	Opina como cómo hablante y oyente sobre ideas hechas y temas relacionados al ámbito social cultural y laboral o de los medios de comunicación a partir de sus saberes y experiencias.	Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto oral
Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto oral	Predice de qué tratará el texto a partir descriptivo y discontinuo, a partir de algunos indicios como: subtítulos, colores, y dimensiones de las imágenes; índice, tipografía, negritas, subrayado, etc.; asimismo contrasta la información del texto que lee.	Obtiene información del texto escrito
Lee diversos tipos de textos escritos en su lengua materna	Identifica información explícita e implícita en distintas partes de diversos tipos de textos escritos literarios y no literarios de estructura simple y de corta extensión.	Infiere e interpreta información del texto
Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto.	Explica el tema, el propósito da su punto de vista sobre las motivaciones de las persona, animales o seres de la naturaleza para actuar de cierta manera; extrae las enseñanzas y valores que obtienen del texto.	Deduces las relaciones lógicas entre las ideas del texto oral (secuencias temporales causa - efecto, semejanzas - diferencia características de personas , personajes) a partir de la información explícita e implícita del texto oral que escucha.

Competencias	Capacidades	Desempeños
	<p>Adecuúa el texto a la situación comunicativa.</p> <p>Organiza y desarrolla las ideas de forma coherente y cohesionada.</p> <p>Escribe diversos tipos de textos en su lengua materna</p>	<p>Adecúa el texto a la situación comunicativa y al propósito comunicativo tiene en cuenta a sus lectores de su contexto socio cultural en el que interactúa y las características del texto.</p> <p>Escribe textos descriptivos con sentido lógico organizando secuencialmente sus ideas, utilizando diversos conectores. Tiene en cuenta la situación comunicativa y el propósito comunicativo. Hace prevalecer su intención de informar o comunicar con su texto a los lectores de su contexto sociocultural.</p> <p>Utiliza adecuadamente diversos conectores y recursos ortográficos para darle claridad y sentido a su texto de acuerdo a la situación comunicativa y el propósito comunicativo.</p> <p>Evaluúa si su texto se ajusta a la situación comunicativa, al propósito comunicativo y es pertinente a la estructura y características del tipo de texto descriptivo.</p> <p>Realiza ajustes teniendo en cuenta las recomendaciones tratando de conseguir un texto coherente y cohesionado, manteniendo su intención de comunicar o informar a los lectores de su contexto sociocultural.</p>
		<h3 data-bbox="818 1075 869 1742">Conocimientos</h3> <p>Comunicación oral y escrita a partir de textos:</p> <ul data-bbox="920 1308 1226 1742" style="list-style-type: none"> • Narrativos: Cuentos andinos • Descriptivos: La crianza de los niños. • Literarios: Poema corto. • Discontinuos, e historietas. <p>Con uso de:</p> <ul data-bbox="1107 1229 1226 1742" style="list-style-type: none"> • Uso de tablas estadísticas • Campo semántico de palabras generadoras • Mayúsculas y minúsculas.
		<h3 data-bbox="818 366 869 1054">Competencias transversales</h3> <ul data-bbox="920 366 1175 1054" style="list-style-type: none"> • Se desenvuelve en los entornos virtuales generados por las TIC. • Gestiona su aprendizaje de manera autónoma. <p>Enfoques transversales</p> <ul data-bbox="1090 531 1226 1054" style="list-style-type: none"> • Enfoque intercultural • Enfoque inclusivo o atención la diversidad • Enfoque de búsqueda de la excelencia <p>Proyecto de aprendizaje</p> <p>Conociendo el marco legal sobre la salud de los niños</p>

Lurañanakasa uñt'añani

Wawanakasana jakawipa lurañanakapa uñt'añani

1. Jichhaxa, uka jamuqanaka uñxatasina aymaratha qillqatanaka uñt'apxañani.



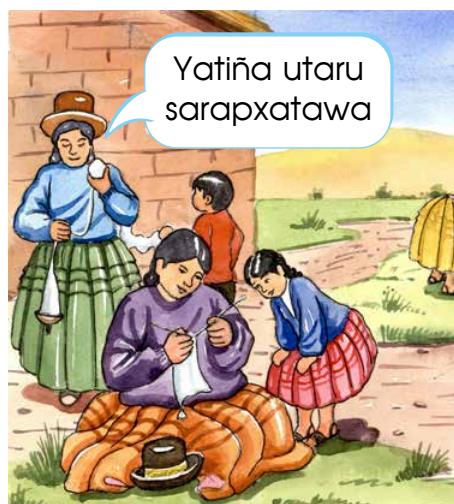
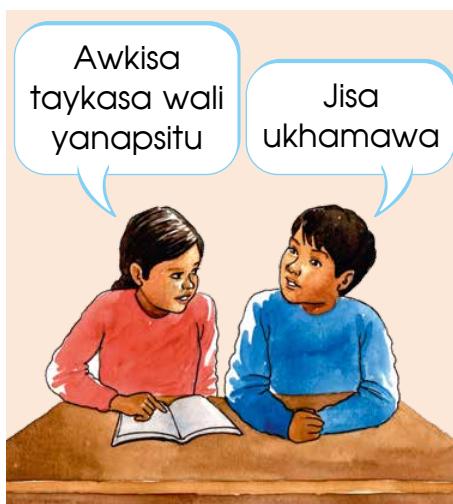
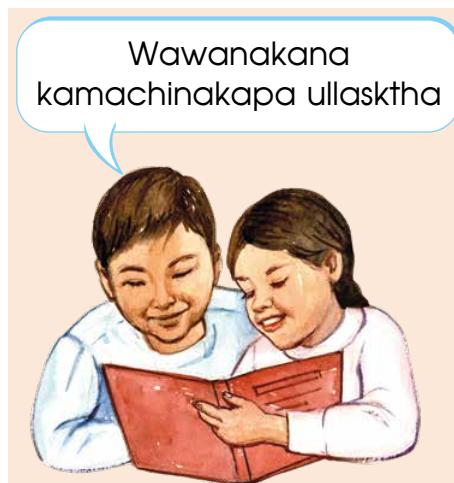
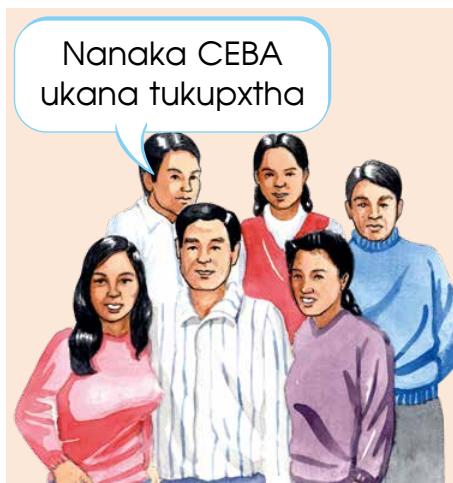
Taqi chiqana
wawnakana
kamachinakapa
phuqhañawa.



2. Jamuqanakata aruskipapxañani.
 - a. ¿Jamuqana kunanaksa uñjapxtana?
 - b. ¿Khitinakasa ukankapxi?
 - c. ¿Wawanaka kunanaksa lurasiipki?
 - d. ¿Uka wawanakaru yanapañati?
 - e. ¿Wawanatatakl aski manq'aña wakisispati?
 - f. ¿Awki taykaxa wawanaka uywaña phuqañapati?

Sapa maynina arsutapata, aruskipapxañäni ukata yatiyasipxañäni

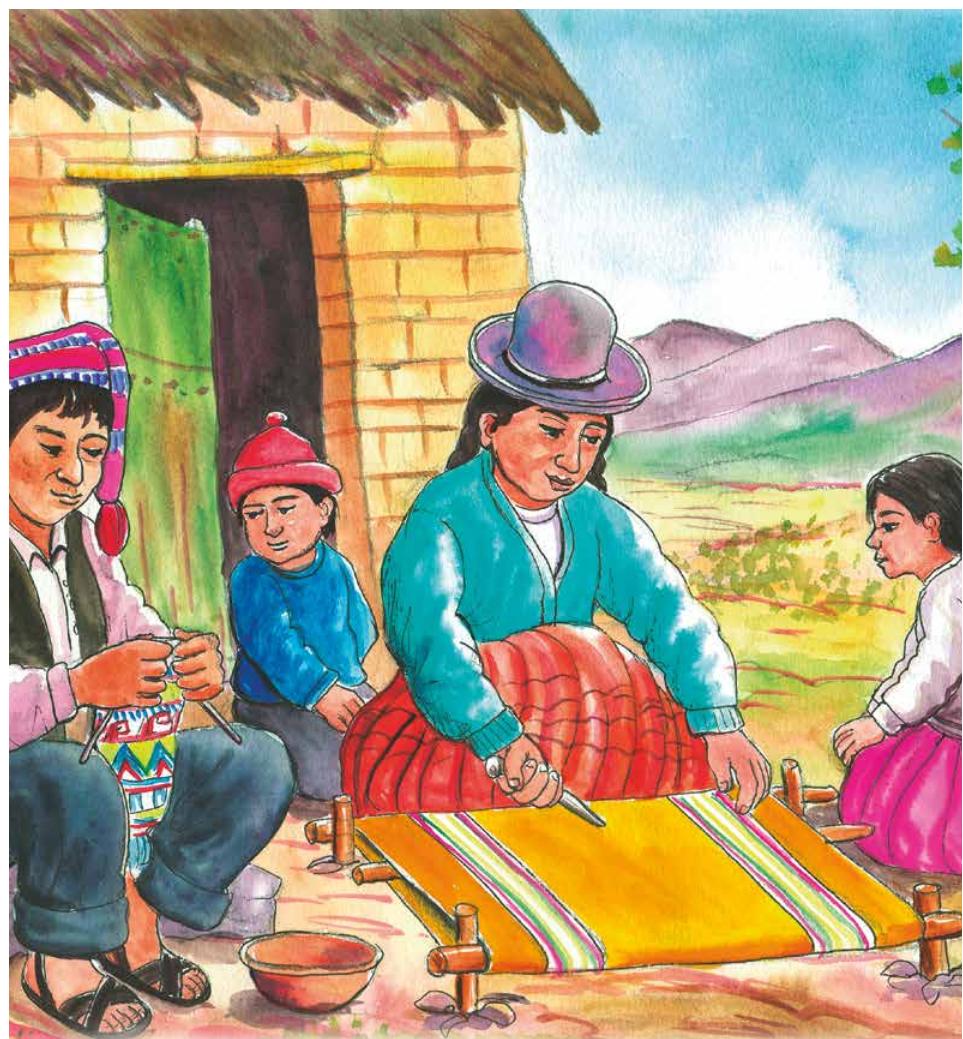
- Ullañani aka aruskipawinaka sapa jach'a kajankiri.



Antes de leer

Jamuqanaka kajankiri
aruskipai ullakipañani.

2. Uka jamuqanakata aruskipapxañäni.
- a. ¿Uka jamuqana, khiti jaqinakasa ukankapxi?
 - b. Awki taykaxa ¿kunsa lurasiipki?
 - c. Wawanakaxa ¿kunsa lurasiipki?
 - d. Wawanakana taykapaxa, ¿kuna lurañankisa?
 - e. Awipaxa ¿kunsa luraski?
 - f. ¿Yatichirixa kamachaskisa?
 - g. Ukanakana wawanakaxa ¿kunsa yatiqpachaxa?



3. Jamuqa uñxatasina aka sikt'anakaru puriñani.
- a. ¿Kunsa lurasiipki uka jamuqana?
 - b. ¿Khitinakasa ukankixa?
 - c. ¿Kunatakisa lurapachaxa?

Uka qillqata ullawasina aski amuyumpi aruskipapxañäni

1. Qillqatampi, jamuqampi uñxatasina jiskht' anakaru arumpiki kutiyapxañani.

Wawanakata arxatapxañäni

Jichha pacha wawanaka wali yäqatawa, ukhama aka Perú markasana Jupanakatakixa kamachinakasa wali qillqantatawa, ukaru kuna wawanakata jani walt'anaka utjipana, uka kamachinakaru wayxatasipxi.

Ukhama sipana, taqi awki taykanakaxa, wawanjamaxa, wali phuqhañawa, uka uywañampi, manq'ampi, isimpi, yatiyañampi, ukata awisaxa warminkaxa kunaymanata jichha pacha wawanaka jakxatasiraki, uwisaxa jani awkini uñt'ata, ukhamaraki taykaxa wawapa jaytanukawxi, ukhama uka wawaxa jilsuski, jälla ukata qhipa maranakaxa awkipa taykapa thaqasi, ukata kuna jani walt'anakasa utjaraki, ukankaxa taqi jiwasataki wali llakisiña.

Ukata awki tayka wali amuyusina wawaniñawa, ukhama amuyt'asiñani ukaxa wali suma jakaña uka wawaxa katurakini, ukhama purapata munasiñampi.



Antes de leer

Amuyusmati, ¿kuna tuqita qillqatasa?



Durante la lectura

Aski wali amuyumpi akiri qillqata ullasina wawanaka kamachinakapata yatxatpxañäni.

Actividad 1



Portafolio de evidencias

2. Aka qillqata lurawi kamachinakata yatiyasipxañani.

Kamachinaka

Jaqinakaxa janiwa ina pampa jakañaniktanti, jiwasanakataki kunaymana kamachinakawa utjaraki.

Ukanakaxa jiwsata arxatasiri, jiwasata jark'aqasiriwa, ukata jach'a amtanakana luratawa. Aka Perú markasansa uka kamachinaka utjiwa, ukhamarakiwa aka jach'a pachansa jaqita sayt'asiri kamachixa utjarakiwa Taqi wawasa yuriwipata, jisk'atpacha aski kamachinakana katuntatawa, jupanakataki jach'a amtawinakana qillqatawa, ukhamta ukanaxa wali wawanakta amtasina, amuyusina luratarakiwa. Kastillanu aruna "Derechos del niño" satawa.

Ukanakata taqi jiwasanakawa wali yaxataña ukhamaraki wawanakaru suma uywañawa wakisi, uka kamachinakana iwxapaxa sarakiwa, uka mallkunaka wawanaka amtasa phuqjapñapawa.



Después de leer

- ¿Kunjamsa wawanakana kamachinapata yatiptana?
- Awki taykaxa ¿kunjamsa wawanakapa uywasipxi?

3. Qillqata tuqita, aruskipapxañani.

- a. ¿Uka qillqataxa ¿kuna kastaru uñtatas?
- b. ¿Jach'a qillqapana kamsisa?
- c. ¿Kunanakata qillqatsa yatiysituxa?

Actividad 2

Portafolio de evidencias

- d. ¿Uka wawaxa jakañapana kunjamañapasa?
- e. ¿Awki taykaxa kamachañapasa?
4. Aruskipapxañani: Uka qillqirixa arsutapampixa, ¿kunsa yatiysituxa?

Perú markasana wawanakatakixa,
kamachinakapaxa wali qillqatawa, kuna jani
walt'anaka utjio ukaxa uka kamachinakaru
wayxtasipxi.

Yaqhipa warminakaxa kunaymanata wawanipxi,
awisaxa wawaxa janiwa awkipsa uñt'askiti,
sapapakiwa jilsuskaraki, ukata jani walt'anaka
utjaraki.

Jiwasanaka wawaniñatakixa wali aski amuyusiña,
ukhamata uka wawaxa suma jilsuni taki kuna
yanapampi.

Awki taykaxa, kunapachatixa wawanipxi ukatpcha
taqi kamachinakaru phuqhañapawa.

5. Uka qillqatxata aski amuyusina jiskht'anakaru kutiyapxañäni.
- ¿Kunjamaña wawanakampi ujtasiñaxa?
 - ¿Taqi jaqiti wawana kamachinakapa yatiipxi unata?
 - Jumaxa uka qillqata ullawasina, ¿kunjamsa amuytaxa?
 - Wawanakampi jani suma utjkañäni ukaxa ¿kunasa kamachaspa?



Jilpacha yatxatañataki

Taqi yuqalla imilla wawaxa, awkipa taykapa
wali munasiñampi uñjañapawa, ukhamaraki,
isiyaña, manq'ayaña, yatiñaniña, quyllayaña, taqi
munasiñampi uywaña.



Actividad 3
Portafolio de evidencias



Antes de leer

- ¿Kuna tuqitsa yatiysitani?
- ¿Kuna kasta qillqatapachasa?
- ¿Khitinakasa kamachinakaja uñt'añapaxa?

Wawanakatha qillqata ullapaxañäni

1. Qillqata ullapxañani aka jani isk'achawinakata wawanakaru.

Qillqata ullapxañani aka jani isk'achawinakata wawanakaru

“Taqi yuqalla imilla wawanakaxa maya jach'a wawanaka amtataru katuyatawa; kawkiti jutataskpansa, kunja janchiniskpansa, yuqallapansa imillapansa, kuna arunipansa, wila masipaxa quillqinipansa janisa, awkipa kunja amuyuniskpansa, usutaskpansa, uka wawanaqkaxa wali yäqatañapawa”.



“Janiwa khiti wawasa awkipata taykapata apaqañäkiti, niyasa jupana walinkañapatakixa wakisispawa, awkipa taykapa jaljtatachi ukaxa, jupaxa wawapajmaxa jakiskañapawa.

Wawanakaxa yatiña katuqañapawa, nayriri inakiniwa, taqi kunampi yanapañawa uka payiri yatiqañaru mantañapatak, ukhamaraki universidad ukaru yatiqiri sarañapatak. Ukaruxa jach'a mallunakasa yanapañawa”.

Ukhamawa jach'a qillqatanaka utji, aka jach'a wawanakata amtawina. Convención sobre derechos del niño UNICEF.



Después de leer

Jiskt'awinakaru arusa qillqataru kutiyapxañäni.

2. Jiskht'anakaru kutiyapxañäni aka.

- a. Uka qillqata ¿kunatuqitsa yatiysituxa?
- b. ¿Wawanaka kunjamañapasa?
- c. ¿Ukanaka phuqhaspachati?
- d. ¿Uka qillqatata jumaxa yatirritati
- e. Uka qillqatata ¿kamsasmasa?



Actividad 4

Portafolio de evidencias



Yatiyasipxañäni

1. Aski ullawasina, amuyt'asina jiskht'anakaru kutiyapxañäni.

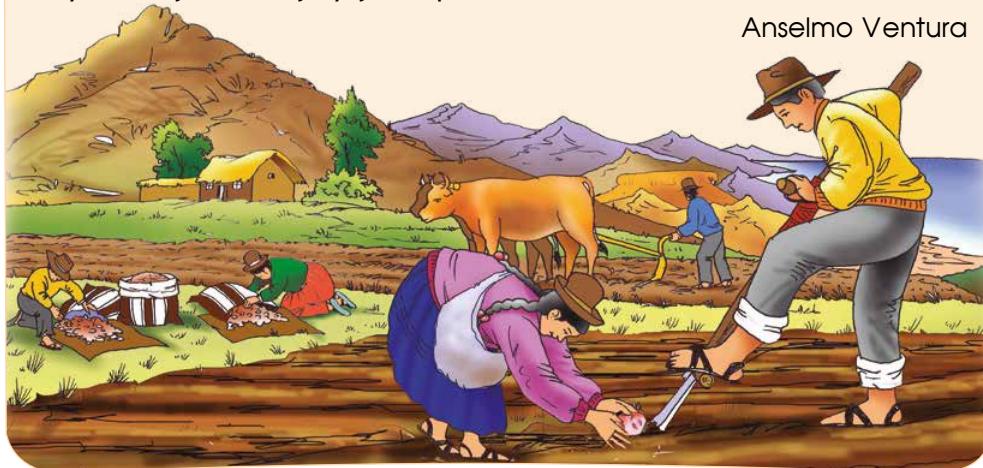
Anselmo jilatana yatiyapa

Jilata Anselma, jupaxa niya pusi tunka maraniwa, chucuito marka tuqina utjasi, jupaxa akhama yatiyasi.

"Nayaru jisk'atpacha awkija taykaxa awichajampi jaytxituwa, jupanaka yaqha markanaka irnaqiri sarxapxi, ukhamawa awichajaxa, sapa arumaraki phayañataki uywa phurunaka thaqiri irpirit ukata niya tunka marani yatiña utaru khitiritu, uka yatichirinakaxa janiwa walkiti sinti maranitawa sasina janiwa uka yatiña utaru sarxiritti ukata awichaja janiwa qullqipa utjiriti, ukata naya juparukiwa uwija watiña yanapirita, ukata niya tunka mayani maranisina ayllujana jaqinakru yapunaka luraña yanapirirtha ukata qullqimpi payllapxiritu, ukanakampi mirq'i isinaka manq'ana alasiritha, janiwa yatiña utaru saririti, ukata niya Paya tunka maranisina mayni masinakaja nayaru siritu, jichha pacha wali qillqañasa ullañasa ukhamaraki arunakasa wali yatiñawa sasawa, sapxiritu, ukata uka chuymaninakataki arumanala yatiq'aña utjiri ukaruwa sariritha, ukana yatiqasina, awtu apnaq'aña yatiqtha ukamapia jakaña katjastha.

Jichha pacha wawanakaruxa wali yanapañawa awki taykaxa janiwa jaytjañapati.

Anselmo Ventura





Antes de leer

Jani ullkasna
jiskt'asipxañani.

- ¿Kuna kasta qillqatasa?
- ¿Kuna tuqitsa ullpachajaxa?



Durante la lectura

Qillqata jawari
ullakipañani,
ukhamarusa
amuyt'ajawa uka
tuqita.

Yatiqaña
pachawitaxa
jaqinakani suma
aka pachanakana
amuyt'aysitu.



Ullakipapxañani qillqata siwsawinakata

1. Qillqata jamuqampi ullakipañani, ukata siwsawita amuyt'añani walitapa jani walitapa.

Jamp'atumpi waynampi (Jawari)

Nayra pachanakana, kunawrasati uywanakaxa jaqiru uñtata tukupxana ukawrasasti, maya waynaxa sapakiwa utapana jakasiritayna. Taykapa awkipasti yaqhawjana utjasipxarakina, ukhamipansti, maya uruxa taykapasti waynana yuqapana utaparu saratayna, akhama chuyma manqhapana amuyt'asisa:

- ¿Kunatsa wawajaxa jani jutxpacha?
¿usuntxpachacha?

Jupasti yuqapana utaparu purkasina isinakapasa kunaymana apjata jakitayna. Ukata, yuqapana Ikiñapa patxana maya phiru jump'atuki jakitayna, ukata k'utjasina jiwayatayna: akhama sasawa

- ¿Kunatsa aka jump'atuxa wawajana ikiñaparu mantpacha?, ¡qhinchäpachawa! sasa.

Waynasti inti jalantakiwa utaparu purxatayna, ukata, jupampi jakasiri masiparusti ikiña patxana p'iqipasa ch'uqantata kunwa jakitayna, ukhama uñjasinsti, akhama sasawa jiskt'atayna:

- Ayyy, ¿kunatsa p'iqisa ch'uqatataxa?, ¿kunasa kamachtama?

Ukata munasita masipaxa niya jacht'asisa sataynawa:

- Yatkasma, ¡taykamawa p'iqita k'utanuqitu! sasa.

Ukhama ist'asinsti waynaxa walja thuthutawa taykapana utaparu sarasina, taykaparusti akhama satayna:

- Mama, ¿kunatsa nayampi utjasiri masijarusti nuwaraqista?

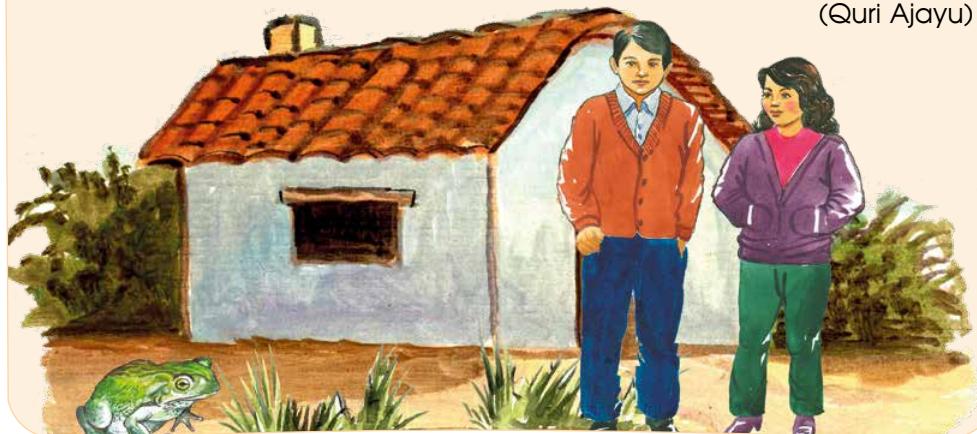
Ukata, taykapaxa ukhama ist'asina wawaparuxa akhama sasawa sarakitayna:

- Nayaxa janiwa kuna warmirusa jiwaykti, ikiñama patxansti maya phatanka ch'awa ch'iyara jump'atuwa ikiskatayna, ukakwa jiwaya sasa ch'axjaniwtha.

Wawapasti ukhama ist'asina wali mulljatawa utaparu kutxäna, ukatsti, kunawrasati utaparu purïna ukasti janiwa kuna imillarusa jakitaynat. Jupasti jukhakiwa chuymapsa ch'allxtayasitayna, thaya jump'ikiwa maypacha janchipsa jalarana, jukhakiwa sallqa jump'atumpi utjawitapa tantiyasitayna.

Ukhamanakawa nayrapachanakansti markanakasana utjiritayna sapxiwa.

(Quri Ajayu)



2. Jichhasti akiri sikt'anakaru amuyasina aruskipasina kutt'ayapxañani.
- ¿Aka qillqataxa kunatuqitsa yatiychitu?
 - ¿Khitinaktuqita aka jawarixa wakichatas?
 - ¿Yuqallana mamapasti jump'atu uñjasina kamachiritaynasa?
 - ¿Kunatsa jump'atusti imillaru tukripacha?
 - ¿Jiwasanakasti maya uywa jaqiru tukutampi utjapxsnat?, ¿kunata?
 - ¿Qhiparusti uka waynaxa kamachxpachanasa?
 - Sapa mayni jiwasanakasti kamachsasa ukhama jakaña waktichitaspa ukasti.



Después de leer

Jiskt'anaka qillqataru kutiyañani arumpiki, jani ukaxa aruskipaja yatiqiri masinakajampi.

Wawanakana kamachinakapa wakichasipxañani

Wawanakana kamachinakapata yatxtapxañäni

Wanakaxa, jichha pachana wali aski yäqatapxiwa, janiwa jaqi jisk'achpkaspati, taqi jaqisa jakañanitanwa, uka jakañasansti awkisa taykasa taqi yanapa churañawa, ukhamaraki jiliri mallkunakasa wawanakaru suma yanapañapawa.

Uka amtawinaka jach'a mathapiwinakana luraseraki, Perú markasana utjiwa, kikipa luratarakiwa, ukanakaxa jichha pachana jach'a kamachinaka qillqatäxiwa, ukaruwa awki taykasa, jiliri mallkunakasa phuqañapawa.

Ukanakata janikiwa pampatuqina utjirinakaxa yatiptanti, ukata jisanakaru jisk'achapsituxa, ukhamaxa wakisiwa akirinaka uñt'aña.

Kunajamasa jakaña uka uñt'apxañäni usunakata uñjayasiña.

Lurawinaka aski
wali luraskasina,
khuspacha
luraskakiñaspawa.



Uñta

Wawanakana aski jakañapata, uka kamachinaka qillqata, yatxatasina, yatiapxañäni.

Wakichata amtata

Kunapacha	Simana			
	1	2	3	4
Amuyuña				
Wakichaña				
Uñt'aña Yatiyaña				
Kawkirusa luratanaka uchapxañäni				

Ukataki akhama lurapxañäni

1. Sarta. Amtapxañäni
 - a. Kawkitsa yatiyiri jutani.
 - b. Khitinarusa ist'añapataki jawsañäni.
 - c. Ullaña pankanaka ullapxañäni.
2. Sarta. Sapa pusiniwa lurañanaka jaljayasipxañäni.
 - a. Wali aski wawanakata kamachinaka qillqata uñakipapxañäni.
 - b. Qillqapxañäni, ukata jamuqanakampi chika apthapiptxañáni.
 - c. qillqatanaka luratanaka ullakipapxañäni.
3. Sarta. Yatiyapxañäni
 - a. Qillqatanaka uñachayapxañäni.
 - b. Qillqatanaka ullapxañäni.
 - c. Pirqanakaru uñkatañataki lip'iyapxañäni.
 - d. Masinakasaru, jaqinakaru kamachinaka qillqata churapxañäni.
4. Sarta. Mathapisina, luratanakasata uñakipapxañäni.
 - a. Suma lurañanataki amuyupxañäni.
 - b. Jani walinakata amuyupxañäni.
 - c. Yatiqata arunakampi qillqapxañäni ullañataki, suma arsupxañäni.
5. Sarta. Uñakipapxañäni
 - a. Ukanaka lurawasina ¿kunjamsa jikxastha?
 - b. Uka luratanakampi ¿k'uchipxtanti?, ¿kunasa wali askichañaspaxa?
 - c. Sapa mayni amtatasampi ¿phuqhachtanti, yatiyasipxtanti?

Sinónimos

Achachila, achila:

Abuelo

Yaqhipa, yaqhapa:

Algunos

Ch'ulla, sapa: Unidad

Amuyaña, amuyuña,

lup'iña: Pensar

Janira qullaskasina usunakata jark'aqasiña yatiqapxañäni



Dialoguemos



Observamos con atención

- ¿Khitinakasa uka jamuqankasipki?
- ¿Kunatsa ukhama isitapxi?
- ¿Kunatsa ukhama usunaka katuspachaya?

¿Cómo es nuestro ámbito?

- ¿Kunsa chachanaka warminaka usunakata amuyupxi?
- ¿Kuna usunakatsa jiwasanakana jark'aqasipxsna?
- ¿Kunatsa usunaka katuspacha?

Pregunta retadora

¿Kunjamsa usunakata jarq'akasipnaxa suntataxsna ukha chhiqaxa?

Tabla de aprendizajes

A lo largo de esta unidad, desarrollarás aprendizajes esperados para este ciclo y grado de la Educación Básica. En la siguiente tabla se presenta la organización de los propósitos de aprendizaje priorizados para esta unidad.

Competencias	Capacidades	Desempeños
Obtiene información del texto oral	Recupera información explícita e implícita de los textos orales que escucha, selecciona datos específicos e integra estas informaciones cuando es dicho por distintos interlocutores en distintos momentos en textos orales que incluyen expresiones con sentido figurado y vocabulario que incluye sinónimos y términos propios de los campos del saber.	Explica el tema, el propósito comunicativo, las acciones, estados de ánimo y características de personas y personajes distinguiendo lo relevante de lo complementario.
Infiere e interpreta información del texto oral	Deduce las relaciones lógicas entre las ideas del texto oral (secuencias temporales, causa - efecto, semejanza - diferencia, características de personajes) a partir de la información explícita e implícita del texto oral que escucha.	Adecúa su texto oral a la situación comunicativa considerando el propósito comunicativo, algunos géneros discursivos, manteniendo el registro formal e informal y adaptándose a sus interlocutores, para ello recurre a sus saberes, experiencias y algunas fuentes de información complementaria.
Se comunica oralmente en su lengua materna	Utiliza recursos no verbales y paraverbales cuando produce diversos tipos de textos orales que se desarrollan en su contexto sociocultural.	Participa en diversos intercambios orales expresando opiniones sobre temas difundidos a través de textos orales en diversas situaciones comunicativas formales e informales de su contexto sociocultural. Respeta las opiniones contrarias a la suya.
Interactúa estratégicamente con distintos interlocutores	Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto oral	Opina como oyente sobre ideas hechas y temas relacionados al ámbito social, cultural y laboral o de los medios de comunicación a partir de sus saberes y experiencias.
Obtiene información del texto escrito	Predice de qué tratará el texto a partir descriptivo y discontinuo, a partir de algunos indicios como: subtítulos, colores, y dimensiones de las imágenes, índice, tipografía, negritas, subrayado, etc.; asimismo contrasta la información del texto que lee.	Identifica información explícita e implícita en distintas partes de diversos tipos de textos escritos literarios y no literarios de estructura simple y de corta extensión.
Lee diversos tipos de textos escritos en su lengua materna	Integra informaciones explícitas implícitas, extraídas de distintas partes del texto para descubrir el propósito comunicativo de diversos tipos de textos escritos literarios y no literarios de estructura simple y corta extensión difundido en su contexto sociocultural.	Opina sobre el contenido de diversos tipos de textos literarios y literarios de estructura simple y de corta extensión teniendo en cuenta sus repercusiones en el destinatario.
Infiere e interpreta información del texto	Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto.	

Competencias	Capacidades	Desempeños
	Adecúa el texto a la situación comunicativa.	Adecúa el texto a la situación comunicativa y al propósito comunicativo tiene en cuenta a sus lectores de su contexto socio cultural en el que interactúa y las características del texto.
Escribe diversos tipos de textos en su lengua materna	Organiza y desarrolla las ideas de forma coherente y cohesionada.	Escribe textos (anécdotas) con sentido lógico organizando secuencialmente sus ideas, utilizando diversos conectores. Tiene en cuenta la situación comunicativa y el propósito comunicativo. Hace prevalecer su intención de informar o comunicar con su texto a los lectores de su contexto sociocultural.
	Utiliza convenciones del lenguaje escrito de forma pertinente.	Utiliza adecuadamente diversos conectores y recursos ortográficos para darle claridad y sentido a su texto de acuerdo a la situación comunicativa y el propósito comunicativo.
	Reflexiona y evalúa la forma, el contenido y contexto del texto escrito.	Evalúa si su texto se ajusta a la situación comunicativa, al propósito comunicativo y es pertinente a la estructura y características del tipo de texto. Realiza ajustes teniendo en cuenta las recomendaciones brindadas, manteniendo su intención de comunicar o informar a los lectores de su contexto sociocultural.

Conocimientos	Competencias transversales	Proyecto de aprendizaje
<p>Comunicación oral y escrita a partir de textos:</p> <ul style="list-style-type: none"> Narrativos: Cuentos Narrativos: Evidencias sobre las enfermedades Descriptivos: Protejámonos de las enfermedades Conociendo las hierbas medicinales Literarios: Anécdotas <p>Con uso de:</p> <ul style="list-style-type: none"> Campo semántico de palabras generadoras. Mayúsculas y minúsculas. 	<ul style="list-style-type: none"> Se desenvuelve en los entornos virtuales generados por las TIC. Gestiona su aprendizaje de manera autónoma. <p>Enfoques transversales</p> <ul style="list-style-type: none"> Enfoque de interculturalidad Enfoque de igualdad de género Enfoque de búsqueda de la excelencia 	<p>Preparando nuestros alimentos nutritivos para la buena salud</p>

Yatitanakasa yatiyasipxañani

Qillqatanaka uñjapxañäni, jiwasanaka usuntapxaraksnawa

1. Jichhaxa, uka jamuqanaka uñxatasina aymaratha qillqatanaka uñt'apxañäni.



Jiwasanakaxa maya kikpa isk'a jach'a markanakatanwa walja uñtañanakaní.



2. Jamuqanakata aruskipapxañäni
 - a. ¿Kunanaksa uñjapxtanxa?
 - b. ¿Khitinakasa ukankasipki?
 - c. ¿Kunsa uka jaqinaka kamachasipkixa?
 - d. ¿Qullirinakaxa kamachaskisa?
 - e. ¿Kunatsa ukhama usuñaru uñjasipxi?
 - f. ¿Kunsa ukankata amuyupxsnaxa?

Kuna usunaksa chursitu ukata uñt'añani

1. Jichhaxa uka jamuqanaka uñxatasina arsupxañäni, ukata masinakamampi qillqarikasmawa.



2. Qillqata wakisirinaka ullañani jani usuntañataki.

Jiwasanaka janira usumpi katuyaskasina, janchisata amuyusiña aski wakisiripuniwa, ukata taqinisa uka qulliri tatanakaru jak'achaña aski wakiripuniwa, jupanakawa wila, chhuxu ukana uñxatasina, kuna usunitansa ukana katjarakispa.

Janira usuntakasina, jiwasana maypacha janchisata yatiñasawa, niya tullpa ususksitu ukaxa k'atakiwa qulliri thayaru saraña wakisi.

Usunakaxa kunaymanawa utji, wali ch'amani usunaka, tullpa usunaka, ukana kampi piyayasipxsawawa, ukhamaxa, k'ataki qullasiñawa wakisi.

Qulliri arsutapata yatxatapxañäni ukata aruskipapxañäni

1. Jamuqampi qillqatampi ullasina aruskipapxañäni.

Usunaka

Nayra pachanakatpacha, utjawinakasana usunakaxa utjapunitaynawa, ukhamraki, jichhapacna jani uñ't'ata ch'imi usunakasa utjarakiwa, taqi ukankatakati qullasiña aski wakisiriwa.

Ukhamaraki nayrapachaxa janiwa marka qullanakaxa utjrifi, utjawisanakana kunaymana quranakawa utji, yaqhipa uywatakisa wali suma manq'awa, yaqhipanakasti jani waliraki.

Uka quranaka taypinsti walja qullasiña quranakawa kunaymana usunaka qullasiñataki utjaraki, ukankaka qulliri janqinaka wali uñ't'asina, taqi kuna usunakatakisa wakichapxi.

Usunakaxa, wawanakaru wayna tawaqunakaru, chuymanii jaqinakaru, achachila awichananakaru taqi ukankaruxa katuskakispawa, ukata wakisiwa kàtaki qullayasiña, niya walja usunixchi ukaxa qullañaxa ch'amarakiwa.

¿Kuna usunakasa jilpacha utjaraki?, utjawisanakana pisti, k'aja, ch'uxu, purachiti, ch'aka usu, piqi usu, phuthuti usu, mallq'a usu, nayra usu, lluqu usu, jilpacha ukankawa utjaraki, ukankaxa tullpaski uka qullsikispawa, atipayastana ukawa jani walt'aysitaspati.



Qillqatampi, jamuqampi uñxatasina jiskht' anakaru arsutampi, kutiyapxañäni

1. Qillqata jamuqampi ullakikpt'añani uñt'añataki.

Achachilana iwxapa

Nayra jaqinaka wali yatiñanipxiwa, ukhama Isauro achachilaxa, yuqalla imilla wawanakaru aski suma jakañataki, jani usumpi katuyasiñatakisa, kunaymana iwxanaka yatiyaraki, jupaxa akhama siwa.

“Jiwasanakaxa wali jakañatakixa, suma ch'amanchiri ch'uxña manq'anaka manq'añawa, ukata jiwestuqi thayarakiwa ukataki wali thuru isinaka uchasipxañasawa, ukhamataki kuna ususa katusirjamachi ukaxa, k'atakiwa wakisri qullanakampi qullasiña, kuna qura qullanakasa umawxaña, janiwa ina uñch'ukisiñakiti, sinti usu pasjataruxa janiwa qullasiñjamakiti” ukhama yatiñasawa suma jakañataki.

Qulliri: Isauro Ticona



Antes de leer

¿Kunatuqita qillqatapachasa? ukanañata amuyupxañäni aski ullasina.



Durante la lectura

Aski wali amuyusina, akiri qillqata ullapxañani.

- Achachilaxa ¿kunanaksa iwxaski?
- ¿Qullasiña waliti?



Actividad 1
Portafolio de evidencias

Jiwasanaka yatiñasawa

1. Aru qillqatanaka wakisiwa suma qhana arumpi arsuña.
 - a. Sapa amuyu qillqata wali qhanañapawa.
 - b. Sapa qillqata arunaka wakisiriwa aruskipañataki.
 - c. Uka amuyunaka kuna pachankisa, uka yatiñasawa.
 - d. Walpacha yatiqañatakixa wakisiwa yanapt'asiña.
 - e. ¿Kunanaksa uka qillqatanaka amuyusmaxa?
2. Qillqatanaka ullasina arumpiki akiri jist'anaka sikt'asipxañani.
 - a. ¿Kunanaksa yatiqawaytha?
 - b. ¿Kunakasa jilpachana usutu?
 - c. ¿Kamachiriktsa uka uta janchinakajmpixa jani usuñapataki?
 - d. ¿Kawjkirusa sarañaja wali yatxatañataki?
 - e. ¿Khitinakasa yanapipixaspa?
3. Amuyañani ukata aruskipañani jamuqana uñxatasna kamsañsa munsitu.
 - a. Qutu jaqi utarasipki
 - b. Wawaru wakuna uchantaski
 - c. Lak'akama ususi
 - d. Qullaña utana manq'a churasi
 - e. Ampara jariqasiña
 - f. Utjawinakasana phichthapiñawa

Yäqpura
jiwasakikpankiwa
uñakikpt'asiñaxa,
janiwa jisk'achañaxa
utjañapakiti.



Qullasiñanakata qillaqañaxa aski wakisiriwa, ukanakana qhananchasixa

1. Jumaxa, aski amuyt'asina, yaqha ukhama yatitanaka qillqarakismawa.

Utjawinakasana ¿kunjamsa pachasa jaqukipti mayata mayaru?

Jiwasana pachasaxa janiwa mayäkiti, chiqana pacha mayja mayjarakiwa, sañäni: jallupacha, juypchi pacha, thaya pacha, junt'u pacha, ukanakatakiwa isinaka wakichasipxtana, ukhamaraki achunaka pacha uñtasawa yapuchapxtana, ukhamaraki, achuqayaptxtana aski manq'añataki.

Actividad 5

Portafolio de evidencias

2. Pampa qullanaka uñ'tapxañäni, ukata wali qhana arsusina qillqapxañäni.

Ukanakaxa akirinakawa:

Misik'u	Llaki llaki	Mustasa	Pinku pinku	Ch'iji
Layu	Ch'irich'iri	Altamisa	Muña	Jichhu
Atapillu	Ninasankhu	Qinturiya	Sillusillu	Qanlla
Jinchujinchu	Salwiya	Uqrururu	Qinturiya	Anu ch'api
Iwkalitu	Sultasulta	Chachakuma	Jiruntilla	Q'uwa

3. Ukhamaraki yaqhipa sallqa uywanakampisa qullasipxaraktanawa, ukanakaxa.

Akanakawa.

Asiru	Jararankha	Jamp'atu	Wank'u	Yarakaka
Taruka	Qamaqi	Añuthaya	Phisi	Parihuana



Antes de leer

Jani qillqata
ullakipasna,
jiskt'asipxañani akiri
jiskt'awi.

- ¿Kuna tuqitsa
ullawpachajaxa?
- ¿Kunjamsa
ullakipasina
yatichiriktha?

Qura qullanaka uñt'apxañäni ukata qillqapxañäni

1. Utjawisanakana kunayma achunakata suma wakisiri

Usuta yuqalla

Maya paqallqu marani
yuqalla usutänawa,
ukata, janiwa qullayasiña
muntaynati ukata
taykapaxa qullaña utaru
sarañäni sataynawa,
ukana qulliri qullätama
satayna, ukhama
taykapaxa, ukana
muxsanaka churätama
sasina apatayna, ukata yuqallaxa iyawa sasa
sarapxatayna. Ukata sataynawa "amparama
apasinma aka ucht'ama ukata walja muxsa
churamama" sataynawa, ukata jisk'a jaxu pastillanaka,
churatayna ukata yuqalla utaparu jacht'asisa
sarxtayna.



2. Kikipata akiri qillqata ullakipaskakiñani.



Durante la lectura

Paypacha qillqata
ullakipasina,
amuyañasawa kuna
tuqitsa ullasktha.

Mariyanuna jakawipa

Puno markana jach'a
urupana, tata Mariyanuxa,
quta laka sartayna
ukana chawllanaka,
patu k'awnanakaxa,
waljapunitayna, ukata
jupaxa pusi phutita patu
k'awnanaka alasitayna,
ukata satayna utana
awkija taykajampi manq'tasija sasa, ukata utana
waxt'atayna, uka pusipacha patu chiwinkamakitayna
siwa, ukhama awkipa tayka wali larusipxatana, ukata
waynaru janiwa alaña yatktati sapxataynawa.



- manq'añanaka phayasipxtana.
3. Manq'asa tuqita ullapxañani, kunanakasa wakiysitaspa jani usuntañataki.
 4. Jiskht'anakaru kutiyapxañäni.
 - a. Kuna manq'anakasa jiwrata lurasixa?
 - b. Uka manq'ana aski ch'amanchiriti?
 - c. Kawkiri jiwrasa wali qullataynax



Después de leer

Jiskt'anakaru arumpiki kutiyapxañani.

Usuta yuqallaxa qullaña utaru jani saraña munkiti, muxa chursna iyawa satayna

Pusi K'awnanaka phutita alasitayna, utaru apasija wilamasijampi manq'aja sataynawa.

5. Amuyt'añani akiri qillqatanaka kamsañsa munpacha.
 - a. Usuntatanakata
 - b. Qullanakampi apjatayañani
 - c. Chiwinkama k'awnanaka
6. Qillqata jamuqampi uñakipasinxo, aka isk'a kajunananakaru qillqatma qullanakata, manq'anakata.

Glosario

Yapuchaña: Sembrar

Achu: Semilla

Thuru: Duro

Jawsañani: Llamamos

Uñt'apxañani:

Conocemos

Qhananchaña: Aclarar

Qullanaka waltayiri	Manq'anakasa
a.	
b.	
c.	
d.	

Ch'amanchiri manq'anaka uñt'apxañäni

Ch'amanchiri manq'anaka

Jiwasanaka katuyanaxa kunaymana manq'anaka utjaraki, ukana jiwasaña yapuchasina achuqayawa, uka manq'anaka jiwasaña suma aski wakichataxa, walrakwa thurinchasispa aski khusa jakañataki, ukhamaraki kuna usunakatsa jark'aqasipxsna,

Ayllunakasa tuqina, quita qwaru, pampnakaru, qullu jakapxitayna parkinaruwa kunymana achunaka yapuchapxaraki, Jupanakasti ch'amanchiri manq'anaka **ukanakaxa nayra maranakatpacha tununaka ukampiwa suma janchipa thurunchasina, walja maranaka** walipuni uñt'apxitayna, jichha pachakama manq'asipkthana., jiwasanakataki ali askipuniwa, ch'amanchasi, ukhamaraki usunaka apaqasirakiwa, ukhamaxa walpacha uka manq'anaka uñt'apxañani, mayni yatiri jawsañani ukarakiwa walpacha qhanañchapxsitan i.Ukataki maya jach'a laphiru qillqapxañsi. uka, manq'anakatai aski yatiñataki.

Q'allpacha
lurawinakasatxa
ch'axwa
askichañitaki
yanapsituwa.



Uñta

Usunakata jark'aqasiri manq'anakasa Ch'amanchir, uñt'aixañäni.

Wakichata lurapxañäni, ukata yatiq'aña uta qhanawjaro uchapxañäni

Kunapacha	Simana			
	1	2	3	4
Amuyupxañäni, apthapiipxañäni				
Kunapacha wakichapxañani				
Kuna uru lurañasa phayañasa				
Luratanaqa qhansuyata				

- a. Khitinakasa jzusapaxañäni
- b. Kawkitsa manq'anaka apthapiñäni
- c. Khitinakarusa jiskhipxañani
- d. Khitinakasa ist'pxani

Uka amtawi phuqhañataki lurapxañäni

1. Sarta. Amtapxañäni: Jiwaskama tantachasipxañäni. Sapa tama yatiñasawa, ¿kunjamsa manq'anakata luraña phuqhapxañäni. ukhamaraki ¿Khitinakampisa ¿yanapt'ayasipxañäniti?
2. Sarta. Sapa pusiniwa lurañanaka jaljayasipxañäni.
 - a. Manq'anaka apanipxañäni.
 - b. Ch'amanchiri askimanq'anakanasutipa qillqapxañäni.
 - c. Qillqatanaka luratanaka ullakipapxañäni.
3. Sarta. Yatiyapxañäni
 - a. Ch'amanchiri, manq'anakata qillqatanaka uñachayapxañäni.
 - b. Uka qillqatanakasa ullapxañäni.
 - c. Pirqanakaru uñkatañataki lip'iyapxañäni.
 - d. Masinakasaru, jaqinakaru luratasa yatiyapxañäni.
4. Sarta. Mathapisina, luratanakasata uñakipapxañäni
 - a. Suma wali lurañataki amuyupxañäni.
 - b. Jani wali luratanakata amuyupxañäni.
 - c. Yatiqata arunakampi aski wakisiri arunaka qillqapxañani ullañataki.
 - d. Ukata suma qhana arsupxañäni.
5. Sarta. Uñakipapxañäni
 - a. Ukanaka lurawasina ¿kunjamsa jikxatastha?
 - b. Uka luratanakampi ¿k'uchipxtanti?
 - c. ¿Kunasa wali askichañaspaxa?
 - d. Sapa mayni amtatasampi ¿phuqhachtanti?
 - e. ¿Kunanaksa maynita maynisaru yatiqapxasna?

Sinónimos

Jachasisa, jacht'asisa:

Llorando

Churayana, churäna:

El daba o entregaba.

Jiwna, jupha: Quinua

Wila chupika: Rojo

Pallaña, apthapiña:

Recoger

CARTA DEMOCRÁTICA INTERAMERICANA

I

La democracia y el sistema interamericano

Artículo 1

Los pueblos de América tienen derecho a la democracia y sus gobiernos la obligación de promoverla y defenderla.

La democracia es esencial para el desarrollo social, político y económico de los pueblos de las Américas.

Artículo 2

El ejercicio efectivo de la democracia representativa es la base del estado de derecho y los regímenes constitucionales de los Estados Miembros de la Organización de los Estados Americanos. La democracia representativa se refuerza y profundiza con la participación permanente, ética y responsable de la ciudadanía en un marco de legalidad conforme al respectivo orden constitucional.

Artículo 3

Son elementos esenciales de la democracia representativa, entre otros, el respeto a los derechos humanos y las libertades fundamentales; el acceso al poder y su ejercicio con sujeción al estado de derecho; la celebración de elecciones periódicas, libres, justas y basadas en el sufragio universal y secreto como expresión de la soberanía del pueblo; el régimen plural de partidos y organizaciones políticas; y la separación e independencia de los poderes públicos.

Artículo 4

Son componentes fundamentales del ejercicio de la democracia la transparencia de las actividades gubernamentales, la probidad, la responsabilidad de los gobiernos en la gestión pública, el respeto por los derechos sociales y la libertad de expresión y de prensa.

La subordinación constitucional de todas las instituciones del Estado a la autoridad civil legalmente constituida y el respeto al estado de derecho de todas las entidades y sectores de la sociedad son igualmente fundamentales para la democracia.

Artículo 5

El fortalecimiento de los partidos y de otras organizaciones políticas es prioritario para la democracia. Se deberá prestar atención especial a la problemática derivada de los altos costos de las campañas electorales y al establecimiento de un régimen equilibrado y transparente de financiación de sus actividades.

Artículo 6

La participación de la ciudadanía en las decisiones relativas a su propio desarrollo es un derecho y una responsabilidad. Es también una condición necesaria para el pleno y efectivo ejercicio de la democracia. Promover y fomentar diversas formas de participación fortalece la democracia.

II

La democracia y los derechos humanos

Artículo 7

La democracia es indispensable para el ejercicio efectivo de las libertades fundamentales y los derechos humanos, en su carácter universal, indivisible e interdependiente, consagrados en las respectivas constituciones de los Estados y en los instrumentos interamericanos e internacionales de derechos humanos.

Artículo 8

Cualquier persona o grupo de personas que consideren que sus derechos humanos han sido violados pueden interponer denuncias o peticiones ante el sistema interamericano de promoción y protección de los derechos humanos conforme a los procedimientos establecidos en el mismo.

Los Estados Miembros reafirman su intención de fortalecer el sistema interamericano de protección de los derechos humanos para la consolidación de la democracia en el Hemisferio.

Artículo 9

La eliminación de toda forma de discriminación, especialmente la discriminación de género, étnica y racial, y de las diversas formas de intolerancia, así como la promoción y protección de los derechos humanos de los pueblos indígenas y los migrantes y el respeto a la diversidad étnica, cultural y religiosa en las Américas, contribuyen al fortalecimiento de la democracia y la participación ciudadana.

Artículo 10

La promoción y el fortalecimiento de la democracia requieren el ejercicio pleno y eficaz de los derechos de los trabajadores y la aplicación de normas laborales básicas, tal como están consagradas en la Declaración de la Organización Internacional del Trabajo (OIT) relativa a los Principios y Derechos Fundamentales en el Trabajo y su Seguimiento, adoptada en 1998, así como en otras convenciones básicas afines de la OIT. La democracia se fortalece con el mejoramiento de las condiciones laborales y la calidad de vida de los trabajadores del Hemisferio.

III

Democracia, desarrollo integral y combate a la pobreza

Artículo 11

La democracia y el desarrollo económico y social son interdependientes y se refuerzan mutuamente.

Artículo 12

La pobreza, el analfabetismo y los bajos niveles de desarrollo humano son factores que inciden negativamente en la consolidación de la democracia. Los Estados Miembros de la OEA se comprometen a adoptar y ejecutar todas las acciones necesarias para la creación de empleo productivo, la reducción de la pobreza y la erradicación de la pobreza extrema, teniendo en cuenta las diferentes realidades y condiciones económicas de los países del Hemisferio. Este compromiso común frente a los problemas del desarrollo y la pobreza también destaca la importancia de mantener los equilibrios macroeconómicos y el imperativo de fortalecer la cohesión social y la democracia.

Artículo 13

La promoción y observancia de los derechos económicos, sociales y culturales son consustanciales al desarrollo integral, al crecimiento económico con equidad y a la consolidación de la democracia en los Estados del Hemisferio.

Artículo 14

Los Estados Miembros acuerdan examinar periódicamente las acciones adoptadas y ejecutadas por la Organización encaminadas a fomentar el diálogo, la cooperación para el desarrollo integral y el combate a la pobreza en el Hemisferio, y tomar las medidas oportunas para promover estos objetivos.

Artículo 15

El ejercicio de la democracia facilita la preservación y el manejo adecuado del medio ambiente. Es esencial que los Estados del Hemisferio implementen políticas y estrategias de protección del medio ambiente, respetando los diversos tratados y convenciones, para lograr un desarrollo sostenible en beneficio de las futuras generaciones.

Artículo 16

La educación es clave para fortalecer las instituciones democráticas, promover el desarrollo del potencial humano y el alivio de la pobreza y fomentar un mayor entendimiento entre los pueblos. Para lograr estas metas, es esencial que una educación de calidad esté al alcance de todos, incluyendo a las niñas y las mujeres, los habitantes de las zonas rurales y las personas que pertenecen a las minorías.

IV

Fortalecimiento y preservación de la institucionalidad democrática

Artículo 17

Cuando el gobierno de un Estado Miembro considere que está en riesgo su proceso político

institucional democrático o su legítimo ejercicio del poder, podrá recurrir al Secretario General o al Consejo Permanente a fin de solicitar asistencia para el fortalecimiento y preservación de la institucionalidad democrática.

Artículo 18

Cuando en un Estado Miembro se produzcan situaciones que pudieran afectar el desarrollo del proceso político institucional democrático o el legítimo ejercicio del poder, el Secretario General o el Consejo Permanente podrá, con el consentimiento previo del gobierno afectado, disponer visitas y otras gestiones con la finalidad de hacer un análisis de la situación. El Secretario General elevará un informe al Consejo Permanente, y éste realizará una apreciación colectiva de la situación y, en caso necesario, podrá adoptar decisiones dirigidas a la preservación de la institucionalidad democrática y su fortalecimiento.

Artículo 19

Basado en los principios de la Carta de la OEA y con sujeción a sus normas, y en concordancia con la cláusula democrática contenida en la Declaración de la ciudad de Quebec, la ruptura del orden democrático o una alteración del orden constitucional que afecte gravemente el orden democrático en un Estado Miembro constituye, mientras persista, un obstáculo insuperable para la participación de su gobierno en las sesiones de la Asamblea General, de la Reunión de Consulta, de los Consejos de la Organización y de las conferencias especializadas, de las comisiones, grupos de trabajo y demás órganos de la Organización.

Artículo 20

En caso de que en un Estado Miembro se produzca una alteración del orden constitucional que afecte gravemente su orden democrático, cualquier Estado Miembro o el Secretario General podrá solicitar la convocatoria inmediata del Consejo Permanente para realizar una apreciación colectiva de la situación y adoptar las decisiones que estime convenientes.

El Consejo Permanente, según la situación, podrá disponer la realización de las gestiones diplomáticas necesarias, incluidos los buenos oficios, para promover la normalización de la institucionalidad democrática. Si las gestiones diplomáticas resultaren infructuosas o si la urgencia del caso lo aconsejare, el Consejo Permanente convocará de inmediato un período extraordinario de sesiones de la Asamblea General para que ésta adopte las decisiones que estime apropiadas, incluyendo gestiones diplomáticas, conforme a la Carta de la Organización, el derecho internacional y las disposiciones de la presente Carta Democrática.

Durante el proceso se realizarán las gestiones diplomáticas necesarias, incluidos los buenos oficios, para promover la normalización de la institucionalidad democrática.

Artículo 21

Cuando la Asamblea General, convocada a un período extraordinario de sesiones, constate que se ha producido la ruptura del orden democrático en un Estado Miembro y que las gestiones diplomáticas han sido infructuosas, conforme a la Carta de la OEA tomará la decisión de suspender a dicho Estado Miembro del ejercicio de su derecho de participación en la OEA con el voto afirmativo de los dos tercios de los Estados Miembros. La suspensión entrará en vigor de inmediato.

El Estado Miembro que hubiera sido objeto de suspensión deberá continuar observando el cumplimiento de sus obligaciones como miembro de la Organización, en particular en materia de derechos humanos. Adoptada la decisión de suspender a un gobierno, la Organización mantendrá sus gestiones diplomáticas para el restablecimiento de la democracia en el Estado Miembro afectado.

Artículo 22

Una vez superada la situación que motivó la suspensión, cualquier Estado Miembro o el Secretario General podrá proponer a la Asamblea General el levantamiento de la suspensión. Esta decisión se adoptará por el voto de los dos tercios de los Estados Miembros, de acuerdo con la Carta de la OEA.

V

La democracia y las misiones de observación electoral

Artículo 23

Los Estados Miembros son los responsables de organizar, llevar a cabo y garantizar procesos electorales libres y justos.

Los Estados Miembros, en ejercicio de su soberanía, podrán solicitar a la OEA asesoramiento o asistencia para el fortalecimiento y desarrollo de sus instituciones y procesos electorales, incluido el envío de misiones preliminares para ese propósito.

Artículo 24

Las misiones de observación electoral se llevarán a cabo por solicitud del Estado Miembro interesado. Con tal finalidad, el gobierno de dicho Estado y el Secretario General celebrarán un convenio que determine el alcance y la cobertura de la misión de observación electoral de que se trate. El Estado Miembro deberá garantizar las condiciones de seguridad, libre acceso a la información y amplia cooperación con la misión de observación electoral.

Las misiones de observación electoral se realizarán de conformidad con los principios y normas de la OEA. La Organización deberá asegurar la eficacia e independencia de estas misiones, para lo cual se les dotará de los recursos necesarios. Las mismas se realizarán de forma objetiva, imparcial y transparente, y con la capacidad técnica apropiada.

Las misiones de observación electoral presentarán oportunamente al Consejo Permanente, a través de la Secretaría General, los informes sobre sus actividades.

Artículo 25

Las misiones de observación electoral deberán informar al Consejo Permanente, a través de la Secretaría General, si no existiesen las condiciones necesarias para la realización de elecciones libres y justas.

La OEA podrá enviar, con el acuerdo del Estado interesado, misiones especiales a fin de contribuir a crear o mejorar dichas condiciones.

VI

Promoción de la cultura democrática

Artículo 26

La OEA continuará desarrollando programas y actividades dirigidos a promover los principios y prácticas democráticas y fortalecer la cultura democrática en el Hemisferio, considerando que la democracia es un sistema de vida fundado en la libertad y el mejoramiento económico, social y cultural de los pueblos. La OEA mantendrá consultas y cooperación continua con los Estados Miembros, tomando en cuenta los aportes de organizaciones de la sociedad civil que trabajen en esos ámbitos.

Artículo 27

Los programas y actividades se dirigirán a promover la gobernabilidad, la buena gestión, los valores democráticos y el fortalecimiento de la institucionalidad política y de las organizaciones de la sociedad civil. Se prestará atención especial al desarrollo de programas y actividades para la educación de la niñez y la juventud como forma de asegurar la permanencia de los valores democráticos, incluidas la libertad y la justicia social.

Artículo 28

Los Estados promoverán la plena e igualitaria participación de la mujer en las estructuras políticas de sus respectivos países como elemento fundamental para la promoción y ejercicio de la cultura democrática.